บำเพ็ญกรณีย์ ไมตรีจิตต์ วิทยาคม อุดมสันติสุข

ประชาชาติ
THE NATION

ปีที่ ๕ ฉะบับที่ ๒๑๕๔ วันอังคารที่ ๒๘ กันยายน พ.ศ. ๒๔๘๗ ราคา ๕ สตางค์

แผนการรบของญี่ปุ่นทางด้านจีนเหนือ
พ่อค้ายาบ่นลำบากใจเรื่องประกาศยา

'ริชโธเฟน'จีน ญี่ปุ่นรุกเป็นสามทาง เพื่อยึดมณฑลทั้งห้า

นายร้อยโทลิวฉายว่า ริชโธเฟนของจีน ซึ่งยิงเครื่องบินทิ้งระเบิดของ ญี่ปุ่น ๔ เครื่อง ตกที่เมืองฮังเจาเมื่อ วันที่ ๔ เดือนนี้

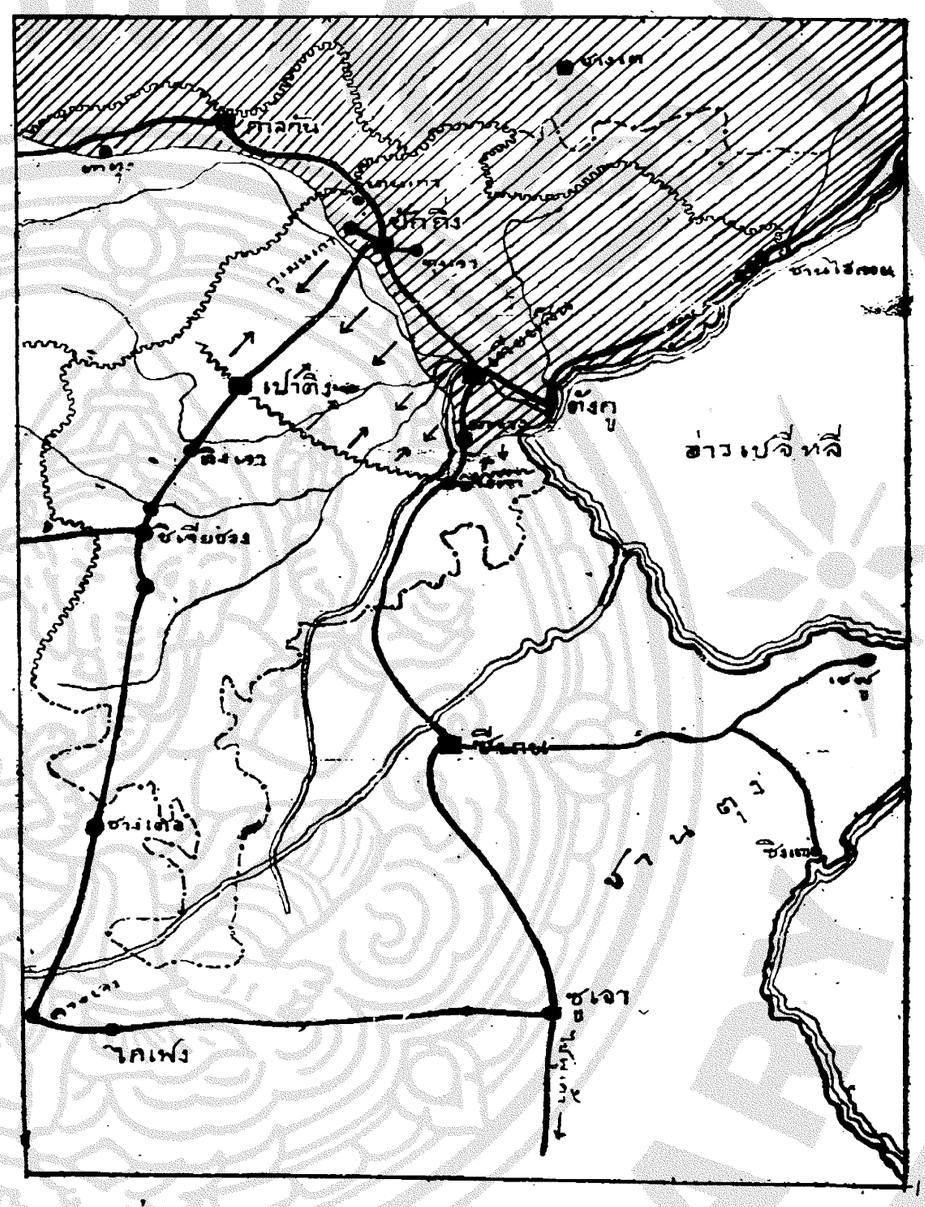
(จากผู้ส่งข่าวของเรา)

ฮ่องกง ๑๘ กันยายน—๘๐

ข่าวการสงครามระหว่างจีนกับญี่ปุ่นตามที่สังเกตจากหนังสือพิมพ์และเสียงทั่วไปนั้น น้ำหนักของเหตุการณ์จะเอียงไปทางด้านเซี่ยงไฮ้มากกว่าด้านอื่น ที่เป็นเช่นนั้น เพราะเซี่ยงไฮ้เป็นเมืองท่าใหญ่มีฝรั่งอาศัยอยู่เป็นจำนวนมาก การรบกันที่เซี่ยงไฮ้จึงมีข่าวอึกทึกครึกโครมและน่าตกใจมากเป็นธรรมดา ความจริงยุทธภูมิสำคัญของการสงครามคราวนี้อยู่ในจีนเหนือมากกว่าที่ใดทั้งหมด ความแพ้หรือชนะที่เซี่ยงไฮ้มิใช่ปัจจัยที่จะทำให้การสงครามเปลี่ยนโฉมไป ผู้อ่านควรจะทราบว่า รัฐบาลนานกิงได้ส่งทหารไปประจำแนวรบทางด้านจีนเหนือถึง ๔๐๐,๐๐๐ คน แต่ส่งไปเซี่ยงไฮ้เพียง ๑๕๐,๐๐๐ คนเท่านั้น แต่ทั้งสองฝ่ายขับเคี่ยวกันที่เซี่ยงไฮ้อย่างฉกาจฉกรรจ์นั้น เป็นปัญหาเกี่ยวกับขวัญของพลเมืองและกองทัพทั้งสองฝ่ายเท่านั้น ส่วนการสงครามที่แท้จริงจะต้องกระทำกันบนที่ราบและภูเขาของจีนเหนือ.

กำลังทหารญี่ปุ่นที่ส่งมาทำการในจีนเหนือเท่าที่ทราบจากทางที่มั่น

[มีต่อหน้า ๒]



แผนที่แสดงการรบในจีนเหนือ ดินแดนในเส้นดำคือดินแดนที่อยู่ในอำนาจครอบครองของ ญี่ปุ่น เส้นหยักคือเครื่องหมายที่ตั้งแนวรบ จีนโดยประมาณอันมีเปาติงเป็นศูนย์กลาง

ในฉบับนี้

มือจจาระต้องขออนุญาตหน้า	๓
ปรับเลขาชลประทาน	๓
สยามญี่ปุ่นแลกสาส์น	๓
บรรจุผู้ตรวจการเทศบาล	๕
มหรสพ	๖
การราชทัณฑ์	๑๘
ปกิณณกะต่างประเทศ	๑๙

กฎหมายห้ามไว้กว้างขวางเหลือประมาณ บางแห่งยื่นหนังสือขอให้ราชการชี้แจง

ภายหลังที่พระราชบัญญัติควบคุมการขายยาพุทธศักราช ๒๔๗๙ ได้ประกาศใช้ตั้งแต่เดือนเมษายน ศกนี้เป็นต้นมา บรรดาพ่อค้ายาและผู้ประกอบการค้ายาตลอดจนการโฆษ—

[มีต่อหน้า ๓๖]

จีนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๑]

หลักฐานนั้นประมาณ ๓๕๐,๐๐๐ คน พร้อมสรรพไปด้วยเครื่องรบที่ทันสมัยทุกอย่าง เวลานี้ญี่ปุ่นกำลังขมักเขม้นอยู่กับการยึดดินแดนสองข้างทางรถไฟ ทางใต้และทางตวันตกของปักกิ่ง (ไปบีง) เพราะฉะนั้นในชั้นนี้จึงเรียกว่าญี่ปุ่นเป็นฝ่ายที่ทำการรุกอยู่ตลอดเวลา ส่วนจีนเป็นเพียงฝ่ายที่ทำการรับเท่านั้น และกลยุทธของจีนนั้นสังเกตว่าจะล่อให้ญี่ปุ่นรุกเข้าไปทางลึกๆ เข้าไปเป็นลำดับ ซึ่งจะทำให้ญี่ปุ่นต้องคอยป้องกันรักษาทางติดต่ออันยืดยาวซึ่งเป็นการยาก และต้องสิ้นเปลืองกำลังและค่าใช้จ่ายมาก.

ทางทิศตวันตกเฉียงเหนือ กองทัพญี่ปุ่นเมื่อตีนานเกาซึ่งมีฉายาว่าช่องไกเบอร์ของจีนแตกแล้วก็รุกต่อไปจนยึดคาลกันเมืองสำคัญของซุยยวน และรุกต่อไปยังต้ากุงเมืองสำคัญเมืองหนึ่งของมณฑลชานสีและเป็นเมืองที่ปรากฏว่ามีถ่านหินมาก ยึดเมืองนี้ได้แล้วญี่ปุ่นก็มุ่งตรงไปยังเมืองเปาตูเซน ซึ่งถ้าเปาตูเซนได้ก็แปลว่าญี่ปุ่นตัดมองโกเลียในออกจากจีนได้อย่างเด็ดขาด การรบทางด้านนี้ปรากฏว่าญี่ปุ่นได้รับความช่วยเหลือจากทัพมองโกเลียในใต้ความบงการของเจ้าเตห์.

(เมืองต้ากุงเสียแก่ญี่ปุ่นตามข่างโทรเลขของเราที่นำลงมาแล้วเมื่อ๒–๓ วันมานี้ บ.ก.)

ทางทิศตวันตกเฉียงใต้ของปักกิ่ง แนวรบของญี่ปุ่นตั้งอยู่บนทางรถไฟสายปักกิ่งฮันเค้า (ผ่านจางเจา) ปีกซ้ายจดเถียงเซียง ปีกขวาจดเมนตาเกา. เมนตาเกาเป็นเมืองที่มีบ่อแร่ถ่านหินตั้งอยู่ทางทิศตวันตกของปักกิ่ง มีทางรถไฟสายปักกิ่งเมนตาเกาแล่นเลียบเชิงเขาลงไปทางใต้ การเดินทัพของญี่ปุ่นตามทางรถไฟสายนี้เป็นไปด้วยความลำบากมากเพราะภูมิประเทศเปิดโอกาสให้จีนใช้วิธีรบแบบกองโจรได้ดีมาก.

แนวที่สามเป็นแนวรบทางใต้เมืองเทียนสิน ศูนย์กลางของแนวนี้อยู่ที่เมืองมาจาง ซึ่งญี่ปุ่นยึดได้เมื่อเร็วๆ นี้ ทัพญี่ปุ่นกำลังรุกตรงมายังเมืองซางเจา บนทางรถไฟสายปักกิ่งพูเค้า (ผ่านซูเจา) ที่หมายของญี่ปุ่นทางด้านนี้คือ มณฑลชวนตง ซึ่งญี่ปุ่นมีผลประโยชน์อยู่มาก และเคยได้ดินแดนอันกว้างขวางในบริเวณรอบเมืองชิงเตามาแล้ว แต่จำต้องปล่อยมือเพราะสัญญาวอชิงตัน ค.ศ. ๑๙๒๑

ถ้าความมุ่งหมายของญี่ปุ่นสำเร็จทั้ง ๓ ด้านก็แปลว่าญี่ปุ่นจะมีอำนาจครอบครองมณฑลทั้ง ๕ ของจีนเหนือได้อย่างเด็ดขาด แต่นักการทหารกล่าวกันว่า จำนวนทหารที่ญี่ปุ่นใช้เพียง ๑๕๐,๐๐๐ คนเท่านั้นจะเพียงพอสำหรับการนี้ละหรือ เพราะเหตุว่าแม้ในยามสงบญี่ปุ่นต้องใช้กำลังทหารรักษาความสงบในแมนจูเรียตั้งแสนคน แต่นี่ญี่ปุ่นจะต้องต่อสู้กับทหารจีนชั้นดีถึง ๔ แสนและมีพลเมืองของจีนซึ่งเป็นปรปักษ์คอยขัดขวางอยู่อีกเล่า อนึ่ง ภูมิประเทศก็เปิดโอกาสให้จีนใช้วิธีรบแบบกองโจรเป็นอย่างดีอีกด้วย.

ผู้เขียนข่าวนี้ได้มีโอกาสสนทนากับชาวจีนที่มีความรอบรู้คนหนึ่ง เขากล่าวว่า ความประสงค์ของจีนในชั้นนี้ไม่ถึงกับจะทำการรุกไล่ให้ญี่ปุ่นถอยทัพไปจากแผ่นดินของจีน เพียงแต่หน่วงเหนี่ยวเวลาการสงครามให้ช้าออกไป เพื่อให้ญี่ปุ่นต้องเปลืองแรงเปลืองทรัพย์มากขึ้นเท่านั้น เท่าที่ญี่ปุ่นส่งทหารมาทำการรบในจีนถึง ๓๕๐,๐๐๐ คน ก็นับว่าเป็นจำนวนไม่น้อย กองทัพมหึมาเช่นนี้จะต้องหมดเปลืองมากมายเพียงไรไม่จำต้องกล่าว เวลานี้ฤดูหนาวใกล้เข้ามาแล้วการรบในฤดูหนาวจะเป็นการรบที่ลำบากสำหรับญี่ปุ่นมาก.

ความหวังของญี่ปุ่น

เซี่ยงไฮ้ ๒๗ กันยายน – เมื่อวันอาทิตย์ กองหน้าของญี่ปุ่นอยู่ห่างจากแนวซังเจา–เปาติงฟู ไปทางตะวันตกเฉียงใต้ประมาณ ๖ ไมล์ ด้วยเหตุนี้นี่กซ้ายกองทัพญี่ปุ่นจึงกำลังรุกไปยังพรมแดนมณฑลชานตุง ญี่ปุ่นกำลังหวังกันอยู่ว่านายพลอันฮัวฟู่ชูผู้นี้ยังมิได้ตกลงกับรัฐบาลนานกิงแต่ประการหนึ่งประการใด ตามข่าวทางญี่ปุ่นแถลงว่าในเมื่อมองเห็นทหารจีนภายใต้บังคับบัญชาของนายพลเฟงยุเสียง รองประธานแห่งสภาการสงครามในนานกิงกำลังเคลื่อนกระบวนไปทางเหนือ ฉะนั้นจึงเป็นที่เชื่อกันทั่วไปว่ากิจการต่างๆ กำลังเตรียมไว้สำหรับสงครามครั้งใหญ่ทางเหนือแม่น้ำเหลือง และเคราะห์กรรมของชานตุงจะอาศัยอยู่ที่ผลของการสงครามครั้งนี้.

(ทรานสโอชั่น)

เรื่องสัญญาลับอีก

เซี่ยงไฮ้ ๒๗ กันยายน.– เมื่อวันอาทิตย์เจ้าหน้าที่โฆษณาแห่งกระทรวงการต่างประเทศจีนได้ปฏิเสธข่าวในบันดาวงการผู้ส่งข่าวของญี่ปุ่นถึงเรื่อง จีนได้ทำสัญญาลับกับรัสเซีย คำแถลงของญี่ปุ่นกล่าวหาว่า สัญญาได้จัดทำขึ้นเพื่อส่งครื่องอาวุธยุทธภัณฑ์ให้แก่จีนจากรัสเซีย.

(ทรานสโอชั่น)

ข่าวทางด้านญี่ปุ่น

เทียนสิน ๒๖ กันยายน– นายทหารญี่ปุ่นบางนายผู้ซึ่งเพิ่งได้กลับไปถึงเทียนสินจากการตรวจตราการรบทางแนวหน้าใกล้ๆ ซังเจาได้แจ้งว่าความรู้สึกชิงชังญี่ปุ่นของจีนรุนแรงกว่าเมื่อครั้งเหตุการณ์ที่แล้วมา ทหารจีนใช้กลวิธีโดยตั้งทัพหลวงหลังเข้าไปไกลจากกองโจมตี ซึ่งประกอบไปด้วยทหาร ๒ ประเภท คือ ทหารอาสาที่คัดคะนองโดยมากเป็นนักเรียนและทหารที่รู้สึกชิงชังญี่ปุ่นอย่างรุนแรงประเภทหนึ่ง กับอีกประเภท

[มีต่อหน้า ๓]

เพราะอะไรหนอ?
ผิวเธอจึงงามเช่นนี้.

แต่ละ ศรีการช่าง
ผู้ชายเขาต้องมองดวงหน้าเธอก่อน
หญิงที่จะเอาชนะหัวใจชายได้ เธอจะต้องมีผิวหน้าอันงาม
ไม่มีสิว — ปราศจากฝ้า
ส่บุ่ยา เมดดีก้า ชนิดหอม
สร้างขึ้นพิเศษสำหรับรักษาผิวโดยเฉภาะ
ก็เมื่อเธออยากมีผิวงามจะไม่ลองใช้บ้างเจียวหรือ
บริษัทบอเนียว จ.ก.

ผู้ใดมีอุจจาระไว้ต้องรับอนุญาตก่อน

บุคคลใดละเมิดระวางโทษมีทั้งปรับจำคุก ประกาศใช้ พ.ร.บ. ควบคุมการใช้อุจจาระ

โดยที่สภาผู้แทนราษฎรเห็นว่าสมควรที่จะควบคุมการใช้อุจจาระเป็นปุ๋ย เพื่อความปลอดภัยของประชาชน จึงมีพระบรมราชโองการให้ตราพระราชบัญญัติขึ้นไว้ โดยคำแนะนำและยินยอมของสภาผู้แทนราษฎร ดังต่อไปนี้

มาตรา ๑ พระราชบัญญัตินี้ให้เรียกว่า "พระราชบัญญัติควบคุมการใช้อุจจาระเป็นปุ๋ย พุทธศักราช ๒๔๘๐"

มาตรา ๒ ให้ใช้พระราชบัญญัตินี้ในจังหวัดพระนครและธนบุรี เมื่อพ้นกำหนดเก้าสิบวันตั้งแต่วันประกาศในราชกิจจานุเบกษาเป็นต้นไป (วันที่ ๒๗ กันยายน พ.ศ. ๒๔๘๐)

เมื่อจะใช้พระราชบัญญัตินี้ในท้องถิ่นใด ให้ประกาศใช้โดยพระราชกฤษฎีกา.

มาตรา ๓ เมื่อได้ใช้พระราชบัญญัตินี้ในท้องถิ่นใด ให้ยกเลิกบทกฎหมาย กฎ และข้อบังคับอื่น ๆ ในส่วนที่มีบัญญัติไว้แล้วในพระราชบัญญัตินี้ หรือซึ่งขัดแย้งกับบทแห่งพระราชบัญญัตินี้.

มาตรา ๔ ในพระราชบัญญัตินี้

"รัฐมนตรี" หมายความว่า รัฐมนตรีผู้มีหน้าที่รักษาการตามพระราชบัญญัตินี้.

"เจ้าหน้าที่ท้องถิ่น" ในท้องถิ่นซึ่งได้ยกฐานะเป็นเทศบาลแล้ว หมายความว่าเทศบาล ส่วนในท้องถิ่นซึ่งยังไม่ได้ยกฐานะเป็นเทศบาล หมายความว่า คณะกรมการจังหวัดหรือคณะกรมการอำเภอ ซึ่งได้รับมอบให้ทำหน้าที่แทนคณะกรมการจังหวัด

"พนักงานท้องถิ่น" ในท้องถิ่นซึ่งได้ยกฐานะเป็นเทศบาลแล้ว หมายความว่าคณะมนตรีเทศบาล ส่วนในท้องถิ่นซึ่งยังไม่ได้ยกฐานะเป็นเทศ

[มีต่อหน้า ๓๖]

น้ำอุบลฯ เพิ่มอีก

คณะกรมการจังหวัดอุบลราชธานีแจ้งเพิ่มเติมมาว่า เมื่อวันที่ ๒๕ เดือนนี้ เวลา ๑๖.๐๐ นาฬิกา ระดับน้ำเพิ่มขึ้นอีก ๓ ซ.ม.

หมื่นประมาทหญิงสาวว่าหลับนอนกับชาย เลขานุการกรมชลประทานถูกปรับ ๕๐ บาท

คดีซึ่งเลขานุการกรมชลประทานถูกข้าราชการสาวในกรมเดียวกันยื่นฟ้องต่อศาลหาว่ากล่าวคำหมิ่นประมาทว่าตนไปหลับนอนกับชายในโรงรถ อันเป็นคดีคริกโครมและศาลได้ดำเนินการพิจารณาเป็นเวลาแรมเดือนมาแล้วนั้น บัดนี้ ศาลได้พิจารณาเสร็จแล้ว และพิพากษาชี้ขาดแต่เมื่อบ่ายวานนี้ (ที่ ๒๗)

คดีนี้ นางสาวสงวน สิ์พร พนักงานชวเลขพิมพ์ดีดแห่งกรมชลประทานได้เป็นโจทก์ยื่นฟ้องหลวงศิริราชรักษ์เลขานุการกรมชลประทาน เป็นจำเลยต่อศาลแขวงพระนครใต้ หาว่าเมื่อวันที่ ๑๙–๒๐ มีนาคม ศกก่อน จำเลยได้กล่าวคำหมิ่นประมาทโจทก์ต่อหน้าบุคคลตั้งแต่ ๒ คนขึ้นไปว่า

[มีต่อหน้า ๓๖]

แลกเปลี่ยนสุนทรสาส์นระหว่างสยามกับญี่ปุ่น

ในโอกาสเป็นไมตรีกันมาครบรอบ ๕๐ ปี

เนื่องจากนับแต่ได้เปิดการเจริญทางพระราชไมตรีระหว่างสยามกับญี่ปุ่นมาบรรจบครบรอบ ๕๐ ปีในวันที่ ๒๖ เดือนนี้ ได้มีการแลกเปลี่ยนสุนทรสาส์นโดยทางโทรเลขระหว่างรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศกับรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศญี่ปุ่นดังนำเนาสุนทรสาส์นต่อไปนี้

คำแปลสุนทรสาส์นรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศท่านรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ โตกิโอ

ในศุภวาระดิถีบรรจบครบ ๕๐ ปี นับแต่วันที่ประเทศของเราทั้งสองได้เริ่มมีการเจริญมิตรสัมพันธ์กันนั้นอีกนั้น ข้าพเจ้าใคร่ขอแสดงความยินดีอย่างจริงใจมายังท่านในนามของรัฐบาลแห่งสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและประชาชนชาวสยาม ข้าพเจ้าหวังว่าด้วยความพึงพอใจในการที่มิตรสัมพันธ์ที่ว่านั้นได้ดำเนินมาด้วยความมั่นคงอยู่เสมอเป็นนิจ–

[มีต่อหน้า ๓๕]

จีนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๒]

หนึ่งเดียว ทหารเกณฑ์ผู้ซึ่งผูกมัดตัวติดอยู่กับปืนกล ข้อเท็จจริงในเรื่องนี้เกิดขึ้นเมื่อญี่ปุ่นยึดได้แนวรบจีนซึ่งมีศพทหารผูกติดอยู่กับปืนกล.

(เรงโง)

เซี่ยงไฮ้ ๒๖ กันยายน– ด้วยการล้อมทหารจีนทางแนวรบด้านเซี่ยงไฮ้ไว้โดยรอบ ฉะนั้นการรบของญี่ปุ่นทางเซี่ยงไฮ้จึงกำลังปรับตัวไปด้วยดีสำหรับญี่ปุ่น ซึ่งได้เห็นล่วงหน้ากันมาก่อนแล้ว การยึดได้ยาปู ที่มั่นสำคัญของจีนเมื่อวันที่ ๑๐ สิงหาคม เป็นที่คาดกันว่าการปรับตัวครั้งสุดท้ายจะเกิดขึ้นในไม่ช้า.

นับแต่เหตุการในเซี่ยงไฮ้รายแรกเมื่อปี ค.ศ. ๑๙๓๒ เป็นต้นมา จีนได้สร้างสถานที่กีดขวางแก่การทหารอย่างถาวรขึ้นตามฝั่งแม่น้ำแยงซีเกียง กรมทหารซึ่งทันที่ที่สัมพันธภาพจีนกับญี่ปุ่นได้ตึงเครียด รัฐบาลนานกิงก็ได้จัดส่งทหารประมาณ ๒๐๐,๐๐๐ คนไปประจำการ และ ๗๐ เปอร์เซนต์ของทหารเหล่านี้อยู่ภายใต้บังคับบัญชาของจอมพลเจียงไคเช็คโดยตรง ส่วน

โปรดเกล้าพระราชทานราชอิสริยาภรณ์

ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ส่งเครื่องราชอิสริยาภรณ์ประถมาภรณ์มงกุฎสยามไปพระราชทานมองสิเออร์อิตาโร อิชิอิ (H.E. Monsieur Itaro Ishii) อัครราชทูตญี่ปุ่น คอมม. คลอดิโอ คอร์ตินี (H.E. Comm. Claudio Cortini) อัครราชทูตอิตาเลียน และพระราชทานตริตาภรณ์ให้แก่คอมม. กอฟเฟรโด โบโว (Comm. Goffredo Bovo) อุปทูตอิตาเลียน.

อีก ๓๐ เปอร์เซนต์นั้นแก่นายพลจางชีจง นายพลเซนเชง นายพลจางฟากุย ผู้ซึ่งได้รับการสนับสนุนจากนายพลเฟงยุ่เสียง.

เมื่อวานนี้ (๒๖ กันย์) เวลาบ่าย ภายใต้ความคุ้มครองของปืนใหญ่ทหารญี่ปุ่นกองตากาโมริได้ตลุยเข้าไปในที่มั่นของจีนสิ้นทาง ๒๐๐ เมตร

[มีต่อหน้า ๔]

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

จีนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๓]

และโจมตีทัพหลวงของ กอง พลที่ ๗๗ ถอยไป กองทหารญี่ปุ่นหมวดอื่นๆ เข้ายึดได้คินเจียซี ไปจูซีและคินเจียซี ทั้งนี้กระทำให้ทหารญี่ปุ่นทำการล้อมที่มั่นของจีนไว้โดยรอบ. (เรงโง)

โตกิโอ ๒๖ กันยายน.— เมื่อเช้าวันเสาร์เวลา ๑๐.๐๐ น. ทหารญี่ปุ่นซึ่งกำลังดำเนินการรบตามทางรถไฟสายเทียนสิน—ปูเกา เข้ายึดได้ซีตีห่างซังเจาไปทางใต้ ๘ กิโลเมตร นายพลเฟงยูเสียงได้ถูกแต่ง ตั้งให้เป็นแม่ทัพจีน ภาคจีนเหนือ ซึ่งปรากฏว่าได้รับกำลังเพิ่มเติมใหม่. (เรงโง)

ฮ่องกงแนวรบด้านจีนใต้ ๒๖ กันยายน.— เมื่อเวลาประมาณ ๑๐.๐๐ น. เช้าวันนี้ (๒๖ กันย์) เรือรบญี่ปุ่นได้ร่วมมือกับ กอง ทัพ อากาศ ทำการโจมตีกรม ทหาร ฮอย เฮา ด้าน เหนือเกาะไหหลำ ยังให้เกิดความเสียหายใหญ่หลวงแก่ข้าศึก. (เรงโง)

โตกิโอ ๒๖ กันยายน — แถลงการณ์ ทหารเรือ ออก เมื่อ วันอาทิตย์ เวลา ๑๑.๓๐ น. แจ้งว่าในขณะที่นำเรือไปยังต้น แม่น้ำ กวางปู . ปรินซ์ ฮิโรโยชิ ฟูชิมิ ผู้บังคับกองเรือรบที่ ๑ และเป็น บุตรชาย คนโต ของ นายพล เรือเอก ปรินซ์ ฮิโรยาซู ฟูชิมิ เสนาธิการทหาร เรือนั้น ได้รับบาดเจ็บ ถึก น้อยที่มือซ้าย โดยกระสุนปืนจากข้าศึกในโรงเก็บสินค้า ใกล้ๆ กับท่า เรือปูตุง ถึงแม้จะได้รับบาดเจ็บ ปรินซ์ ฟูชิมิก็ยังว่าเริงทำการบงการอยู่บนเรือ พรรค นาวิกโยธิน ญี่ปุ่น ได้สัยชีวิตไปบ้าง. (เรงโง)

เทียนสิน ๒๖ กันยายน— ในการเร่งร้อน ปราถนา ที่จะ ทำการ ประหัสประหาร ฉะนั้นกองทหารญี่ปุ่นจึงได้มุ่งไปทางใต้ จาก ตาคูเพื่อ ผชิญกับกองทหารคอมมิวนิสต์จีนมีจำนวนประมาณ ๘๐,๐๐๐ คน ประกอบไปด้วยกำลัง ๔ กองพล คือกองพลที่ ๒๑ กองพลที่ ๖๑ กองพลที่ ๖๙ กองพลที่ ๗๑ กองพลที่ ๗๒ กองพลที่ ๗๓ กองพลที่ ๗๔ ซึ่งตั้งมั่นอย่างเข้มแข็งอยู่ในช่อง เยเมนกวนด้านใต้ ภายในกำแพงเมือง ห่างจากไทยวนไปทางเหนือ ๑๖๐ กิโลเมตร และกำลังพยายามต้านทานญี่ปุ่นอย่างแข็งแรง.

ทหาร ญี่ปุ่น ซึ่ง กำลัง รีบ รุดไปทางใต้นั้นมีข่าวว่า เข้ายึดได้ ชางฮุยกวาง ห่าง เยเมนกวน ไปทางเหนือ ๒๕ ไมล์ และกำลังเคลื่อนกระบวนไปสมทบกับกอง ทหารญี่ปุ่น อีกกองหนึ่งที่ยึดได้ ลิงกิวเรียบร้อยแล้ว โดยผ่าน กำแพง เมือง ชั้นใน เข้า ไปโจมตีฐานทัพจีนศูนย์กลางชานซี.

(เรงโง)

เทียนสิน ๒๖ กันยายน— โดยการรุกอย่างคึกคักไม่หยุดยั้งภายหลังการยึดได้ ซังเจาที่มั่นสำคัญ แหล่งสุดท้ายของจีนตาม ทาง รถไฟ สาย เทียนสินปูเกาแล้ว ทหารญี่ปุ่นจึงได้ลงมือติดตามทหารจีน จากซังเจา ซึ่งกำลัง ถอย ไป ทาง ใต้ ไกล ออก ไปตามแถลงการณ์ของ กอง บัญชา การใหญ่ แห่ง กรม ทหาร ญี่ปุ่น ออก เมื่อเวลา ๑๖.๑๕น. บ่ายวานนี้ (๒๕ กันย.) แจ้งว่า ทหารญี่ปุ่นซึ่งยึดได้ ซังเจา ได้รุกไปและเข้ายึดตีจี ห่างซังเจาไปทางใต้ ๘กิโลเมตร์ไว้ได้ในเวลา๑๑.๐๐ น. เช้าวันเสาร์ กองทหารญี่ปุ่นใกล้ๆ แม่น้ำซียา ซึ่งได้ผ่าน ตลอด ซุง จางชิ ทางใต้ ถึงกุวาง ๑ กิโลเมตร์เมื่อเวลา ๑๐.๐๐ น. วันเสาร์ บัดนี้ กำลัง ไล่ติดตามกอง ทหาร ที่กำลัง ถอย หนีไปอยู่ แถลงการณ์กล่าวเพิ่มเติมว่า ในการรบ ใกล้ๆ ซังเจา จีน ได้เสีย ทหารไปประมาณ ๒,๐๐๐ คน ในการหนุนเนื่องเข้าโจมตีอย่างทะมัดทะแมงสืบไป ทหารญี่ปุ่นกองไอบาราทับกองโอบาซึ่งในที่สุด ได้ ตลุย แนว รบภายในกำแพงใหญ่ตาม ทาง รถ ไฟไปสู่ถึงกิน ไทเจานั้น บัดนี้ กำลังไล่ติดตามทหารจีนอยู่ และกำลังมุ่งไปยัง ภาคกลางมณฑลชานซี.

(เรงโง)

เซี่ยงไฮ้ ๒๖ กันยายน — เมื่อรำลึงอรุณวันเสาร์กองทัพเรือญี่ปุ่นภายใต้บังคับบัญชาของนายพล ริ—ตริโซซูก ซิโมมุระได้โจมตีเกาะฮวงไตเฮา และเกาะ ฮูเตา นอกฝั่ง เวนเจา มณฑล เจเกียง ภายหลังการยึดได้เกาะอย่างบริบูรณ์ โดยพรรคนาวิกโยธิน ญี่ปุ่น เมื่อเช้าวัน เสาร์เวลา ๘.๐๐ น. แล้ว ธงราชนาวีญี่ปุ่น ก็ถูก ชัก ขึ้น โบก สบัดอยู่เหนือหอสังเกตการณ์บนเกาะทั้ง๒ ที่ได้ อ้างไว้ ข่าวนี้ได้รับจากทางราชนาวีญี่ปุ่น มื่อคืนวันเสาร์. (เรงโง)

โตกิโอ ๒๖ กันยายน.— ในการชี้แจงเรื่องจีนโฆษณาคำวิงวอนต่อ ๙ มหาประเทศในสัญญาผูกมัด ซึ่งทางโรงงาน ของจีน ก็กำลังขมักเขม้นใช้ความปราดเปรียวบริสุทธิ์นิบาตที่เจนิวาชนานคู่กันไป ภายใต้คำชักชวนอังกฤษให้เป็น กำลังในสันนิบาตประชาชาติ หนังสือพิมพ์ อะซาฮี ได้เขียนความ เห็นว่า การเรียก ประชุม ๙ มหา อำนาจนั้น อาจ จะรับได้ ภายใต้ลักษณะที่สมเหตุสมผล แม้จะพูดตามที่ถูก สัญญาผูกมัดของ ๙ มหาอำนาจก็เพียงแต่เศษกระดาษอันปราศจากชีวิตจิตใจเท่านั้น หรืออย่างน้อยที่สุดก็ไม่เหมาะกับสถานะการณ์ทางภาค ตวันออกไกลในขณะนี้ด้วยประการทั้งปวง. อันความประสงค์ข้อใหญ่ใจความในสัญญาผูกมัดคือป้องกันผลประโยชน์ของชาวต่างประเทศในจีน โดยระงับการรบกันอย่างไม่มีเหตุผลสมควรภายนอก และการเผยแพร่อิทธิพลของต่างประเทศ แต่ข้อผูกมัดไม่อาจจัดกิจการให้เป็นที่รื่นรมย์ กับการก่อกวนของจีน ซึ่งเนื่องจากการพยายามขับไล่การหาประโยชน์ของต่างประเทศเสียได้ โดยอาศัยประโยชน์จากข้อผูกมัดตามสัญญา ๙ มหาอำนาจ จีนก็เพียงแต่ปรารถนาจะกีดกันขับไล่ใส่ส่งการทำมาหากินของต่างประเทศ โดยฉะเพาะอย่างยิ่งญี่ปุ่น ทั้งนี้เป็นการห่วนพิษระหว่างจีนกับญี่ปุ่น ในสุดท้าย หนังสือพิมพ์อะซาฮี เตือนจีนให้พิจารณาการตกลงในเหตุการโดยอาศัยสัญญาผูกมัด ๙ มหาอำนาจภายหลังที่ได้กำจัดพิษซึ่งก่อให้เกิด

[มีต่อหน้า ๖]

มหาดไทยสั่งบรรจุผู้ตรวจการเทศบาล

เข้าเป็นข้าราชการสามัญและวิสามัญทั้งหมด๖๗นายอัตราเงินเดือนเป็นอันดับ

กระทรวงมหาดไทยได้อนุมัติให้บรรจุผู้ตรวจการเทศบาลซึ่งได้รับราชการเป็นข้าราชการพลเรือนวิสามัญให้เป็นข้าราชการพลเรือนสามัญและแต่งตั้งให้เป็นผู้ตรวจการเทศบาล ในอันดับอัตราเงินเดือน และประจำในที่ต่าง ๆ ตั้งแต่วันที่ ๒๑ เดือนนี้ ดังต่อไปนี้.

อันดับ ๓ ก. เดือนละ ๑๓๐ บาท

๑. นายประสงค์ อิศรภักดี ประจำกองควบคุมเทศบาล ๒. นายชาติ เศรษฐะทัตต์ ประจำกองควบคุมเทศบาล ๓. นายแสวง อินทาปัจ จังหวัดพระนคร ๔. นายปานจิตต์ อเนกวณิช จังหวัดธนบุรี ๕. นายทองใบ ฐานะวร จังหวัดภูเก็ต ๖. พระวรภักดิพินูล จังหวัดลพบุรี ๗. นายแฉล้ม ยูปานนท์ จังหวัดสงขลา ๘. นายพิมพ์ โสมนัส จังหวัดสุพรรณบุรี ๙. นายถวิล อุดล จังหวัดอุบลราชธานี.

อันดับ ๓ เดือนละ ๑๒๐ บาท

๑๐. นายสมบูรณ์ ชุมวรฐายี จังหวัดนครนายก ๑๑. นายสิงห์โต ภาสวัสดิ์ จังหวัดจันทบุรี ๑๒. นายอารี บุปผเวส จังหวัดชลบุรี ๑๓. นายยุ สุคนธชาติ จังหวัดสุราษฎร์ธานี ๑๔. นายปุย วุฑฒยากร จังหวัดนครสวรรค์ ๑๕. นายกำจัด ภาติสุวัณณ์ จังหวัดนครปฐม ๑๖. นายศรีสุอาด ปายะนันท์ จังหวัดนครราชสีมา ๑๗. ขุนนราภัยพิทักษ์ จังหวัดนราธิวาส ๑๘. นายทวี ชมจำเภา จังหวัดปทุมธานี ๑๙. นายจาติ สุวรรณโรจน์ จังหวัดพิจิตร ๒๐. นายสำอาง กุยกานนท์ จังหวัดเพชรบุรี ๒๑. นายศิริ วิชิตกุล จังหวัดพิษณุโลก ๒๒. นายสมบุญ ผดุงวัตร์ จังหวัดสระบุรี ๒๓. นายบุญส่ง มีมุทา จังหวัดสมุทรสาคร ๒๔. นายประสาน วสุวัต จังหวัดสมุทรปราการ ๒๕. นายอนันต์ หิรัญญะเวช จังหวัดอุตรดิตถ์ ๒๖. นายเนิน มิถินทานุช จังหวัดอุทัยธานี ๒๗. นายบุญชู อิศรางกูร ณ อยุธยา จังหวัดประจวบคีรีขันธ์ ๒๘. นายเย็บม อุเทศนันท์ จังหวัดปราจีนบุรี ๒๙. นายสำอาง ศรีสวัสดิ์ จังหวัดเชียงราย ๓๐. นายสมพร บุณยประสพ จังหวัดหนองคาย ๓๑. นายทองสุก ก้องสมุทร จังหวัดตรัง.

อันดับ ๒ ก. เดือนละ ๑๑๐ บาท

๓๒. ขุนสัญจยากร จังหวัดขอนแก่น ๓๓. นายชิต สวัสดิทัต จังหวัดสิงห์บุรี ๓๔. นายวาสนา วงศ์สุวรรณ จังหวัดกระบี่ ๓๕. นายสวาท วิริยโยธิน จังหวัดกาญจนบุรี ๓๖. นายสมพร ประถมบูรณ์ จังหวัดกำแพงเพชร ๓๗. นายจงกล หลิมรัตน์ จังหวัดอ่างทอง ๓๘. นายประยูร เชียวโชลิต จังหวัดนนทบุรี ๓๙. นายบุญเลื่อง น้อยมณี จังหวัดน่าน ๔๐. นายยอด อ่อนโอภาส จังหวัดบุรีรัมย์ ๔๑. นายรักษ์ ช่วยจุลจักร จังหวัดพัทลุง ๔๒. นายเสนาะ เกตุทัต จังหวัดพังงา ๔๓. นายโสม นิลวงศ์ จังหวัดเพชรบูรณ์ ๔๔. นายบุญลือ สัมพันธารักษ์ จังหวัดชัยภูมิ ๔๕. นายรง ทัศนาญชลี จังหวัดชุมพร ๔๖. นายเสริม ทรัพย์สุนทร จังหวัดตาก ๔๗. นายเกษม สุขุม จังหวัดยะลา ๔๘. นายบุญศรี ยงการี จังหวัดร้อยเอ็ด ๔๙. นายทองอยู่ สุวรรณ จังหวัดระยอง ๕๐. นายสราญ กิจวรวัฒน์ จังหวัดลำพูน ๕๑. หลวงศรีพินูล จังหวัดสุรินทร์ ๕๒. นายสมภพ เงินดี จังหวัดสมุทรสงคราม ๕๓. นายฉันท์ รามโกมุท จังหวัดสมุทรสาคร ๕๔. หลวง

นานาประเทศถวายพระพรพระเจ้าอยู่หัวเนื่องในวาระดิถีพิธีเฉลิมพระชนม์พรรษา

ในพระราชพิธีเฉลิมพระชนม์พรรษาของสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวของเรา พระเจ้าแผ่นดินและประมุขของนานาประเทศที่มีสัมพันธไมตรีได้มีพระราชโทรเลขและถวายพระพร ดังต่อไปนี้ สำเนาคำแปลนี้เราดงตามเวลาที่ทางราชการของเราได้รับ.

จากพระเจ้ากรุงเดนมาร์ก

คำแปล

คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ กรุงเทพฯ

โปรดนำความกราบบังคมทูลว่า ข้าพเจ้าขอถวายพระพรสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวในงานพระราชพิธีเฉลิมพระชนม์พรรษาของพระองค์.

(พระปรมาภิไธย) คริสเตียน ร.

ระงับประจันตคาม จังหวัดอุตรธานี.

อันดับ ๑ ก. เดือนละ ๕๐ บาท

๕๕. นายสาย หุตะเจริญ จังหวัดพระนครศรีอยุธยา ๕๖. นายพิชญ์ ระพีพันธ์ จังหวัดสงขลา ๕๗. ขุนนทีคามรักษ์ จังหวัดปัตตานี.

อันดับ ๑. เดือนละ ๘๐ บาท

๕๘. นายศักดิ์ ไทยวัฒน์ ประจำกองควบคุมเทศบาล ๕๙. นายสนิท จุฑะรพ ประจำกองควบคุมเทศบาล ๖๐. นายสมาส อมาตยกุล ประจำกองควบคุมเทศบาล ๖๑. ขุนศุภนิชพิจารณ์ จังหวัดแม่ฮ่องสอน ๖๒. นายสาย นายะวร จังหวัดเลย ๖๓. นายเฉิด สังขนันทน์ จังหวัดสตูล ๖๔. นายน้อม บุญเจริญ จังหวัดลำปาง ๖๕. นายประชุม อัมพุนันทน์ จังหวัดแพร่ ๖๖. นายเฉลิม วรรธโนทัย จังหวัดชัยนาท ๖๗. นายสอน จะเรียมพันธ์ จังหวัดนครพนม.

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

จากเจ้ากรุงเบลเยี่ยม

คำแปล

สมเด็จพระเจ้าอยู่หัว กรุงเทพฯ

หม่อมฉันขอถวายพระพรขอให้ทรงพระเกษมสำราญ เนื่องในการเฉลิมพระชนมพรรษา.

(พระปรมาภิไธย) เลโอโปลด์

จากพระราชินีเนเธอร์แลนด์

คำแปล

คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ กรุงเทพฯ

ข้าพเจ้าขอถวายพระพรแด่สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวมายังท่าน เนื่องในงานพระราชพิธีเฉลิมพระชนมพรรษา.

(พระนามาภิไธย) วิลเฮลมินา ร.

จากพระเจ้ากรุงญี่ปุ่น

คำแปล

สมเด็จพระเจ้าอยู่หัว กรุงเทพฯ

หม่อมฉันมีความยินดี ขอถวายพระพรมาในโอกาสวันเฉลิมพระชนมพรรษาของพระองค์.

(พระปรมาภิไธย) ฮิโรฮิโต

คณะผู้สำเร็จราชการในพระปรมาภิไธยพระมหากษัตริย์ได้มีพระราชโทรเลขตอบประมุขต่างประเทศที่ถวายพระพรเฉลิมพระชนมพรรษา พ.ศ. ๒๔๙๐ ดังนี้.

พระเจ้ากรุงเดนมาร์ก

ในพระปรมาภิไธยแห่งสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ ขอขอบพระราชหฤทัยอย่างยิ่ง ที่ได้ทรงอวยพรอันดีไปถวายในวันพระราชสมภพ.

(ลงพระนาม) อาทิตย์

(ลงนาม) ยมราช

(ลงนาม) พิชเยนทร์

คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์.

[มีต่อหน้า ๓๕]

มหรสพ

ท้าวสุรนารีตอน ๒

ข้าพเจ้าได้ไปดูการ แสดงเรื่องท้าวสุรนารีตอน ๒ ของคณะดรุณสมพรพัฒนา เรื่องนี้ได้ เคยเขียนไว้เมื่อแสดงตอน ๑ มีใจความว่า ผู้ดูดคร.เรื่องนี้ต้องการจะได้ เห็นความองอาจแกล้วกล้าของ คุณหญิงโม หรือ ท้าวสุรนารีวีระสตรีแห่งนครราชสีมาแต่ในตอน ต้นนั้น เพิ่งจะมาเข้าใจในตอน ๒ นี้ว่าผู้ประพันธ์ประสงค์ จะยึดเรื่องให้ เป็นสองตอนๆ หนึ่งเป็นบทสำคัญของ พระเอกนางเอก คือ นายณรงค์ กับทองเหลือ หลาน สาว คุณหญิงโม แสดง บทรัก ต้องพรากต่างคนต่างพราก จนทองเหลือต้องตายจากด้วยการเสียสละอย่างใหญ่หลวง ตรงนี้เป็น เรื่องกินใจอย่างมากในตอน ๑ ซึ่งจะทำให้ผู้ดูตอนที่๑นั้น เผ้าระลึก, เผ้าเป็นห่วง, เผ้าตั้งตาตั้งใจคอย–ว่านายณรงค์จะกลับมาแก้ แค้นเจ้าอนุผู้กบฏ ให้สาสมได้อย่างไร และเมื่อไร ?

ดรุณสมพรได้ นำตอนที่ ๒ ออกแสดงเป็นการแสดงที่ถูกกับ ความต้องการของผู้ที่ได้ ดูตอนที่ ๑ มาแล้วทุกประการขอต้นคือได้ สมใจใน ตอน ที่ นายณรงค์คุมทัพยกยกมาแก้แค้น, มีฉากสดใจอย่างหนักตรงที่นายณรงค์ รู้ข่าวจาก คุณหญิงโมว่า ทองเหลือ ตายเพราะผีมือข้าศึก ณรงค์ สงบสำรวมครวญ จนไม่ เป็นอัน จะไป ต่อสู้ ศัตรูของชาติและของคู่รักโดยฉะเพาะ.

ตรงนี้เอง ที่ผู้ ดู กลุ้มใจอยากจะเห็นในตอนที่ ๑ ก็จะได้เห็นคุณงามความดี ของ คุณ หญิง โมซึ่งควรได้ รับสดุดีว่าเป็นวีระสตรี คุณหญิงโม–ทั้งปลอบใจ, ปลุกใจ, ให้พวกผู้ชายที่กำลังอ่อนเปลี้ยเพลียใจ กลับรู้สึกฮึกเหิม รู้จักเลือดเนื้อของชาติไทยบท เพลงที่จับใจตรงนี้ หากจะเว้นนำมากล่าว ก็น่าเสียดายยิ่งนัก เพราะเป็นเพลงควรจำเอาไว้ร้องปลุกใจตนเองแม้ในขณะส่งบ.

สร้อย

"ศรีสวัสดิ์ชาติไทยภัย
ให้ไทยยืนยงคงไทย
ถึงเราเสียชีวิตประลัย
ถ้าไทยคงไทย– (ก็ควรยินดี)

เนื้อเพลง

"พี่น้องทั้งหลาย ทั้งกายแลจิตร์
ยกทั้งชีวิตควรพลีให้
ชาติดำรงค์คงไทย สวัสดิ์
ถึงตัวต้องตายสลายชีวิตลงกลาง
เสริมศรีสยามสู่หล้าฟ้าประลัย
ร้องสร้อยอย่างข้างต้น

คำกลอนเพลงร้อง บางทีจะฟังได้ความไม่ชัดๆไป แต่ว่าถ้าได้ร้องให้ติดอกติดใจ คำแปลก็จะเกิดขึ้นเอง บทร้องต่อจากนี้ยังมีอีก แต่หน้ากระดาษจำกัดนักหนาจะเขียนอีกมากไม่ได้ จึงใคร่ขอ ให้ท่านผู้ ดูตั้งใจจำไว้ สำหรับ ปนเม่ดูถูกอ่อนก็จะได้ถูกถ่อมถูก ถ้ายังไม่ได้เป็นเมื่อจะมีก็จะได้เอาไว้กล่อมที่หลัง.

คราวนี้ เมื่อคุณหญิงโมได้ปลุกใจชาย หญิง ให้ยอมพลีชีพ กระหายที่จะตายเพื่อชาติ ได้เช่นนั้นแล้วตัวคุณหญิงโมเอง ก็ออกนำทัพซึ่งภาพตอนนี้จะตราตรึงใจผู้อยากจะเห็นเช่นนั้นแต่เดิมๆ ให้สมใจ, สะใจในภาค๒ นี้.

ทำไมจึงได้รัศชาติถึงเพียงนี้ ข้าพเจ้าไม่มีอะไรจะกล่าว นอกจากจะขอสรรเสริญผู้ประพันธ์ที่มุกเรื่องให้ถึงจุดจับใจ กับคณะผู้แสดง ที่สามารถจะแสดงได้เท่าจุดประสงค์ของผู้ประพันธ์ ตัวคุณหญิงโม ที่ได้ดูแล้ว น่ารัก, น่าเอ็นดู, เป็นไปในทาง กระตุ้มกระติ้ม เมื่อถึง คราวชิงชังก็ทำท่าชิงชังได้, เมื่อดูก็ทำหน้าดูได้, น่ารักทำหน้าน่ารักได้ ตัวนี้อยากจะลอง ให้สมพรเป็นดูสักที จะทำได้ดีสมใจคนดูหรือไม่ แต่ก็ได้ทราบว่า สมพรจะแสดง ปนตัวนี้ในวันที่ ๒๗–๒๘เดือนนี้ ที่ประชุมมหรศพการแสดงจะน่าดู,และรัดกุมเพียงไร ข้าพเจ้านึกไม่ได้, เขียนไม่ถูก, บอกไม่ชัด นอกจากท่านผู้อ่านจะลองไปดูเอาเอง.

นายแว่นตา

บำบัดโรคไตด้วยยาที่ค้นพบใหม่

บรรดาแพทย์ยกย่องยา ซิสเต็กซ์ – แสดงฤทธิ์ภายใน ๑๕ นาที

ไตเป็นอวัยวะที่มีหลอดเล็กละเอียดนับจำนวนตั้งเก้าล้านหลอด สำหรับกลั่นกรองของโสโครกออกจากโลหิตและขับออกมาเป็นปัสสาวะ ถ้าไตชำรุดหรือเป็นโรค หน้าที่เช่นว่านี้ของไตที่เสื่อม ของโสโครกก็จะคั่งค้างในโลหิตเกิดเป็นพิษแก่ร่างกายขึ้น และจะมีอาการดังนี้ คือ เหนื่อยอ่อน หวาดสดุ้ง ปัสสาวะบ่อยในเวลากลางคืน ปวดข้อ ปวดบั้นเอว เจ็บแปลบปราบตามร่างกาย คัน ฯลฯ และมีอาการอื่นอีกมากมาย

ต่อไปท่านไม่ต้องวิตก ว่าจะได้รับทุกข์ทรมานเพราะโรคนี้ต่อไปแล้ว ด้วย ยาขนานใหม่ ชื่อ ซิสเต็กซ์ (Cystex) จะช่วยบำบัดโรคนี้ของท่านให้หายไปโดยรวดเร็ว

ดร. ที. เอ. เอลลิส ว่า "ยาซิสเต็กซ์ มีอิทธิพลช่วยบำบัดโรคของไตและกะเพาะปัสสาวะได้ดีจนเกินคาด ข้าพเจ้าใช้ยานี้ได้ผลมามากรายแล้ว"

ดร. เอลลิส

ดร. ซี. แซท. เรนเดล แพทย์ผู้มีชื่อและกรรมการสอบวิชาแพทย์ แห่งซานฟรานซิสโก ว่า "ข้าพเจ้าขอสนับสนุนสรรพคุณอันดีของยาซิสเต็กซ์ ด้วยความจริงใจ"

ดร. เรนเดล

ถ้าใช้ ซิสเต็กซ์ โรคไตของท่านจะหายภายใน ๙ วัน หากไม่ได้รับผลดี บริษัทยินดีคืนเงินค่ายาให้แก่ท่าน

ขวดเล็ก ๔๗ เม็ด — ขวดใหญ่ ๑๑๐ เม็ด

มีจำหน่ายตามห้างร้านขายยาทั่วไป

ถ้าซื้อไม่ได้ โปรดติดต่อกับ บริษัท ดีทแฮล์ม จำกัด ตึกแอล. เอ. บี. พระนคร ผู้มีหน้าที่จำหน่ายยาในกรุงสยาม

จีนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๔]

เรื่องระหว่างจีนกับญี่ปุ่นเช่นนี้แล้ว.

(เรงโง)

โตกิโอ ๒๖ กันยายน – แถลงการณ์ทางทหารเรื่องออกเมื่อบ่ายวันนี้ (๒๖ กันย.) เวลา ๑๓.๔๕ น. แจ้งว่าฝูงเครื่องบินแห่งราชนาวีญี่ปุ่นได้ทำการรังควานนครนานกิงในวันเสาร์ ๔ ครั้งต่อเนื่องกัน และได้ทิ้งระเบิดสถานที่เกี่ยวแก่ ราชการ ทหาร ของจีน ยังให้เกิด ความ เสียหาย ใหญ่หลวง แก่การคมนาคมในราชการทหาร สถานีวิทยุโทรเลขภาคกลาง. กองบินแห่งราชนาวีญี่ปุ่นอีกกองหนึ่งได้ ทิ้งระเบิดโรงเรียนผึกหัดการบิน ของจีนที่ไปยัน

[มีต่อหน้า ๓๔]

ผิวพรรณ ท่าน จะผุดผ่อง เปน นวลใย ถ้าท่านใช้สบู่ 'คาโดลีฟ' เสมอ 'คาโดลีฟ' เปนสบู่หอม อย่างดีของฝรั่งเศส กลิ่นหอมเย็น ราคาถูก มีจำหน่ายทั่วไป ห้างเบอร์ลี่ ยุคเกอร์ เอเย่นต์

ปาฐกถา

การเมืองต่างประเทศ · สารคดี · บันเทิงคดี · ศิลป · วัฒนธรรม

ข้อคิดใน "เรื่องที่ดินมือเปล่า"

"เด็กวัด" ถกปัญหาที่ว่าผู้ถือที่ดินมือเปล่าโดยมิได้รับหนังสือสำคัญอย่างใดเลยจะมีกรรมสิทธิ์ในที่ดินนั้นหรือไม่เพียงไร ?

[ต่อจากวันที่๒๗/๖/๘๐]

มันไปปรากฏในเอกสารที่เอาการเอางานจริงจัง แต่พิสูจน์ไม่ได้ ตามนั้นมันก็เท่าคิดเล่น ๆ และที่เอกสารนั้นโฆษณาให้อีก ก็เลยเปนเรื่อง "ข้อ" เอามาก ๆ ทีเดียว บทกฎหมายเก่าเข้าใจยาก กฎหมายที่ดินแห่งท้องถิ่นขบยาก มันจะต้องได้อ่านเรียนคิดมาก จึงความยากจะคลายไปได้บ้าง แต่ท่านคว้าเรื่องยุ่งยากที่สุดมาขบ โดยอ้างลักษณะเบ็ดเสร็จ บทที่ ๓๕,๔๒,๔๓ เท่านั้นก็ "ข้อ" พออยู่แล้ว ยิ่งกฎหมายเบ็ดเสร็จก็ดูว่าไม่ได้ศึกษาทั้งหมดอย่าเอาถึงกฎมาตรา๓ตลอดเรื่อง ก็ยิ่ง "ข้อ" จนเลยเปนขบขันทีเดียว. อนึ่งแม้แต่ในบท ๓๕, ๔๒, ๔๓ ก็ยังไม่เข้าใจตลอดเช่นนี้ด้วยแล้ว มันก็ยิ่งเลยเปนเรื่องข้าขบขันที่สุดเปนประการต้น.

ในประการที่สอง. ความจริงระยะเวลาระวาง กฎหมาย เบ็ดเสร็จ กับกฎหมาย ร.ศ. ๑๒๓ หรือ ร.ศ. ๑๒๗ มีอยู่ห่างกันไม่ใช่เล่น มี "กฎหมาย" เปนกฎหมายที่ดินไม่น้อย. ถึงกระนั้นก็ดี ก็ไม่ปรากฏว่าได้ศึกษาประกอบข้อคิดไว้ตามที่ชอบที่ควร การขบปัญหายุ่งยากปล่อยสารวัตถุเลี่ยงหมดเช่นนั้น มันต้อง "ข้อ" อยู่ในตัวไม่น้อยเลย ข้อที่ "ข้อ" เปนเรื่องน่าขบขันอย่างยิ่ง ก็คือแม้แต่ตัวบทกฎหมาย ร.ศ. ๑๒๑ กับ ร.ศ. ๑๒๗ ที่อ้างก็ไม่ปรากฏว่าได้คิดรู้ว่าเรื่องของมันคิดต่อเกี่ยวข้องกันอย่างไร โฉนดเก่ากับโฉนดแผนที่มีอะไรต่างกัน ในที่สุดของที่สุดแห่งความ "ข้อ" และขบขันก็คืออ้างมาตรา ๓๕ แห่งพระราชบัญญัติ ร.ศ.๑๒๗ มาตราสร้างโลกข้อยุ่งยาก เรื่องถือที่ดินมือเปล่า ซึ่งมีอยู่ในกฎหมายพินิจเมือง ประ.พลีและบทกฎหมายสืบต่อมาเปนเวลานับร้อยปี. บางกฎแห่งความ "ข้อ" อยู่ที่ว่าท่านอ้างว่าได้กรรมสิทธิทางการขอร้องได้โฉนดไปตามพระราชบัญญัติ ร.ศ. ๑๒๗ อาศัยมาตรา ๓๕ ทั้งๆ ที่ทั้งบทมาตราอื่นเลยหมด. หลักวิธีการในตอนต้นสมผลแห่งการตีความของท่านไม่ได้. ถ้าหากยืนกรานว่าเปนไปได้ เรื่องจับจอง เรื่องใบเหยียบย่ำในพระราชบัญญัตินั้นมีไว้ทำไมกัน พระราชบัญญัติฉบับที่ ๖ นั้นไม่จำเปนเลย.

ในประการที่สาม ถ้าเพียงแต่ยุติข้อคิดเพียงตีความใน มาตรา ๓๕ แห่งพระราชบัญญัติออกโฉนดที่ดิน ร.ศ. ๑๒๗ ก็พอดี หากจะข้าขบขันก็พอเข้าใจว่าเรื่องมันยุ่งยาก อาจมีผิดพลาดเปนธรรมดา ท่านผู้รู้ยังเลยเปะปะไปถึงประมวลกฎหมายแพ่ง ฯ อ้างเอามาปรับสนับสนุน ข้อคิดความเห็นของท่านอีกมัน จึงเปนเรื่องที่สุดแสนที่จะทนทานได้ ที่จะไม่นึกข้าขบขันจนไม่มีอะไรเปรียบ โดยฉะเพาะอย่างยิ่งเมื่อมาตรา ๑๓๓๔ บอกไว้ชัดว่าเรื่องที่ต้องการเปนไปตามกฎหมายที่ดิน ส่วนการเข้ายึดถือครอบครองที่ดินทำได้ตามลักษณะครอบครองนั้น ท่านจะหาข้อบัญญัติเรื่องกรรมสิทธิจากประมวลได้อย่างไร เมื่อไม่มีบทเหมือนเรื่องของอสังหาริมทรัพย์ แต่มีมาตรา ๑๓๓๔ โยงให้อาจได้มาตามกฎหมายที่ดิน.

ท่านผู้รู้ได้พยายามศึกษาบทบัญญัติในประมวลไว้มากจริง แต่ข้อ "ข้อ" สำคัญคือไม่สังเกตมาตรา ๑๓๐๕ กับมาตรา ๑๓๓๔ ว่าทำไมมีสองบทเช่นนั้น และสองบทนั้นแปลใช้กันอย่างไร เมื่อสองบทนี้ควรจะเปนบทเริ่มต้น ยังแปลใช้ไม่ได้ ท่านก็เสียแรงเปล่า ในอันที่จะพยามจับปูดำขยำปูแดง เอามาตราอื่นมารีดจะได้พบข้อที่ท่านต้องการ ข้อ "ข้อ" ที่ไม่ขบขัน ไม่สนุกและเปนภัยร้ายกาจ ก็คือเมื่อหาบทไม่พบในประมวล ก็เลยยันเอาว่าความคิดของท่านถูกต้อง แม้แต่คำพิพากษาคดีตัวอย่าง ก็ผิดทั้งเพ้น ข้าพเจ้าว่าถ้าผลร้ายเกิดได้บาปของท่านอาจไม่มากเท่าผู้ที่ได้ให้โอกาศโฆษณา และทั้งหมดไม่เท่าของผู้บังคับคดีตามนั้น ยกกรรมสิทธิของผู้ถือที่ดินมือเปล่าเสีย และสร้างความเดือดร้อนให้ทุกหย่อมหญ้าทั่วประเทศสยาม.

ในประการสุดท้าย ข้าพเจ้าเชื่อว่าท่านผู้รู้ต้องรู้เข้าใจวิชากฎหมายไม่น้อยจึง "สร้าง" ทฤษฎีได้ ถึงปานนั้น ข้อที่คิดเห็น "ข้อ" ขบขันก็คือเหตุใดปล่อยออกมาดังนั้นได้ ในเรื่องของกฎหมาย ข้าพเจ้าว่าเราต้องระวังคิดดูอย่างจักเส้นผมร้อยเส้นพันเส้น อะไรชอบด้วยเหตุผลเปนตรงใส่ถือตามหัวชนกำแพง ถึงจะอย่างไรๆก็ต้อง บูชา หลัก เปน พระโค ทองทิ้งไม่ได้เท่ากับ หรือยิ่งกว่าการถือศาสนารักชีวิตทีเดียว ข้อสำคัญต้องให้มีเส้นผมจะจัก มีหลักจะนำไปพร้อมด้วยเหตุผลด้วยดี เพราะเหตุใดท่านจึงสร้างสมมติเส้นผมขึ้นมาจัก คว้าเอาหลักไปครอบเรื่องที่มันมีไม่ได้ ถ้าท่านคิดถือว่าเราอาจพิสูจน์ปฏิเสธ "Negative" ว่าอะไรไม่มีนั้นมันไม่มีได้ง่าย และทำได้ทุกสิ่งทุกอย่างแล้ว ท่านก็คิดผิดถนัดทีเดียว ขอให้ดูตัวอย่างจากการเอาบทในประมวลกฎหมายแพ่ง ฯ มาแสดงไว้นั้น ซึ่งจะลองชี้ให้ดูสารสำคัญต่อไปนี้.

พระประศาสน์ว่า :

"การเปนผู้นำนั้นเปนเรื่องที่สำคัญอยู่มาก กิจการของประชุมชนจะเปนเพียงหมู่คณะหรือประเทศชาติก็ตาม อันจะสำเร็จผลเปนอันดีหรือหาไม่ ย่อมอาศัยที่ผู้นำเปนส่วนใหญ่--"

เรากำลังอยู่ในสมัยของคนที่เอาคำพูดขึ้นบังหน้า ท่านอาจเปนคนหนึ่งที่จะนำเขา หรือไม่ก็ให้เขานำ แต่ไม่ประหลาดเลยว่าท่านต้องรู้จักลักษณะของผู้นำที่แท้จริงไว้.

"ผู้นำ" ออกแล้ว

จำหน่ายที่

ศตวรรษ ถนนดินสอ พระนคร

ศิริมงคล เชิงสะพานช้างโรงสี

เมื่อภูเขาไฟระเบิดในเกาะนิวกินี . . . .

มหาภัยครั้งนี้นับว่าให้ยังความตระหนกตกใจให้แต่พวกชาวยุโรป, ชาวจีนและชาวพื้นเมืองเปนอันมาก. ซึ่งได้พากันหลบหนีไปอยู่ทางฝั่งเหนือเสียงระเบิดของภูเขาไฟระคนด้วยเสียงฟ้าลั่นนั้นดังสท้านเปนที่น่าหวาดเสียวนัก อาศัยด้วยแสงฟ้าแลบเปนครั้งคราวนั้นได้ทำให้มองเห็นกลุ่มของควันไฟซึ่งพลุ่งขึ้นสู่อากาศจากปล่องภูเขาไฟสูงหลายพันฟีต.---

แบร์กับเรือใบตามฝั่ง ๕ ลำ ก็เริ่มรับผู้โดยสารลงเรือ เปนไปอย่างเชื่องช้ามาก และยิ่งต้องช้ามากขึ้นใน เมื่อได้ยิน

[มีต่อหน้า ๑๗]

ต่อจากวันที่๒๗/๕/๘๐

ในขั้นแรกนั้นมีลมแต่เบาบางฉะนั้นควันแลเส็กหินจึงยังไม่กระทบกระเทือนไปถึงตัวเมือง แต่โดยที่ได้เห็นอาการระเบิดอันหวั่นไหวเช่นนั้นก็ทำให้พลเมืองตื่นเต้นเกรงกลัวภัยขึ้น ส่วนมากต่างรีบเก็บห่อเครื่องสัมภาระที่จำเปนลงรถแล้วขับออกจากเมืองไปถนนไปตำบลโกโกโป ก็ถูกบีดตันเสียแล้ว จึงมีทางหลบหนีได้แต่ทางเดียวคือต้องผ่านไปทางฝั่งเหนือ แต่ก่อนที่ชาวเมืองส่วนมากจะหลบหนีไปได้ ลมก็เริ่มแปรปรวนไปเล็กน้อย และกลุ่มเถ้าถ่านสีเทาก็พัดเข้ามาทางเมือง เถ้าถ่านระกะจับเกาะอยู่ตามต้นไม้ ใบหญ้าถ่วง กิ่งก้าน สาขาของต้นไม้จนทนทานมิได้ ต้องหักโค่นลงอากาศถูกคลุ้งด้วยเถ้าถ่านและพัดเข้าสู่บ้านช่องโดยทั่วไป บันดาชาวเมืองต้องหายใจเอาอากาศเปนเถ้าถ่านนี้เข้าไปด้วย ผงเถ้าเข้าตาเข้าหูทำให้ชาวเมืองต้องถิ่นแก่ตาบอดและหูหนวกออไป จนกระทั่งเสียงระเบิดที่บังเกิดขึ้นตามลำดับก็ได้ยินคล้ายกับเสียงเรไรเพียงแผ่วๆ แลมองแทบไม่เห็นกระทั่งกลุ่มฝุ่นที่พุ่งอยู่.

ฟ้าผ่าและฟ้าแลบ ชาวเมืองส่วนมากหลบหนีไปจากเมืองราบอดได้เมื่อบ่ายวันนั้นเอง แต่บางคนก็ยังต้องคงอยู่ และบ้างก็คาดหมายว่ามหาภัยครั้งนี้คงจะสุดสิ้นลง ในขณะหนึ่งตลอดคืนนั้นทั้งคืนนับว่าเปนคืนที่ระหนกตกใจอย่างร้ายแรงสำหรับพวกที่ยังคงอยู่ที่เมืองราบอด และพวกชาวยุโรปหลายร้อยและชาวจีน ชาวพื้นเมืองอีกรวมหลายพัน ซึ่งหลบหนีไปอยู่ทางฝั่งเหนือ เสียงระเบิดของภูเขาไฟที่มีอยู่เปนครั้งคราวถูกทำให้ก้องแก้วหูยิ่งขึ้น เพราะเสียงฟ้าลั่นก็ดี ติดตามผสมกันมา ฟ้าแลบมีรูปลักษณะต่างๆ กับที่เกิดอยู่รอบปล่องภูเขาไฟนั้นส่องแสงเปนประกายแปลบลาบ ทำให้แลเห็นพวยของควันมีขนาดใหญ่หลวง ซึ่งพลุ่งขึ้นไปสู่อากาศจากปล่องภูเขาไฟสูงหลายพันฟีต นอกจากนี้แล้วยังมีสิ่งทวีความน่าสพึงกลัวขึ้นอีกคือคลื่นร้ายที่ซัดเข้าท่าและน่านน้ำต่างๆ อย่างรุนแรงไม่ขาดระยะทำลายท่าเรือและเรือเล็กๆ ที่นำขึ้นอยู่บนพื้นดินเสียหาย เนื่องด้วยคลื่นทะเลขึ้นสูงเพียงราว ๘ ฟีต เท่านั้นบ้านเรือนต่างๆจึงไม่ถูกกระทบกระทั่งทำลายทางฝ่ายปกครองได้เรียกเรือไฟชื่อมอนโตโร ซึ่งเพิ่งออกจากท่าไปเมื่อก่อนหน้าเกิดเหตุวันหนึ่งหรือสองวันให้กลับมาช่วยรับผู้หลบภัยไปสู่ความสวัสดิภาพได้หลายพันคน มีเรือไฟอีกลำหนึ่งชื่อโกลเดนแบร์ของอเมริกัน ซึ่งขณะนั้นกำลังบรรทุกสินค้าอยู่ที่ท่าได้ค่อยๆแล่นหาทางไปอย่างเดาสุ่ม ต้องผ่านพายุเส็กหินที่หล่นตกลงมาอย่างยากเย็นและต้องแล่นผ่านปล่องภูเขาไฟไปในระยะใกล้ถึง ๑ ไมล์ ออกจากท่าไปสู่โนดุบ ทางฝั่งเหนือ อันเปนที่ซึ่งพวกไม่มีบ้านอาศัยไปชุมนุมอยู่ในวันเสาร์ตอนรุ่งอรุณ เรือโกลเดน

เมื่อท่านใช้ **ไบร์ลครีม** ท่านย่อมมั่นใจได้ว่าทรงผมเรียบร้อย งดงาม หนังศีรษะเย็นสบายและปราศจากรังแค เพราะ **ไบร์ลครีม** ปรุงด้วยน้ำมันธรรมชาติร่วมกับด้วยาอันมีสรรพคุณในทางบำรุงผม

ก่อนซื้อโปรดระวังของเทียม

บริษัทดีทแฮมส์ จำกัด เอเย่นต์แต่ผู้เดียว

BRYLCREEM
The Perfect Hair Dressing

[ต่อจากวันที่๒๗/๖/๘๐]

ระนองพูดด้วยยิ้มแย้มว่า "ทางดิฉันไม่มีอะไรจะขัดข้องเลย เว้นแต่ที่อธิบดีว่าจะรับเอานั้น คุณหมายรวมถึงในเรื่องเงินทองด้วยหรือ?"

"อ๋อ, เรื่องเงินทองที่จำจะต้องมีไว้เป็นทุนสำรองบ้าง เมื่อแต่งงานไปแล้วน่ะหรือ ฉันได้เตรียมไว้บ้างแล้ว อันที่จริงก็ไม่ใช่เป็นจำนวนมากมายอะไรนัก แต่เธอเห็นแล้วว่า ฉันเป็นคนทำงาน ซึ่งจะเป็นประกันได้ว่า การแต่งงานจะไม่นำเราไปสู่ความอดอยาก หรือความหายนะในชีวิตเลย. ฉันหวังว่า เธอได้มีความไว้ใจในฉันดีอยู่แล้วในข้อนี้."

"ดิฉันไม่สงสัยในอนาคตอันสุดของเราเลย" นางตอบด้วยน้ำเสียงหนักแน่น จนเขาต้องเบิดริมฝีปากออกยิ้มรับด้วยความพอใจ "เรื่องเงินทองที่พูดนั้น ดิฉันหมายถึงปัญหาฉะเพาะหน้า. คือหมายถึงจำนวนเงินที่คุณจะต้องนำมอบให้แก่ท่านผู้ใหญ่ในการสู่ขอดิฉัน"

ในเวลานั้น หนุ่มสาวนั่งสนทนากันอยู่ในห้องนั่งเล่น ณที่บ้านของระนอง. แม้ว่าความรักของหนุ่มสาวจะยังไม่ได้นำออกเบิดเผยแก่ท่านผู้ใหญ่ของระนองเป็นทางการ แต่การไปมาหาสู่ของวิกรมยังบ้านนี้ก็ไม่ได้รับความขัดข้องหรือรังเกียจท่านผู้ใหญ่เป็นผู้ที่ไว้วางใจในบุคลิของท่านในการที่จะรับรองแขกของนางได้อย่างเสมอว่า นางเป็นผู้ใหญ่แล้วคนหนึ่ง. ภายในห้องนี้คนทั้งสองสนทนากันได้อย่างมีอิสระ โดยไม่มีใครมารบกวนหรือไม่มีเหตุการณ์เกิดขึ้นมาขัดจังหวะ. ในโต๊ะซึ่งตั้งคั่นอยู่ระหว่างคนทั้งสอง มีอาหารว่าง ๒–๓ สิ่งตั้งอยู่ การสนทนาในเรื่องนี้ได้เริ่มขึ้นภายหลังที่ได้รับประทานของว่างกันแล้ว.

ได้ยินประโยคสุดท้าย วิกรมซึ่งนั่งเอนหลังพิงหมอนต้องขยับตัวนั่งตรง แถมเบิกตาด้วยความประหลาดใจ.

"อ้อย, การแต่งงานของเรานะจะต้องเบิดฉากขึ้นด้วยการตีราคาเป็นเงินเป็นทองกันเหมือนกันหรือ?" เขาถามขึ้นอย่างกระทันหัน ไม่มีเวลาพอที่จะระมัดระวังถ้อยคำ.

นางแสดงว่าไม่สู้จะได้เอาใจใส่ในเรื่องถ้อยคำนัก ได้ตอบคำถามของเขาด้วยสีหน้าอันปรกติว่า "มันเป็นแต่ประเพณีเท่านั้นนะคะ, วิกรม. ไม่ใช่เป็นการตีราคาอะไรดอก แต่เราก็ควรจะรักษาประเพณีเพื่อตอบแทนเอาใจท่านผู้ใหญ่บ้าง"

เขาถอนใจครั้งหนึ่ง แลดูเหมือนก็ไม่ได้รับความขัดข้องหรือรังเกียจท่านผู้ใหญ่เป็นผู้ที่ไว้วางใจในบุคลิของท่านในการที่จะรับรองแขกของนางได้อย่างเสมอว่า นางเป็นผู้ใหญ่แล้วคนหนึ่ง. ภายในห้องนี้คนทั้งสองสนทนากันได้อย่างมีอิสระ โดยไม่มีใครมารบกวนหรือไม่มีเหตุการณ์เกิดขึ้นมาขัดจังหวะ. ในโต๊ะซึ่งตั้งคั่นอยู่ระหว่างคนทั้งสอง มีอาหารว่าง ๒–๓ สิ่งตั้งอยู่ การสนทนาในเรื่องนี้ได้เริ่มขึ้นภายหลังที่ได้รับประทานของว่างกันแล้ว.

ได้ยินประโยคสุดท้าย วิกรมซึ่งนั่งเอนหลังพิงหมอนต้องขยับตัวนั่งตรง แถมเบิกตาด้วยความประหลาดใจ.

"อ้อย, การแต่งงานของเรานะจะต้องเบิดฉากขึ้นด้วยการตีราคาเป็นเงินเป็นทองกันเหมือนกันหรือ?" เขาถามขึ้นอย่างกระทันหัน ไม่มีเวลาพอที่จะระมัดระวังถ้อยคำ.

นางแสดงว่าไม่สู้จะได้เอาใจใส่ในเรื่องถ้อยคำนัก ได้ตอบคำถามของเขาด้วยสีหน้าอันปรกติว่า "มันเป็นแต่ประเพณีเท่านั้นนะคะ, วิกรม. ไม่ใช่เป็นการตีราคาอะไรดอก แต่เราก็ควรจะรักษาประเพณีเพื่อตอบแทนเอาใจท่านผู้ใหญ่บ้าง"

เขาถอนใจครั้งหนึ่ง แลดูเหมือนเขาจะรู้สึกคลายความประหลาดใจลงไปนิดหน่อย.

"ฉันไม่เคยคิดถึงปัญหาข้อนี้มาก่อนเลย แต่เมื่อเธอเห็นความจำเป็นที่เราจะต้องทำเช่นนั้นแล้ว ฉันก็จะพยายามคล้อยตาม. ฉันหวังว่า เราจะไม่ต้องถูกบังคับให้รักษาประเพณีนั้นด้วยเงินมากมายจนเหลือบ่ากว่าแรงที่ฉันจะรับได้"

"เมื่อพี่สาวของดิฉันสองคนแต่งงาน คุณพ่อได้กำหนดเงินค่าสินสอดรายละหมื่นห้าพันบาท" นางพูดช้าๆ "ส่วนในเรื่องของเรา---"

ยังไม่ทันที่สาวคู่รักของเขาจะพูดจบลง วิกรมได้สอดขึ้นว่า "นั่นการแต่งงานอะไรกันเล่า ฉันไม่เข้าใจเลย. มันเป็นจำนวนเงินสูงลิบจนฉันเข้าใจไม่ได้ว่า จะเรียกว่าเป็นการรักษาประเพณีได้อย่างไร. เธอไม่คิดบ้างหรือว่า นั่นมันเอียงมาข้างซื้อขายมากเสียแล้ว"

ระนองยิ้ม. ดูนางอดทนหรือไม่อีกอย่างหนึ่ง นางก็คงมีความเข้าใจในชายคนรักของนางเป็นอันมาก.

"ดูวิกรมไม่ค่อยจะเข้าใจในเรื่องอันจำเป็นเช่นนี้เสียเลย. ดิฉันบอกแล้วว่านั่นเป็นประเพณี แต่เขาได้ปฏิบัติกันมาแต่โบราณนมนานมาแล้ว. คนในสมัยเราจะเห็นอย่างไรก็ตาม แต่เขาไม่ถือว่าเป็นการซื้อขายเลยในเรื่องเช่นนี้"

"ถ้าบอกเสียว่า เป็นการซื้อขายเสียทีเดียว ฉันก็ยังจะพอเข้าใจได้" เขาเอามือเคาะที่ท้าวแขนเก้าอี้ช้าๆ แสดงว่าใช้ความตริกตรอง "แต่ช่างเถอะ เข้าใจหรือไม่เข้าใจมันก็ตาม เราจะไม่เสียเวลาถกถึงมันละ. มาพูดถึงเรื่องของเรา. ระนอง, ฉันไม่ขัดข้องเลยที่จะช่วยเธอรักษาประเพณีที่ว่านั้น แต่เธอคิดหรือว่า มันเป็นไปได้สำหรับคนอย่างฉัน"

"ก็ดีฉันพูดยังไม่จบ วิกรมก็โวยวายขึ้น" นางพูดอย่างใจเย็น "ดิฉันจะช่วยไม่ให้เธอต้องหนักใจเท่ากับที่พี่เขยของดิฉันสองคน อาจจะหนักใจในเรื่องพี่สาวของดิฉัน. ถ้าวิกรมมีเงินสักหมื่นหนึ่ง ไม่ต้องถึงหมื่นห้าพันหรืออย่างไรสัก ๗–๘ พัน ดิฉันคิดว่า เราก็ควรจะแต่งงานกันได้แล้ว" เขาถอนใจใหญ่อีก.

"ฉันเห็นใจว่า ที่เธอตั้งราคามานั้นไม่แพงเลยสำหรับตัวเธอ"

"นี่วิกรมยังคิดอยู่ว่า มีการซื้อการขายในเรื่องของเราอีกหรือ?"

"ฉันขอโทษ. ฉันไม่ได้ตั้งใจจะหมายความเช่นนั้น ฉันเป็นแต่จะตั้งใจยกย่องเธอจริงๆ" เขาตอบ "แต่จำนวนเงินมากปานนั้น มันเป็นไปไม่ได้สำหรับฉัน. ฉันไม่มีเงิน. ทั้งนี้ทั้งนั้น ฉันมีอยู่ไม่เกินกว่าสองพัน."

[ยังมีต่อ]

★ เรื่องสั้นไทยเรื่องเดียว ★

๑. ชายอายุ ๗๖ สมรสเด็กหญิงอายุ ๑๑.....๒. การวินิจฉัยคดีซ่องลักคนเอาค่าไถ่ในอเมริกา..... ๓. ลักทรัพย์ แล้วกลับไปลับสารภาพผิด

ชายอายุ ๖๗ สมรสกับเด็กหญิงอายุ ๑๑ ขวบ

เมื่อเร็ว ๆ นี้มิสเตอร์วิลเลี่ยมเอช. กริมชายแก่อายุ ๖๗ ปี กรรมกรเก็บผ้ายชาวมิสโซรี่ได้กระทำการสมรสกับเด็กหญิงเมรี่อเด็กซานเดอร์ อายุ ๑๑ ขวบแต่ว่าในขณะนี้เขาได้ถูกตำรวจจับกุมตัวแล้ว โดยที่ถูกกล่าวหาว่ามิใบทะเบียนสมรสไม่ถูกต้อง กริมส์กล่าวในขณะที่ถูกจับกุมว่า "ผมรู้สึกรักแม่หนูเมรี่มาก และต้องการที่จะสร้างบ้านอันมีความสุขให้เมรี่อยู่ ดูเสื้อผ้าที่เมรี่สวมสิ่งของรับ ผมได้ซื้อเครื่องแต่งตัวหมวกและรองเท้านั้นให้เมรี่ทั้งนั้น เมรี่ไม่เคยมีเสื้อผ้าที่ดีอย่างนี้เลย"

วิลเลี่ยมได้ขอร้องให้ดิฉันแต่งงานกับเขาค่ะ" เด็กหญิงเมรี่กล่าว "เขาได้ให้เหวนแต่งงานวงนี้แก่ดิฉันแล้วเราก็ได้พากันไปในป่าไปหาพระองค์หนึ่งที่โรงเลื่อย และวิลเลี่ยมก็ได้บอกกับพระองค์นี้ว่า เราต้องการที่จะแต่งงานกัน แต่พระท่านว่าท่านยุ่งมากไม่มีเวลาที่จะเข้าไปกระทำพิธีภายในเมืองได้ จึงได้แต่กระทำพิธีเล็ก ๆ น้อย ๆ และได้บอกให้ดิฉันพูดว่า 'ดิฉันจะยอมแต่งงานกับชายผู้นี้' เวลาแม่หนูเมรี่ยังถูกเจ้าหน้าที่ทางบ้านเมืองกุมตัวอยู่."

วินิจฉัยคดีซ่องจับคนเรียกค่าไถ่ซ่องสุดท้ายของอเมริกา

เมื่อวันที่ ๑๓ สิงหาคม ศกนี้ ศาลสหรัฐอเมริกันที่บิงแฮมป์ตันได้ทำการวินิจฉัยลงโทษจำเลย ๘ คน ซึ่งถูกพ้องว่าเป็นสมาชิกของซ่องผู้ร้ายแห่งหนึ่ง ซึ่งเมื่อ ๔ ปีมานี้ได้จับมิสเตอร์ยอนเย โอ, คอนเนลล์(บุตร์) ไปกักไว้เพื่อเรียกค่าไถ่ ศาลได้พิพากษา, ให้จำขังจำเลยโดยกำหนดต่าง ๆ กันนับตั้งแต่ ๒๗ ถึง ๗๗ ปี และปรับเป็นจำนวนเงินคนละ ๑๐,๐๐๐ เหรียญ (๒,๐๐๐ ปอนด์) ยังมีจำเลยอีก ๒ คน ซึ่งต้องหาว่าประกอบอาชญากรรมในขณะเดียวกันแต่ยังมิได้พิพากษา อนึ่ง ยังมีอีก ๓ คนซึ่งต้องหาเช่นเดียวกัน แต่ฆ่าตัวตายในเรือนจำเสีย ๒ คน อีกคนหนึ่งยังหลบหนีอยู่ ฉะนั้น การทำลายซ่องผู้ร้ายครั้งนี้จึงนับว่าเป็นการทำลายซ่องจับคนเรียกค่าไถ่ซ่องสุดท้ายของชาติอเมริกัน.

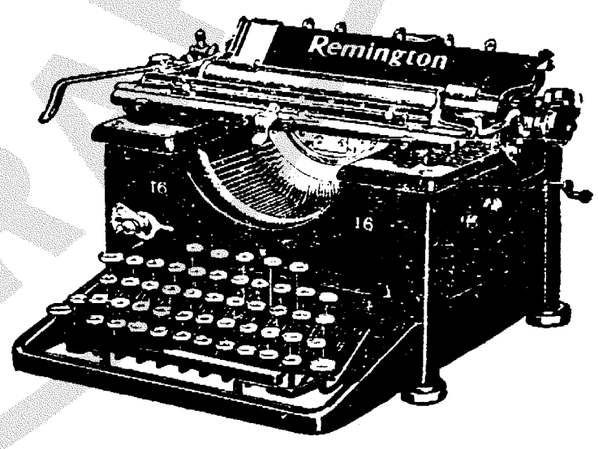
เรื่องเกี่ยวแก่คดีนี้มีอยู่ว่า เมื่อวันที่ ๗ มกราคม ค.ศ. ๑๙๓๓ มิสเตอร์โอ, คอนเนลล์ อายุ ๒๔ ปี หลานของหัวหน้าคณะพรรคการเมืองฝ่ายหนึ่งถูกซ่องจับไปจากบ้านในเมืองเอลบานี และถูกนำไปกักขังไว้ในห้องลับแห่งหนึ่งที่นิวเจอซี ผู้ร้ายได้ขอค่าไถ่เป็นจำนวนเงิน ๒๕๐,๐๐๐ เหรียญ (๕๐,๐๐๐ ปอนด์) แต่ต่อมาได้รับเงินเพียง ๔๐,๐๐๐ เหรียญ (๘,๐๐๐ ปอนด์) ผู้ร้ายก็ปล่อยตัวมิสเตอร์โอ, คอนเนลล์ ตลอดเวลาที่ถูกกักขังอยู่นั้นเขาถูกล่ามโซ่ไว้กับเตียงนอน.

เนื่องจากบรรดาเหล่าร้ายนี้ได้ลักพาผู้เคราะห์ร้ายข้ามแนวเขตแห่งรัฐไปจึงถูกพ้องต่อศาลสหรัฐตามธรรมนูญศาลสหรัฐซึ่งมีอำนาจเป็นกฎหมายฉบับเดียวและตำรวจผู้สามารถก็ออกทำการติดตามผู้ร้ายทันทีอย่างไรก็ดีบรรดาร่องรอยของผู้ร้ายนับว่าถูกกลบเกลื่อนไว้เป็นอย่างดีจนกระทั่งเมื่อต้นปีนี้ นักสืบแห่งสหรัฐจึงได้ออกอุบายจับไว้ได้ ๑๒ ใน ๑๓ คน

[มีต่อหน้า ๓๐]

พิมพ์ดีด "เรมิงตัน" แพร่หลายทั่วประเทศสยาม

พิมพ์ดีด เรมิงตัน เป็นพิมพ์ดีดซึ่งทรงไว้ซึ่งคุณภาพทุกสิ่งทุกอย่าง จนกระทั่งตามต่างจังหวัดทั่วพระราชอาณาจักรสยาม ถามหาแต่พิมพ์ดีด เรมิงตัน เท่านั้น



มีให้ท่านเลือกหลายอย่างทั้งเครื่องตั้งและกระเป๋าหิ้วเดินทาง มีแบบหัดดีดพิมพ์แบบทันสมัย แถมให้ท่าน ๑ เล่มทั้งเครื่องใหญ่และเครื่องหิ้ว กับทั้งรับสอนวิชาพิมพ์ดีดสัมผัสส์ให้แก่ท่านที่ซื้อเครื่องพิมพ์ดีด เรมิงตัน ทุก ๆ เครื่อง ทุกเครื่องพิมพ์ดีดมีใบประกัน ๑ ปี

โปรดจดหมายติดต่อขอระเบียบการ หรือโทรศัพท์เรียกพนักงานขายของได้ทุกเวลา

บริษัทแมคฟาร์แลนด์พิมพ์ดีด จำกัด

มุมถนนบูรพา เจริญกรุง พระนคร ผู้แทนจำหน่ายเรมิงตันในสยาม

ร้างแผ่นดิน

[เริ่มลงวันที่๑๓/๖/๘๐]

[ต่อจากวันที่๒๗/๖/๘๐]

ว่าคุณหญิงสุนทรจงเกลียด จงชัง ตน ด้วยเรื่องอะไร. ต่อมาจึงมีผู้อธิบายว่า คุณหญิงสุนทรอิจฉากัญญาที่คุณย่าเอ็นดูหลานแต่คนเดียว ไม่รับเลี้ยงลูกของคุณหญิงบ้าง. ส่วนคุณย่าก็พูดอยู่เสมอว่า เพราะคุณหญิงสุนทรมั่นใจว่า อย่างไรสามีของเธอก็ต้องได้ทรัพย์มฤดก จึงไม่พยายามประจบเอาใจท่าน เสียเลย แม้"ลูกเด็กเด็กนิด" เช่นกัญญา ก็ไม่อยากแสดงกิริยาการว่าเมตตาหรือจารุณาให้เป็นที่ชื่นใจแก่ท่าน เพราะความเกรงหรือไม่ต้องการให้ท่านเห็นว่าตนประจบเอาใจท่าน ด้วยจะเป็นการเสื่อมเสีย"รัศมี" ของตนไป!

ว่าถึงพระนครเขต ผู้เป็นน้องของบิดานั้นเล่า แม้จะชอบแกล้งชอบต้อกัญญาเล่น จนถึงบางคราวร้องไห้ก็มีเวลาดุกัญญาบ่อยๆเหมือนกัน. คุณพระเป็นคนเสียงดัง รูปร่างหน้าตาน่ากลัว ยิ่งเวลาดุยิ่งน่ากลัวใหญ่ แล้วเสียงก็ดังราวกับเสียงฟ้าผ่า! คุณพระมีภรรยาสองคน คนแรกเป็นหลานห่างๆของคุณหญิงเสนาเอง เป็นกำพร้าพ่อแม่ คุณหญิงเลี้ยงมาแต่น้อย. คนหลังเป็นจ้าวไทยเหนือ ซึ่งแม้กัญญาจะไม่เคยรู้จัก นอกจากรูปถ่ายที่ส่งลงมาให้ หน้าตาก็บอกว่าน่ารักดีอยู่. และสำหรับภรรยาคนแรกของคุณพระนั้นก็เคยเลี้ยงกัญญามาแต่เด็ก ดังนั้นกัญญาจึงตอบคุณย่าว่า.

"หนูจะอยู่กับคุณอาค่ะ"

คุณหญิงพยักหน้าอย่างเห็นด้วย "อาตะเห็นพอจะเป็นที่พึ่งได้ แต่ถูงน่ะ....." ท่านหยุดนิดหนึ่งแล้วพูดต่อด้วยใบหน้าอันยิ้มอย่างขมขื่น "ก็ดีหรอก เว้นแต่--บ้าสะใภ้ของหนู เขาไม่สู้จะชอบหนูนัก งั้นไม่ใช่หรือ?"

"ค่ะ" กัญญาตอบตรงๆ.

"แม่จิตก็เหมือนแม่แหละ" คุณหญิงพูดคล้ายปรารภ ครั้นแล้วอาการของโทสะก็ปรากฏขึ้นในสีหน้า ท่านพูดต่อด้วยสำเนียงหนักๆห้วนๆ "ไม่ชอบก็ช่างปะไร! เข้าของอะไรของย่าๆจะให้หนูหมดคนเดียว ที่ทางอะไรก็จะให้มากกว่าลูก เพราะลูกเป็นหลักเป็นฐานไปหมดแล้ว สงสารหลาน-ลูกกำพร้า! พ่อตายตั้งแต่.ด็ก." เสียงของท่านเครือลงเมื่อกล่าวประโยคท้าย และคำสุดท้ายนั้นสั้นจนเป็นสะอื้น ต้องหยิบชายผ้าแถบขึ้นซับน้ำตา.

ชิดซึ่งมาหมอบรับใช้ที่คันบันไดแทนน้อม แลสีพตานายของเขาอย่างตื่นเต้นยินดี เมื่อได้ยินคำพูดของคุณหญิง. แต่กัญญาพลอยน้ำตาคลอไปด้วยคุณย่า.

คุณหญิงรับประทาน หมาก แล้วก็ลงเดินตามไปหาเจ้าคุณ ที่เรือนใหม่ กัญญาก็ตามคุณย่าไปด้วย. "เรือนใหม่"นี้ ปลูกขึ้นในที่ด้านหลังห่างจากตึกใหญ่ประมาณ๒๐วา ทำด้วยไม้สักถวัน ทาสีน้ำเงินอ่อนอย่างหม่น ความประสงค์ของท่านทั้งสองที่ให้ปลูกขึ้น เพื่อจะให้เป็นที่อยู่ของบุตรชายในเวลาลงมากรุงเทพฯ.

ปฐมวิปโยคทศกาล

ส่วนตึกที่เจ้าคุณและคุณหญิงอยู่นั้น เป็นตึกที่สร้างขึ้นในสมัยตอนปลายแห่งรัชชกาลที่ ๕. ห้องหับกว้างขวางใหญ่โตตามความนิยมในสมัยนั้น เพดานสูงเดินลวดลายด้วยไม้ลายต่างๆอย่างปราณีต ตัวตึกทาสีปูนอ่อน ขอบหน้าต่างประตูสีแก่ คุณหญิงเสนามีความภูมิใจในที่อยู่ของท่านนี้เป็นอันมาก ท่านมักจะกล่าวอวดแก่แขกที่ไปมาอยู่เนืองๆว่า บันดาข้าราชการชั้นเดียวกันในสมัยเดียวกันที่อยู่ของท่านได้พระราชทานเป็นพิเศษเท่ากับชั้นเสนาบดี. ส่วนเครื่องประดับห้องนั้นเล่า เจ้าคุณและคุณหญิงได้เคยรับเสด็จเมื่อประพาสปักษ์ใต้หลายต่อหลายครั้ง ตลอดจนรับแขกชาวต่างประเทศ ขณะที่เป็นข้าหลวงเทศาภิบาลอยู่ ๓๐ ปีเศษนั้น จึงตบแต่งสร้างสรรพ์อย่างสมสมัยและฐานะ ผิดกว่าคนรุ่นเดียวกันซึ่งมักไม่ใคร่เอาใจใส่ในการชะนิดนี้กันแล้วโดยมาก. ถึงแม้ว่าท่านจะมีห้องไว้ห้องหนึ่งเป็นห้องโถง ไม่จัดแต่งอะไรที่งามตา นอกจากเครื่องใช้จำเป็นสำหรับนั่งนอนเล่นตลอดจนเป็นห้องรับประทานอาหารด้วยพร้อมสรรพก็ดี ท่านก็ยังมีห้องสำหรับใช้ตามสมัย และตกแต่งอย่างงดงาม อีกทั้งเหมาะแก่ห้องนั้นๆด้วย เช่นห้องรับแขก และห้องหนังสือซึ่งทำติดต่อกันเป็นห้องเดียวนั้น ก็ตกแต่งด้วยเครื่องศิลปและโบราณวัตถุ มีทั้งหล่อ, แกะ ฉลัก เครื่องถม สัมฤทธิ์ และลายครามอย่างเก่าเป็นต้น.

* * *

การมากรุงเทพฯของคุณหญิงสุนทรภูมิรักษ์ เร็วกว่าที่กำหนดไว้หลายวัน. เจ้าคุณเสนาได้ส่งเรือไปรับที่สถานีบางกอกน้อยพร้อมด้วยคนใช้สำหรับขนของ ท่านออกจะตื่นเต้นอยู่บ้างที่จะได้พบหลาน แลลูกสะใภ้ใหญ่. ตามปกติ กำหนดเวลาที่ท่านรับประทานอาหารเย็นอยู่ในราวย่ำค่ำ แต่สำหรับวันนี้ ท่านยืดเวลาออกไป เพื่อจะได้รับประทานพร้อมหน้ากัน. แต่ส่วนคุณหญิง นอกจากสั่งให้จัดห้อง และดูแลอาหารเย็นตามเคยของท่านแล้ว ก็ไม่มีอะไรที่จะแสดงความตื่นเต้นออกนอกหน้า. ในเวลาเย็น ภายหลังที่ดูการครัวเสร็จแล้ว ท่านเดินขึ้นไปดูห้องที่จัดไว้บนตึก และสั่งให้หยิบที่ล้างหน้า เครื่องแป้ง เครื่องกินออกมาจากตู้ตั้งให้ตามที่.

[ยังมีต่อ]

ระบอบเผด็จการตามรัฐธรรมนูญ

ภายหลังมหาสงคราม เมื่อระบอบเผด็จการได้สถาปนาขึ้นในรัสเซีย อิตาลี และเยอรมนีนั้น ผู้สำเร็จในการบริหารรัฐทั้ง ๓ นี้ มีความจำนงหมายที่จะสร้างโลกขึ้นใหม่ ตามความคิดของตน เพื่อแข่งขันกับโลกเก่า คือระบอบประชาธิปไตย อันการปกครองตามระบอบโซเวียต ฟัสซิสม์ และแนตชั่นแนล–โซเชียลลิสต์ หาใช่เป็นแต่การเผด็จการฉะเพาะตัว ดังที่เข้าใจกันอยู่ไม่ แต่เป็นการปกครองชะนิดที่วางรากฐานลงไปด้วยความมุ่งหมาย ที่จะให้ถาวรตลอดไป---

สภาวะแห่งระบอบการปกครองทั้ง ๓ นี้ จึ่งเป็นที่น่าสนใจเรียนรู้ โดยฉะเพาะอย่างยิ่งในด้านทางการเมือง, ทางเศรษฐกิจ, และชุมนุมชน. นักศึกษา นักการเมือง ผู้มีอาชีพทางกฎหมาย ผู้ซึ่งสมัครรับเลือกเป็นผู้แทนราษฎร และผู้ที่สนใจในการเมืองและเศรษฐกิจของโลกในปัจจุบัน ทุกท่าน จำเป็นต้องได้ศึกษาระบอบเผด็จการเหล่านี้ โดยทางหลักวิชา---

เพื่อประโยชน์นี้ ขอเสนอหนังสือสำคัญชื่อ

"ระบอบเผด็จการตามรัฐธรรมนูญ"

โดย

นายเดือน บุนนาค

ดอคเตอร์กฎหมายฝรั่งเศส

เลขาธิการคณะกรรมการกฤษฎีกา

เลขาธิการมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์และการเมือง

ผู้เขียน "คำอธิบายกฎหมายรัฐธรรมนูญและกฎหมายเลือกตั้งเปรียบเทียบ"

นายไพโรจน์ ชัยนาม

เนติบัณฑิต

ผู้บรรยายวิชากฎหมายรัฐธรรมนูญ

ณมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์และการเมือง

หนังสือเล่มนี้ อธิบายถึงระบอบโซเวียต ฟัสซิสม์ และแนตชั่นแนล โซเชียลลิสม์โดยหลักวิชา เป็นการศึกษาระบอบผด็จการตามรัฐธรรมนูญเปรียบเทียบทั้งในทางกฎหมาย ทางเศรษฐกิจ และทางชุมนุมชน. หนังสือนี้ จะเสนอความจริง และหลักการที่ปรากฏน่ารู้เห็นสำหรับผู้ต้องศึกษา ให้ทราบโดยสั้นเชิง ปราศจากคำติเตียน หรือคำชมเชย อันเป็นความเห็นส่วนตัวของผู้เขียน ตำราต่าง ๆ ที่ใช้ประกอบเป็นหลักในการเขียน ได้ถูกอ้างไว้ในหนังสือเล่มนี้ เพื่อท่านผู้อ่านที่สนใจ จะมีโอกาสค้นคว้าส่วนปลีกย่อยได้โดยพิสดารต่อไป---

หัวข้อเรื่องที่ปรากฏในหนังสือเล่มนี้ มีดังนี้:–

ระบอบโซเวียต ประวัติศาสตร์–ดินแดน–พลเมือง–ส่วนประกอบทางชาติและภาษา–ส่วนประกอบทางชุมชน การเผด็จการโดยชนกรรมาชีพ – วิธีเลือกตั้งผู้แทนราษฎร – คณะพรรคคอมมิวนิสต์ – ระเบียบการปกครอง – สหมหาชนรัฐโซเชียลลิสต์โดยย่อ – ความสัมพันธ์ระหว่างรัฐต่าง ๆ กับสหรัฐ – องค์การณ์ในการปกครอง–รัฐธรรมนูญใหม่ของสหมหาชนสหรัฐโซเชียลลิสต์โซเวียต – ระเบียบการเศรษฐกิจและชุมนุมชน (เกษตรกรรม, อุตสาหกรรม, พาณิชยกรรม, การเงิน สมาคมการอาชีพ ฯ ล ฯ

ระบอบฟัสซิสต์ ประวัติศาสตร์โดยย่อ – อิตาลีสมัยมหาสงคราม–ที่มาของคณะพรรคฟัสซิสต์และการปฏิวัติ – ประเทศอิตาลีและลัทธิฟัสซิสต์ (ดินแดนและคน, อาชีพความคิดของฟัสซิสม์) – รัฐฟัสซิสต์ (รัฐและชาติ, รัฐและบุคคล. รัฐและกรรมสิทธิ, รัฐและครอบครัว, การอบรมยุวชน, รัฐและศาสนา) – การปกครอง (ความคิดในเรื่องผู้นำ) – รัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรอิตาลี – รัฐสภา และ การตั้งผู้แทนราษฎร – ธรรมนูญ แห่งการ ทำ งาน – คณะ พรรค ฟัสซิสต์ (กองทหารอาสาสมัคร ฯ ล ฯ) – สภากรรมการฟัสซิสต์ – วิธีสมาคมการอาชีพ.

ระบอบแนตชันแนล-โซเชียลลิสต์ มูลเหตุและอุดมคติ – ฐานะ ของประเทศ เยอรมนี ก่อน คณะนาซีจะขึ้นปกครอง – ทฤษฎีของเนชั่นแนลโซเชียลลิสต์ (เชื้อชาติ – ความเป็นอันหนึ่งอันเดียวของราษฎร – ผู้นำ)–องค์การณ์และผลสำเร็จในปัจจุบัน – การปราบยิว – การสร้างชาติและการส่งเสริมให้คนเกิดมากขึ้น – การรวมคณะพรรคการเมือง – การรวมรัฐ – การอบรมยุวชน – รัฐและศาสนา – นโยบายทางเศรษฐกิจและชุมนุมชน (เกษตรกรรม, การต่อสู้ต่อการว่างงาน, การทำงานเพื่อชาติ – การช่วยเหลือทางชนบท) สมาคมคนทำงาน – ธรรมนูญการทำงาน – การจัดหาความรื่นเริงให้แก่ผู้ทำงาน – องค์การณ์แห่งการประดิษฐ – การคุ้มครองคนชั้นกลาง – ปัญหาการเงิน ฯ ล ฯ

หนังสือเล่มนี้ พิมพ์ด้วยกระดาษดี ขนาด ๘ หน้ายก ราคาเล่มละ ๓ บาท จะออกจำหน่ายในราวปลายเดือนตุลาคม ศกนี้ สั่งซื้อได้ที่ นายมาโนช วุธาทิตย์ ณโรงเรียนราษฎร์ภักดีวิทยา ตำบลประตูน้ำปทุมวัน พระนคร ผู้ที่ซื้อ ๑๐ เล่ม จะได้แถม ๑ เล่ม ผู้จัดการจำหน่ายจะไม่รับส่งหนังสือนี้โดยทาง พ.ก.ง.

สมเด็จพระนารายน์ ตำรัสตอบไปว่า

[จากเรื่อง Siamese White โดยอนุมัติของ M.S.. Collis. I.C.S. ผู้ประพันธ์ กับ Faber and Faber, Limited, London. [ผู้พิมพ์โฆษณา]

* * *

[ต่อจากวันที่๒๗/๖/๘๐]

เริ่มลงแต่วันที่๒๓/๕/๘๐

ไปกราบบังคมทูลว่าข้าพระพุทธเจ้ารู้สำนึกผิด ในการที่หุน หัน พลันแล่นไปเช่นนั้น จึงขอกราบบังคมทูลพระกรุณาขอพระราชทานอภัยโทษ ที่ดังพระองค์ได้ตรัสอนุญาตไว้ ข้าพระพุทธเจ้าขอถวายสัญญาว่าจะทำตนให้สงบอยู่ใต้พระบารมีแห่งพระยุคลบาท. แต่สมเด็จพระนารายน์ ก็ตำรัสตอบไปว่าตัวเจ้าเข้ามาสุกะโทษรับผิดครั้งนี้ ก็ดีแล้ว แต่เหตุไฉนจึงคุมกันเข้ามามีอาวุธครบมือมากมายเช่นนี้เล่า. แม้เจ้ามีจิตต์จะสวามิภักดิ์ต่อเราจริงๆแล้ว ก็จงวางอาวุธเสีย แลบอกให้พวกเจ้าทั้งปวงวางอาวุธเสียทั้งหมดด้วย เมื่อเจ้าแสดงความบริสุทธิ์ดังนี้แล้ว เราจึงจะยกโทษให้. จ้าวไทก็เจรจาอย่างสามหาวว่าข้าพเจ้าก็สวามิภักดิ์ต่อพระองค์อยู่แล้ว, เหตุใฉนจึงจะให้ต้องวางอาวุธอีกเล่า จะให้อ่อนน้อมจนถึงกับวางอาวุธนั้น ข้าพระพุทธเจ้ายังปฏิบัติมิได้ก่อน. การทั้งนี้มิใช่ข้าพระพุทธเจ้าจะไม่รู้ว่าจะเกิดเหตุใหญ่แต่ตัวข้าพระพุทธเจ้านี้เปรียบประดุจต้นไม้ใหญ่มีกิ่งสาขางอกงาม, มีรากแก้วยึดแผ่นดินมั่นคง แม้มีพายุร้ายพัดมาแรงเพียง พายุธรรมดาแล้ว ข้าพระพุทธเจ้าก็หาอาจจะหวั่นไหวแต่อย่างไรไม่. แต่แม้พายุนั้นพัดมาแรงจัดจนจะต้านไว้มิอยู่แล้วก็มาตำนึกเห็นว่าหากข้าพระพุทธเจ้าโค่นลงไซร้, ต้นไม้น้อยใหญ่ที่อยู่บนพื้นดินก็จะหักยับย่อยไปด้วยเปนแท้. แลบัดนี้พระองค์ กบฏเสีย. เจ็งฟอลคอนคุมคนเข้าไม่มีพระประสงค์จะให้ข้าพระพุทธเจ้าถือ ล้อมพวกมักกะสันไว้ ได้คนประมาณอาวุธเข้ามาเผ้า, ดังนั้นแม้พระองค์จะรับ เจ็ดพัน กับยังได้เรียกฝรั่งมาช่วยอีกสั่งอะไรอีก, ก็เชิญเสด็จไปรับสั่งที่ หกสิบคนรวมทั้งชาติ อังกฤษและฝรั่งบ้านข้าพระพุทธเจ้าเถิด. สมเด็จพระ เศส. แลโคตส์ก็ได้มาช่วยด้วย. นารายน์ทรงได้ ยินแล้วก็พิโรธเปนกำ ฟอลคอนคุมฝรั่งหกสิบ นำรีพลเจ็ดพันดังจึงรับสั่งให้ฟอลคอนคุมคนไปปราบ ลงเรือบีดลำน้ำล้อมค่ายพวกมักกะสัน ไว้อย่างหนาแน่น ซึ่งถึงจะมีปีกก็หาอาจบินออกได้ไม่. พอได้อรุณเพลาวันรุ่งขึ้นฟอลคอนก็ให้ ยิงปืนทำลายบ้านเรือนพวกมักกะสัน เสียก่อน เพื่อจะไล่ต้อนให้ข้าศึก ออกมาสู้รบ ในที่แจ้ง. แลขณะนั้นโคตส์กับพวกมิทันใจก็รีบรุกเข้าไปก่อน พวกมักกะสันก็ฮือกันออกมาต่อสู้รบ ด้วยแลฆ่าฝรั่งตายลงคนหนึ่ง. ที่เหลือเห็นจะสู้มิได้ก็รีบถอยหลังลงน้ำ. โคตส์นั้นใส่เสื้อเกราะหนักมิอาจจะ ทรงกาย ได้ก็จมน้ำหายไป แลอวสานกาลของกัปตันทะเลผู้กล้าหาญซึ่งได้เสียชีพเพื่อประโยชน์ในทางพระเจ้าแผ่นดินสยาม.

ก่อนหน้านั้นประมาณสองสามเพลา เรือ "เฮอเบิต" อันมาแต่อังกฤษได้เข้ามาถึงอยุธยา. กัปตันยูแดล นายเรือถือพระราชสาส์นพระเจ้าเยมส์ที่สองมาให้แก่ฟอลคอน กัปตันผู้นี้ได้เข้าช่วยต่อรบกับพวกมักกะสันด้วย. หากในขณะนั้นฟอลคอนยังให้ ยิงปืนทำลายบ้านเรือนข้าศึกอยู่ยังไม่ให้ผู้ใดออกไปต่อรบกัปตันยูแดลจึงอดใจนิ่งคอยอยู่ถึงสามชั่วนาฬิกา แลบ้านพวกมักกะสันถูกปืนไฟไหม้, ผู้คนจะอาศัยกำบังมิได้ก็แตกกันวิ่งไปทางลำน้ำตอยเหนือประมาณแปดสิบเส้น. กัปตันยูแดลเห็นดังนั้นจึงมีหมายให้ทหารของตนยกขึ้นไปจับกุมพวกอังกฤษซึ่งฝ่ายข้าศึกการตะลุยได้ข้าศึก. แต่ในขณะนั้น

(มีต่อหน้า๒๔)

อย่าทดลองใช้ยาลางตาชนิดอื่น !

EYE MO

จงใช้ยาอาย_โม ซึ่งมีผู้นิยมใช้ทั่วโลกหลายร้อยล้านคนแล้ว อาย_โม จะทำให้ดวงตาแจ่มใส และจะชำระล้างสิ่งโสโครกในดวงตาให้หมดสิ้น ตลอดจนรักษาตาต้อ ตาแดง ตามืดและมัวหายอย่างทันใจ

สอาดเสมอ_ ไว้ใจได้ _ต้องอนามัย

ยาฉีดธิโอ-ชาร์มิน

ยาธิโอ-ซาร์มินนี้ ปรุงโดยบริษัท บราฮ์มาชาริ อินสติจูต กลักัตตา

ยาธิโอ-ซาร์มินขนานนี้ ได้ตรวจสอบโดยนายแพทย์ใหญ่ เอ. เด็น. แฮมไวท์ M.B.B.S., F.R.C.S., I.M.S.; นายแพทย์ทหาร ซึ่งประจำอยู่ณโรงพยาบาลทหารฉะเพาะโรคกามโรคกี่กัลกัตตา ได้ลงความเห็นเล้วว่าเปน ยาพิเศษ นอกจากนี้ยังมีแพทย์ชั้นสูงได้ ตรวจรับรองอีกหลายท่าน เช่นนายแพทย์ฟาเนินดรานัธ M.A, M.D., Ph.D.; ศาสตร์ตราจารย์แห่งมหาวิทยาลัยในกัลกัตตาเปนต้น.

ยาธิโอ-ซาร์มินนี้ ใช้ฉีดเข้าเส้น ให้คุณในทางบำบัดรักษากามโรคคุดทะราด, ซิฟิลิส, มาลาเรีย และบำรุงโลหิต ฉีดที่บริติชโอสถสถาน บ้านดอนแห่งเดียว ค่าฉีดเข็มละ ๑ บาท เมื่อพ้นกำหนดประกาศไปแล้ว ค่าฉีดเข็มละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ ประกาศแจ้งความเละตัวอย่างยา แพทย์คนใดต้องการเชิญขอไปได้ ห้างยินดีส่งให้โดยไม่คิดมูลค่า.

บริติชเม็ดดิคอลฮอลล์ บ้านดอน

และสาขา เปนเอเย่นต์

๑.๗๗ คอมเปานด์ออยล์

1.77 COMPOUND OIL

น้ำมันเซ็ทผมชั้นพิเศษที่สามารถสร้างทรงผมให้มีเสน่ห์ พร้อมทั้งมีกลิ่นหอมสดชื่น เปนน้ำยารักษาเส้นผมที่มีตัวยาชั้นสูง และแน่นอนในทางป้องกันมิให้เส้นผมกรอบแห้งหรืออับเฉา แก้เส้นผมเปนโรคเนื่องจากใช้น้ำมันผิดให้คงคืนเปนเส้นผมที่ละเอียดอ่อน และดกดำงามตามแบบที่ต้องการ

กล่องเปล่า

ใหญ่ แลกได้ แป้งหอมฟิอังเซ่ ๒ ตลับ
เล็ก ” ” ” ๑ ”
(ทั้งนี้ ฉะเพาะกล่องที่มีบอกแลกแป้งหอมฟิอังเซ่)

“**1.77** Compound Oil นี่แหละเปนต้นเหตุให้ดิฉันหยุดใช้น้ำมันและครีมชนิดอื่น ๆ ทันที แม้ที่ทำในต่างประเทศ เพราะผลดีที่เกิดจากการใช้น้ำมัน **1.77** Compound Oil นอกจากจะทำให้ผมเปนมันงามและดำสนิทเยี่ยงน้ำมันแต่งผมที่ดีแล้ว น้ำมันของคุณขนานนี้ยังมีคุณสมบัติพิเศษอีก คือ ทำให้รากผมเย็นแน่น ซึ่งเปนการป้องกันมิให้เส้นผมกรอบแห้งหรืออับเฉา ปราศจากโรคคันศีรษะหรือผมร่วง ทั้งสามารถเซ็ทดอนให้งามคงทนและเซ็ทดอนให้ได้รูปตามแบบที่ต้องการ” **อุษา ศาสตราภัย**

ความงาม

หลักความงามตามแบบ วิทยาศาสตร์

*

การตัดตน, อากาศบริสุทธิ์, อาหารและเครื่องดื่มที่ย่อยง่าย การนอนหลับมาก และข้อสุดท้าย คือการทำใจให้เบิกบานสดชื่น ในเวลาก่อนเข้านอน และเมื่อตื่นนอนเช้าใหม่ๆ ทั้ง ๕ ข้อนี้แหละ เป็นหลักการบำรุงความงามตามแบบวิทยาศาสตร์แท้ ส่วนการตกแต่งหรือที่เรียกว่า เครื่องสำอางนั้นจะเรียกว่าความงามแบบวิทยาศาสตร์หาได้ไม่.

ท่านผู้ที่เคยใช้แต่เครื่องสำอางตกแต่งหน้าตาให้มีสีฉวีวรรณ จะลองปฏิบัติตนตามแบบสุขวิทยาอย่างง่ายๆสัก ๒–๓ เดือน ก็คงจะแลเห็นผลบ้าง ว่าการปฏิบัติเช่นนี้ให้ผลยั่งยืนกว่าเครื่องสำอาง ที่ใช้สำหรับฉาบฉวยมากนัก. เครื่องสำอางนั้นเราจะต้องเสียเงินซื้อมันมาด้วยราคาแพง หนำซ้ำเงินนั้นยังไม่ได้หมุนเวียนอยู่ในเมืองไทยอีกเล่า สิ่งควรที่จะพยายามเจียดให้ค่าเครื่องประเทืองโฉมนี้ลดน้อยลงเท่าที่จะลดได้.

ก่อนเข้านอน ควรจะหาเวลาดัดตนท่าต่างๆสัก ๑๐–๑๕ นาที ระหว่างที่ดัดตนนี้ก็พยายามสูดอากาศที่บริสุทธิ์เข้าบ่อดให้เต็มที่. ท่านจะได้เห็นผลว่ามันทำให้นอนหลับได้เร็ว และเมื่อหมั่นทำดังนี้ทุกๆ คืนก็จะได้รับผล คือมีผิวพรรณผุดผ่องมีดวงตาแจ่มใส และอิริยาบถกระปรี้กระเปร่าว่องไวมากขึ้น.

ในเวลาเข้านอน ให้ทำใจให้สงบอย่าไปคิดนึกถึงสิ่งอะไรทั้งหมดที่ไม่พอใจ หรือที่ทำให้ใจหดหู่เศร้าหมอง เพราะมันอาจทำให้ท่านฝันร้าย และตื่นขึ้นก็จะมีอาการเหี่ยวโรยเสียแรงไปเปล่าๆโดยใช่เหตุ.

เมื่อตื่นเช้าขึ้น ก่อนทำอะไรทั้งหมด ให้ล้างหน้าล้างตาให้แจ่มใส แล้วไปยืนที่ตรงหน้าต่างที่มีอากาศบริสุทธิ์ หรือที่กลางแจ้ง และบริหารกายท่าต่างๆพร้อมกับผ่อนลมหายใจเข้าออกให้ช้าๆยาวๆสัก๑๕หรือ๒๐นาที แล้วจึงค่อยอาบน้ำ.ตอนเช้าก็เช่นเดียวกับตอนก่อนเข้านอน อย่านึกถึงเรื่องที่หนักใจ ทำให้ใจเป็นกังวลหรือเรื่องไม่สบายใจ เช่นโกรธเคืองใครต่างๆเป็นต้น ต้องนึกถึงแต่ความสนุกสนานสดชื่นจึงจะดี. ถ้าบังคับใจทำเช่นนี้ได้ทุกวัน ไม่ช้าสีหน้าของท่านก็จะงามมีเสน่ห์ และอารมณ์ก็จะเย็นขึ้นอีกมากด้วย.

"สุนันทา"

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ท่านหญิง

ถ้าท่านเป็นผู้นำสมัย ท่านควรมีร่มทันสมัย
คือร่มผ้าชนิดนี้ สีสวยรูปงามกระทัดรัดตามแบบสมัยนิยม
มีจำหน่ายที่ สี่พระยาสโตร์ เชิงสพานพิทย์เสถียร,
ห้างใต้ฟ้า สี่แยกราชวงษ์, พูนสวัสดิ์ บางลำภูบน

และที่

= มิตร์ไทย =

ถนนเจริญกรุง มุมสี่พระยา และตามสโตร์ทั่วไป
บริษัทสยามเบอร์ม่า เอเย่นต์ โทรศัพท์ ๕๕๓๗

'พระร่วง' หรือ 'ขอมดำดิน'

ภาพยนตร์ไทยประวัติศาสตร์มโหฬาร

หลวงกรตกรรมโกศล

นำสร้างและร่วมแสดง

มีพระเอก นางเอกภาพยนตร์ไทยแสดงร่วมด้วย ๑๒ คน

พากย์โดย "ทิดเขียว" แน่ ๆ

เพราะ "ทิดเขียว" ควบคุมการถ่ายเองอย่างชนิดเข้มข้น

คอยฟังวันกำหนดฉายที่

ศาลาเฉลิมบุรี

ผื่น คัน เกลื้อน
กราก และโรคผิว
หนังชนิดต่างๆ ที่
ว่าหายยาก จะหาย
ง่ายๆ ถ้าได้ใช้ ปอมโฟลิน
ทาสักสองสามครั้งก็หายสนิท

ปอมโฟลิน

มีขายตามร้านขายยาทั่วไป

ขายยาบุญมี สามแยก โทร. ๓๔๖

ผ้าโตบรัลโก้

(TOBRALCO)

ผ้าโตบรัลโก้ที่แท้ต้องมีคำว่า "Tobralco" (โตบรัลโก้) หรือ "A Total Product" (สินค้าของตูนคล) อยู่ที่ชายผ้า ควรระวังของเลวซึ่งปนของปลอม และขอให้ผู้ขายทำใบรับให้ท่าน เพื่อเป็นที่มั่นใจว่าเป็นผ้าโตบรัลโก้ที่แท้

ผ้าโตบรัลโก้มีขายที่

ภัณฑุปกรณ์ – พาหุรัด
ร้านนายจัน – พาหุรัด
ห้างโมดีวาลา – พาหุรัด
สรวัฒฑก – บางลำภูบน
ยงเชงสโตร์ – สามยอด
ห้างใต้ฟ้า – เยาวราช
ย่งกิดอัน – เยาวราช
ร้านยุพิณ – หัวลำโพง
ตันฮั่วเส็ง – หัวลำโพง

บริษัทหลุย ที. เลียวโนเวนส์ จำกัด
(ห้างมิศหลุย) ตรอกฮ่องกงแบงก์ เป็นเอเย่นต์

เมื่อภูเขาไฟระเบิด

[ต่อจากหน้า ๘]

ยินเสียงระเบิดอย่างกึกก้อง และมีกลุ่มเมฆหนาเป็นควันดำขมวดคลุ้งขึ้นสู่ท้องฟ้า ซึ่งแสดงให้รู้ว่าภูเขาไฟอยู่ใกล้ชิดกับตัวเมืองยิ่งขึ้น ได้พลอยร่วมมือเข้าก่อมหาภัยครั้งนอกด้วยแล้ว.

เรือมอนโตโรรับผู้หลบภัยได้มากกว่า ๕,๐๐๐ คน และพอตะวันพลบก็ออกแล่นข้ามไปยังตำบลโกโกโปซึ่งเป็นที่ตั้งของชุมชนเล็กหมู่หนึ่ง ตำบลโกโกโปทั้งหมดรวมทั้งตำบลวูนาโปเปซึ่งอยู่ใกล้ชิดมีบ้านเรือนไม่เกินกว่า ๕๐ หลัง ณบัดนั้นก็ได้มีชาวยุโรปเกือบ ๑,๐๐๐ ชาวจีน ๔,๐๐๐ และชาวพื้นเมืองอีกจำนวนนับแต่ ๑๐,๐๐๐ ถึง ๑๒,๐๐๐ คน ไปรวมชุมนุมอยู่ด้วย ส่วนเรือใบตามฝั่งอีก ๒ ตำบลนั้น เข้าใจว่ามีชนชาวผิวขาวกับชาวพื้นเมืองเป็นจำนวนหลายพันคนถูกไฟลวกตาย คือห่าไฟที่พัดจากภูเขามาทางฝั่งเหนือตลอดทั้งคืนนั้น และยังในวันต่อมาอีก ฉมได้พัดพาเอาเถ้าถ่านและลูกหินไฟแดงร้อนจากภูเขาไฟมาตูเปมาสู่พื้นที่ลาดตอนเหนือทางหลังเขา หมู่บ้านทั่วทุกหลังถูกฝังจมหมด ลูกหินไฟที่ตกลงมาแผดเผาเชิงเขาดินปริแตกออก ขณะที่เกิดอากาศระเบิดอย่างร้ายแรง ก็ทำให้แผ่นดินแตกแยกและเกิดแผ่นดินไหว กระแสน้ำพุพล่านอยู่ระหว่างทะเลกับเมฆไอที่ลอยอยู่เหนือและไหลพุ่งไปทางในเมือง แซกคลื่นร้ายที่อยู่ด้านเขาแตกซ่านเซ็นไป มิหนำยังทำลายต้นหมากรากไม้และทำลายนาสวนเสียหายไม่มีเหลือ แม้จะได้มีการระมัดระวังภัย และได้มีการช่วยเหลือผู้ต้องภัยอยู่แล้วก็ดี ยังปรากฏมีชนชาวพื้นเมืองที่ต้องเสียชีวิตฉะเพาะเท่าที่ค้นพบถึง ๒๘๕ คน และเข้าใจว่าคงจะต้องมีปริมาณคนตายสูงกว่านี้มากที่เดียวถ้าเมื่อการสำรวจได้กระทำกันโดยเรียบร้อยแล้ว เจ้าหน้าที่ฝ่ายการปกครองได้ชี้แจงว่า การที่จะหลบหลีกให้พ้นจากความเสียหายอย่างใหญ่หลวงนั้น ย่อมเป็นไปไม่ได้ แต่ความประพฤติของหลเมียงเป็นที่น่าชมเชย เขาพากันพิมพัมด้วยอาการเกรียวกราดอยู่มาก แต่ตั้งตัวอยู่ลงบอย่างวิเศษ ไม่มีอาการแสดงว่าตื่นตกใจณที่ใดเลย ทางการรัฐบาลได้จัดอาหารไปจ่ายแจกให้เปล่าแก่ผู้ต้องภัยและมีเรือตามฝั่งบรรทุกน้ำจืดไปจ่ายแจกทุกวัน ทั้งได้จัดการบรรเทาทุกข์ด้วยประการอื่นอีก.

ภาพของเมืองร้าง เมื่อเหตุมหาภัยได้ล่วงลงแล้ว หวนกลับไปดูสภาพของสถานที่เกิดเหตุอีกครั้งหนึ่ง เกาะวุลกันซึ่งเมื่อก่อนราว ๑๐ วันมีลักษณะเป็นเกาะเล็ก ๆ สูง ๑๐ ฟีต และยาวราว ๑๐๐ หลา บัดนี้ได้กลายเป็นกองเถ้าถ่านมหึมาคล้ายกองมูลดินแร่ของเหมือง แร่ใหญ่โตบางแห่ง และมีความสูงเพิ่มขึ้นถึง ๖๑๐ ฟีต ยาว ๓,๔๐๐ ฟีต และแนวเกาะได้ขยายออกไปประชิดติดต่อเข้ากับเกาะใหญ่ ที่ยอดภูเขาไฟเป็นปากปล่องกว้างวัดผ่ากลางได้ถึง ๑,๗๐๐ ฟีต และมีสิ่งเหลืองสกปรกทั่วไป ขณะที่มีลมพัดผ่านเกาะภูเขาไฟนี้ไป ก็พลอยพัดหอบเอาฝุ่นสีเหลืองไปกระจายลงที่ท่าเรือและบริเวณรอบลูกเขาเล็กๆอื่นๆด้วย

ตัวเมืองราบอดเอง มีสภาพเป็นเมืองร้าง ถนนทุกสายซึ่งเดิมมีลักษณะสะอาดและลาดยางเรียบร้อย บางสายก็มีต้นไม้ปลูกเรียงรายไปอย่างสง่างาม บัดนี้กลับถูกฝังจมอยู่ใต้ถ้าถ่านสีเทาหมด ลึกถึง ๕ หรือ ๖ นิ้ว บรรดาหลังคาเรือนก็ถูกปกคลุมอยู่ด้วยฝุ่นเถ้าที่เกาะติด ทำให้เห็นคล้ายหิมะสกปรกครอบคลุมอยู่ ถนนใหญ่สายแมงโกและสายคาสูอารินา ซึ่งครั้งหนึ่งเคยเป็นถนนที่ภาคภูมิของเมืองราบอด ณบัดนี้ก็ถูกกิ่งก้านไม้ที่หักขาดจากต้นเพราะทานน้ำหนักเถ้าถ่านที่ปลิวมาเกาะแน่นไม่ได้ หล่นตกอยู่ระเกะระกะตลอด

[มีต่อหน้า ๑๘]

ถ้าจะให้บุตรหลานของท่านมีกำลังอ้วนท้วนแข็งแรงไม่เป็นเด็กขี้โรค

จงใช้

ไวโรล

บริษัทบอเนียว จ.ก. เอเย่นต์ ๔

รามสะโตร์

ของมาใหม่ เที่ยวเมล์นี้ ของมาใหม่

แพรดอกงามระยับ แปลก ๆ มีหลายชนิด (สั่งพิเศษ)

แพรชีฟองดอก สำหรับตัดเสื้อใช้ได้ทุกโอกาส (ล็อต สั่งพิเศษ)

แพรมัวร์เลย์ ดอก, ลาย มีหลายชนิดสำหรับตัดชุดกลางคืน แบบใหม่ สั่งพิเศษสำหรับห้างราม

แพรแฟน หลายชนิด สำหรับตัดเสื้อทั้งชุด และทำถุงน่อง สีแปลกสั่งพิเศษครบสี

กำมะหยี่ ตัดเสื้อ หลายชนิด

ลูกไม้ตัดเสื้อ, แพร, เงิน, ทอง, งามระยับตา (แบบใหม่ ๑๙๓๗)

ผ้าดิน, ลาย, ดอก, เลื่อน มีกว่าสิบชนิด (แบบล่มัย ๑๙๓๗)

ผ้าป่านแท้ แฟนซีแบบใหม่ มีดอกลาย, ดอกบั๊ก หลายชนิด

และยังมีแพร, ผ้าอีกมากที่ตกมาใหม่ สั่งพิเศษ ไม่ซ้ำกับที่มีขายตามท้องตลาด มีตกมาอย่างละเล็กน้อย ฉะนั้นเชิญท่านรีบมาเลือกเสียในโอกาสแรกจะได้ของงาม ๆ ถูกใจท่าน เชิญท่านตรงมาที่

ห้างรามสโตร์ บางรัก

ความมุ่งหมายของการราชทัณฑ์....

ปาฐกถาเรื่องความมุ่งหมายของการราชทัณฑของ ร.ท. สวัสดิ์อุณหนันทน์

เรื่อง ที่ข้าพเจ้าจะแสดงต่อไป นี้ เป็น เรื่องของ งานราชทัณฑ์ เพื่อเป็น การ ส่งเสริม การปกครองใน ระบอบ รัฐธรรมนูญ เมื่อจะกล่าวถึงงาน ราชทัณฑ์ นี้แล้ว ก็จำต้องอ้างถึง นโยบาย ของ รัฐบาล ซึ่งได้ แถลง ต่อ สภาผู้แทนราษฎร เมื่อเดือนกันยายน พ.ศ. ๒๔๗๗ ฉะเพาะนโยบายการราช ทัณฑ์นั้นรัฐบาลได้ แถลงไว้ ว่า;–

ก. จะได้ อบรม นักโทษในทาง ธรรมจรรยา สั่งสอนวิชาอาชีพกับ ฝึกฝนให้ ทำงาน ที่เป็น คุณประโยชน์ เพื่อสุขภาพ ปลูกฝังนิสัยและส่ง เสริมวิชาชีพ เพื่อให้ กลับตนเป็น พลเมืองดี.

ข. จะได้ จัด ระเบียบ คนจรจัด ให้ มีที่อยู่ที่ทำกิน ดำเนินการอบรม เปลี่ยนชีวิตให้ เป็น พลเมืองดีต่อไป.

ค. จะปรับปรุง โรงเรียน ดัดสันดาน ให้ การ ศึกษา และฝึกหัด ทำงาน อาชีพ เพื่ออบรมนิสัยให้ เป็นพล เมืองดีต่อไป.

กรมราชทัณฑ์ เป็นเจ้าหน้า ที่ ที่ จะต้องบริหาร ราช การ ตาม นโยบาย การราชทัณฑ์ของรัฐบาลซึ่งได้

ก. กำลังปรับปรุงการเรือนจำ ต่างๆ ทุกแห่งให้ ดียิ่งขึ้น.

ข. ได้ กำลังตั้ง นิคมคน จรจัด และดำเนินการอยู่ แล้วที่เกาะตะรุเตาที่ จังหวัดสตูล.

ค. ได้ ดำเนินการสร้าง โรงเรียน อาชีพอุตสาหกรรม ที่ตำบล เกาะใหญ่ ที่จังหวัดพระนคร ศรี อยุธยา โรง เรียนนี้คือ โรงเรียนดัดสันดานเด็ก นั่น เอง แต่ได้เปลี่ยนนามเสียใหม่เพื่อ จะหลีกคำว่า "ดัดสันดาน" โรงเรียน นี้แต่เดิมเป็นของตำรวจ ได้โอนมาขึ้น อยู่ในกรมราชทัณฑ์ตามพระราชกฤษ ฎีกาวางระเบียบข้าราชการ สำนักงาน และกรมกองต่างๆ ในกระทรวงมหาด ไทย พ.ศ. ๒๔๗๖

ปัญหาที่น่าคิดก็คือ เหตุผลอัน ใดเล่าที่รัฐบาล ต้องเอา ใจใส่ ในงาน ประเภทนี้ มีความสำคัญอย่างไรหรือ ข้าพเจ้าขอเสนอว่า งานประเภทนี้ เป็นงานสำคัญส่วนหนึ่ง ของ การบริ– หารราชการแผ่นดินทีเดียว เพราะ เกี่ยวเนื่องด้วยการเสีย สมบัติพัสถาน เสรีภาพของรักต่างๆ ตลอดจนเลือด เนื้อ ตลอดจนชีวิต มนุษย์ ชาติไป จำนวน มาก มาย ก่าย กอง นับแต่ สมัยดึก ดำบรรพ์ มา จน กระทั่ง ปัจ– จุบันนี้ รัฐบาลใน ระบอบรัฐธรรม นูญ นี้จึง หยิบ ยก งาน แผนก นี้ขึ้นพิ จาร ณา และ ปฏิบัติ ให้ ถูก ต้อง ตาม หลักวิชาโดยทันที มิให้กระทำกัน ส่ม สี่ส่ม ห้าไปโดยมิได้มีหลักมีเกณฑ์ ซึ่งเป็นทางที่ถูก ขอให้ ท่านทั้งหลาย จงแลเห็นเถิดว่า รัฐบาลในระบอบ นี้ได้ เอาใน ใส่ ในการ บริหาร ประเทศ ชาติอันเป็น ที่รักยิ่ง ของท่าน ทั้งหลาย อย่างไรบ้าง แม้แต่นักโทษซึ่งได้ ถูกทอดทิ้ง โดยมิได้ เหลียวแลหรือเอา ใจใส่กันเสียเลย เป็นเวลา นานมาแล้ว (ซึ่งที่แท้ ก็คือ พวกพ้อง ร่วมชาติ หรือ ญาติพี่น้องของเรานั่นเอง) รัฐบาลยัง ได้ เร่งรีบจัดการปรับปรุงดัดแปลงแก้ ไขให้ ถูกต้องตามหลักวิชาดังนี้ จึง น่ายินดีอย่างยิ่ง.

ในข้อนี้ ข้าพเจ้าใคร่จะขอกล่าว ให้ท่านทั้งหลายทราบเสียด้วยว่าเรื่องนี้ เป็นเรื่องสำคัญดังที่ข้าพเจ้าได้เสนอต่อ ท่านแล้วว่า สำคัญอย่างไร ซึ่งชาติ ท้าหลาย ที่เจริญแล้วได้ เอาใจใส่ และ ปรับปรุง งาน ราชทัณฑ์ ให้ ก้าว หน้า ไปโดยรวดเร็ว ถึงกับสันนิบาตชาติ ได้ ร่างข้อบังคับเรือนจำขึ้น เพื่อให้ นานาชาติที่เป็นสมาชิกรับหลักการไว้ เป็นทางปฏิบัติและปรับปรุงแก้ไขเรือน จำหรือสถานที่กักขัง หรือ ควบ คุม ผู้ ต้องขังให้ ลงเป็นระเบียบเดียว กันทั่ว โลก มีอยู่ด้วยกัน ๕๕ ข้อ ได้เริ่ม ร่างแต่ปี ค.ศ. ๑๙๒๙ (แต่ในคราวร่าง นั้นเรามิได้ จัดส่ง ผู้แทน ของเรา ไป) เมื่อร่างเสร็จแล้ว สันนิบาตชาติ จึงได้ ส่งมาให้ พิจารณาแลรับรอง เรื่องนี้ ขอให้ ท่านค้นดูในหนังสือพิมพ์ ทัณฑ วิทยา เล่ม ๑ ตอน ๑ พ.ศ. ๒๔๗๘ ครั้น ข้าพเจ้าจะนำมาอ่านให้ ท่าน ทั้งหลาย ฟังเวลาก็ไม่อำนวยให้.

จึงขอกล่าวถึงหลักวิชา ในอันที่ จะได้นำมาใช้ในการปรับปรุงดัดแปลง แก้ไขในงานราชทัณฑ์ ของประเทศเรา ต่อไป หลักฐานสำคัญ ในข้อนี้ ก็คือ รัฐบาลได้ ร่างพระราช บัญญัติ ราช– ทัณฑ์ พ.ศ.๒๔๗๙ ขึ้นเสนอสภาผู้ แทน ราษฎร และสภาผู้แทนราษฎร ได้ ลง มติว่า เป็นการสมควรปรับปรุง กฎ หมายราชทัณฑ์ เพื่อให้ เหมาะแก่กาล สมัย จึงได้ ตรา พระ ราช บัญ ญัติ ขึ้นไว้ และประกาศในราชกิจจานุเบก ษา เล่ม ๕๓ ตอนที่ ๔๖ ลง วันที่ ๒๙ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๗๙ นั้นแล้ว ก็ อาศัยเหตุที่นานาชาติ ที่รุ่ง เรืองแล้ว อารยประเทศต่างๆ ในทวีปยุโรป สห– ปาลีรัฐอเมริกา, ญี่ปุ่น, ฟิลลิป ปีน และยะวา เป็นต้น ได้รับรอง แล้วว่า วิชาแผนกนี้ มีหลัก แห่ง ความ จริง ซึ่งอาจนำมาใช้ ปรับปรุงงาน ราชภัณฑ์ให้ก้าว หน้าไป ใน ทาง ที่ถูก วิชานี้ได้บัญญัติศัพท์ ไว้ ว่า "อาชญา วิทยา" และ "ทัณฑวิทยา" ซึ่งตรง กับภาษาอังกฤษว่า "Criminology & Penology" วิชา ทั้ง ๒ นี้เป็น สาขาของวิทยาที่ว่าด้วยความสัมพันธ ของหมู่มนุษย์ (Social Science) อาชญาวิทยา มุ่งถึงการเรียน รู้ในส่วน การกระทำที่.ปนผิดในทาง

[มีต่อหน้า ๓๒]

"บาร์บารา"
มาในเรื่องปัญหาการเมืองสำคัญ, คือ:–
๑ บาท **จีน กับ ญี่ปุ่น** ๑ บาท

ทำไมจีนกับญี่ปุ่นจึงรบกันบ่อยๆ? ท่านทราบไหมว่าตั้งแต่ พ.ศ. ๒๔๓๗ มาจนบัดนี้ จีนกับญี่ปุ่นได้ ปะทะกันอย่างรุนแรงกี่ ครั้ง? เพราะอะไร? และมีผลอย่างไร? การเมืองระหว่าง จีนแลญี่ปุ่นได้ รัดตัวเข้ามาอย่างไรจึงเกิดสงครามครั้งนี้ขึ้น อ่าน สงครามในแมนจูเรีย สงครามในเซี่ยงไฮ้ เมื่อสี่ปีก่อน สงคราม ในจีนเหนือ, สงครามในซุยยวน, คารมการเมืองของเจียงไค– เช็คและฮิโรตา, นานกิงรบกวางตุ้งกวางซี, กบฏเมืองซีอาน, ชนวนระเบิดของสงครามคราวนี้ที่ลูเกาเชี่ยว เหตุการณ์ปัจจุบัน
ฯ ล ฯ

✸ จะออกในปลายเดือนนี้หรือต้นเดือนหน้า ✸

เราพิมพ์น้อย! **สั่งจองเสียเดี๋ยวนี้!** เราพิมพ์น้อย!

ในกรุงเทพ: ส่งเงินล่วงหน้า ๘๐ สตางค์
หัวเมือง: ส่งเงินล่วงหน้า ๑ บาทจะตำบลที่อยู่ชัดเจน (ค่าส่งฟรี)

คณะวรรณกรรม– ศึกษานุมิตรสมาคม เอเย่นต์ โทรศัพท์ ๕๓๒

ปกิณณกะต่างประเทศ

การทำภาพยนตร์การ์ตูนมิคกี้เม้าส์

มิสเตอร์ รอย ดิกวอตต์ ผู้อำนวยการทางภาคต่างประเทศของการภาพยนตร์การ์ตูนดนตรี วอลต์ดิสเนย์ ซิลลี่ซิมโฟนี่ กับภาพยนตร์การ์ตูนมิคกี้เม้าส์ที่มีชื่อเสียงได้มาพักอยู่ที่สิงคโปร์ ก่อนที่จะออกเดินทางต่อไปยังฮอลลีวู้ด โดยผ่านทางออสเตรเลีย.

มิสเตอร์สะก๊อตต์เดินทางมาตรวจดูกิจการภาคตะวันออก เพื่อที่จะหาทางนำภาษาต่างประเทศอื่นนอกไปจากภาษาฝรั่งเศส, สะเปญ และอิตาเลี่ยนไปประกอบทำภาพยนต์การ์ตูนดนตรี ซิลลี่ซิมโฟนี่ สามภาษาที่กล่าวมานั้นได้ใช้ประกอบทำเป็นภาพยนตร์การ์ตูนเสียงมาก่อนแล้ว.

ผู้เทนหนังสือพิมพ์มอร์นิงตรีบูนได้ไปขอสัมภาษณ์กับมิสเตอร์สะก๊อตต์ และมิสเตอร์สะก๊อตต์ได้เผยความจริงว่า มิสเตอร์วอลต์ดิสเนย์กำลังจัดสร้างภาพยนต์การ์ตูนเรื่องใหม่ ชื่อเรื่องสโนไวท์กับคนแคระทั้งเจ็ด (Snow White and Seven Dwarfs) เป็นเรื่องที่ได้เค้ามาจากเทพนิยายที่มีชื่อเสียงที่สุดเรื่องหนึ่งของโลก และจะเป็นภาพยนตร์การ์ตูนเรื่องยาวเรื่องแรก จะสร้างสำเร็จในต้นปีหน้า.

มิสเตอร์สะก๊อตต์กล่าวว่า หนูมิคกี้เม้าส์เป็นที่แพร่หลายมาก และเป็นที่รู้จักกันทั่วโลก ประชาชนชอบหนูมิคกี้เม้าส์ไปทั่วทุกหนทุกแห่ง นับแต่เด็กจนแก่ หนูมิคกี้เม้าส์จะมีอายุครบ ๙ ปีเต็มในเดือนกันยายนนี้

วิธีทำภาพยนตร์การ์ตูน มิสเตอร์สะก๊อตต์ได้กล่าวอธิบายถึงวิธีทำภาพยนตร์ของวอลต์ดิสเนย์ ว่ามิสเตอร์วอลต์ดิสเนย์ได้จัดตั้งสำนักศึกษาขึ้นแห่งหนึ่ง ซึ่งใช้เป็นประดุจสถานทดลอง ช่างเขียนที่ดีบรรดาช่างเขียนที่มีมาจากทั่วโลกได้รับการสอนให้รู้จักวิธีทำให้ภาพเขียนต่างๆ มีลักษณะแห่งชีวิตขึ้น เพราะช่างเขียนทุกๆคนย่อมไม่อาจเป็นผู้เสกสร้างลักษณะชีวิตให้มีแก่ภาพเขียนได้ด้วยดี เมื่อจบหลักสูตรของสำนักศึกษานี้แล้ว ช่างเขียนที่สามารถสร้างภาพชีวิตขึ้นได้ ก็ได้รับเข้าทำงานในโรงงานสร้างภาพยนตร์นี้ต่อไป สำนักศึกษานี้เป็นสำนักที่แปลก เพราะเป็นสถานที่ท่านได้รับเงินตอบแทนในขณะเดียวกันกับที่ท่านทำการศึกษาอยู่ บรรดานักศึกษาต่างประชุมกันและปรึกษากันเกี่ยวแก่ศิลปะและศึกษาวิธีประกอบทำลักษณะของตัวแสดง.

บรรดาเรื่องต่างๆที่ทำขึ้นนั้น ล้วนทำร่างขึ้นเป็นชุดๆ ติดบนแผ่นกระดาดแข็ง แล้วนำไปให้บรรดาช่างเขียนพิจารณา ก่อนที่จะประกอบทำเป็นภาพยนตร์ขึ้น ยังมีอีกสิ่งหนึ่งที่น่าสังเกต ก็คือ การประดิษฐลักษณะอิริยาบถต่างๆของการ์ตูนอันแนบเนียนยิ่งนัก บางทีช่างเขียนถูกเรียกให้ร่างรูปสัตว์ต่างๆซึ่งเขาไม่เคยมีความรู้มาก่อนเลยและเพื่อที่จะชะนะความยากประการนี้ เขาก็ต้องเอาสัตว์เป็นๆที่ใกล้เคียงบางชะนิดมาศึกษาถึงรูปร่างและท่าทางของมันประกอบ ภาพที่ทำสำเร็จแล้วนั้นมีลักษณะเสมือนมีชีวิต มิสเตอร์วอลต์ดิสเนย์รับว่าจะพยายามให้ตัวแสดงการ์ตูนของเขามีลักษณะอันสมบูรณ์ต่อไป.

การเขียนภาพการ์ตูน อันการประดิษฐ์รูปให้มีลักษณะดุจมีชีวิตนั้น ต้องอาศัยการเขียนภาพเป็นส่วนสำคัญ ต่อมาบรรดาช่างหญิงก็ต้องทำงานเกี่ยวแก่การลง หมึกและสีบนแผ่นเซ็ลลูลอย ทุกๆอิริยาบถของภาพ จะต้องเขียนบนแผ่นเซ็ลลูลอยแยกกันเป็นคนละแผ่นต่างหาก เมื่อแผ่นเซ็ลลูลอยเหล่านี้นำมาติดต่อกันเข้าตามลำดับก็กลายเป็นภาพยนตร์ให้ท่านได้ชม.

ภาพยนตร์การ์ตูนเรื่องหนึ่งๆที่มีขนาดยาว ๗๕๐ ฟีต ต้องเปลืองเวลาทำในระหว่างแต่ ๘ ถึง ๑๒ เดือนจึงจะสำเร็จ และต้องสิ้นเงินทำแต่ ๕๕,๐๐๐ ถึง ๗๕,๐๐๐ เหรียญทอง มิสเตอร์สะก๊อตต์สรุปกล่าวว่า โรงงานของมิสเตอร์วอลต์ดิสเนย์ ประกอบพร้อมด้วยเครื่องมือที่ทันสมัยที่สุด นับเป็นโรงงานที่งดงามที่สุดแห่งหนึ่งของฮอลลีวู้ด มีคนงานประจำอยู่กว่า ๖๐๐ คน รวมทั้งช่างเขียนนานาชาติประมาณ ๔๐ ถึง ๕๐ คน.

(จากมอร์นิงตรีบูน ๑๐ กันยายน ๑๙๓๗)

เมื่อภูเขาไฟระเบิด

[ต่อจากหน้า ๑๗]

ทั้งสาย ที่ต้นยังเหลือใบอยู่บ้าง ๒–๓ ใบก็มีสีดำและเห้งตาย ทุกสิ่งทุกอย่างที่ได้เห็นล้วนถูกปกคลุมด้วยเถ้าสีเทาไปหมด ฝุ่นเถ้าเข้าครอบคลุมบ้านเรือนไปหมดเกือบทุกแห่ง เมื่อเดินเข้าไปในสโมสรราบอด ก็ปรากฏมีฝุ่นปกอยู่ที่พื้นตลอดหน้าถึง ๑ นิ้ว ที่โต๊ะก็เช่นเดียวกัน แม้แต่ที่เขียบุหรี่, กระดาด, ซองไพ่ป๊อก, ถ้วยแก้ว, เก้าอี้ ล้วนถูกจับด้วยฝุ่นหนาไปหมด ในบางบ้านสังเกตได้ว่ากำลังรับประทานน้ำชากันอยู่ขณะเมื่อเกิดเหตุ เพราะยังเห็นกาบันจุน้ำชาอยู่ครึ่งกา แต่ถ้วยต่างๆมีฝุ่นเถ้าจุอยู่เต็มถ้วยบ้างครึ่งถ้วยบ้างอยู่ผสมกับน้ำชา ขนมเค็กก็ถูกคลุมด้วยฝุ่นหนาถึง ๑ นิ้วเบาะรองนั่งถูกโยนทิ้งอยู่บนพื้นในขณะที่ผู้คนกำลังดิ้นหนีภัย.

เมืองหลวงที่เต็มด้วยภัย

สถานที่ที่ถูกเรดร้างอย่างน่าเสียดายก็คือสวนพฤกษชาติ สนามหญ้าและสวนดอกไม้ยังจมอยู่ใต้ฝุ่นเถ้าพุ่มไม้ก็คดงอและหักทำลายไปหมด มีหน้ายังมีฝุ่นหนาทับคลุมอยู่เต็มอีกต้นไม้ก็มีลักษณะกะรุ่งกะริ่ง ใบดำและกิ่งก้านก็หักทับกันระเกะระกะไปหมด แต่ต่อมาเมื่อเจ้าหน้าที่ขุดเอาเถ้าถ่านออกพ้นแล้ว ก็ปรากฏว่าต้นไม้ที่สวยงามบางแห่งยังมีชีวิตอยู่ และเมื่อตรวจดูโดยทั่วแล้วก็ยังมีหวังว่าบรรดาต้นไม้และพันธุ์ไม้ที่หาได้มาอย่างยากเย็นพอจะฟื้นขึ้นอีก เหตุการที่น่าสนใจเกี่ยวแก่มหาภัยของเมืองราบอลครั้งนี้ก็คือ ไม่ปรากฏมีสิ่งเสียหายอันใดที่มีค่ามากมาย ส่วนที่เสียหายก็ไม่ถึงกับต้องซ่อมแซมโดยเปลืองค่าใช้จ่ายมากมายนัก ความงามของบ้านเมืองและท่าเรือถูกทำลายไปก็ชั่วขณะนั้นเท่านั้น

ปัญหาที่ว่าเมืองราบอลจะยังคงให้เป็นเมืองหลวงของนิวกินีอีกต่อไปหรือไม่ เป็นปัญหาที่ยากจะวินิจฉัยได้ ทางการจะได้ตั้งคณะกรรมการสำหรับพิจารณาเรื่องนี้ นักสัง

[มีต่อหน้า ๓๒]

แก้ลม บำรุงหัวใจ ครรภ์รักษา คือ
ยาหอมสุคนธโอสถ (ตราม้า)
บุณยะรัตเวช ถนนตะนาว พระนคร เจ้าของ

ประกาศ

ว่าประมูลเลี้ยงอาหาร ผู้ทำงานโยธา

ด้วยคณะกรมการจังหวัดสมุทรปราการ จะดำเนินการจับกุมผู้ค้างเงินรัชชูปการ เป็นการด่วน ผู้ใดประสงค์ประมูลเลี้ยงอาหารทำงานโยธา โปรดติดต่อกับสรรพากรจังหวัดได้ทุกเมื่อเวลาราชการ.

ศาลากลางจังหวัดสมุทรปราการ ประกาศมาณะวันที่ ๒๒ กันยายน พุทธศักราช ๒๔๘๐

นิพัทธ์พันธุมะสุต
ปลัดจังหวัดลงนามแทน
ประทับตราตำแหน่งมาเป็นสำคัญ

๕ ว.

แจ้งความ

ปากกาเซ็ฟเฟอร์ รูปบุหรี่ฝรั่งลายมุกข์ สลักชื่อภาษาอังกฤษว่า "LEE LIANSENG" ตกหายระหว่างสี่แยก เอส. เอ. บี. ถึงหัวถนนราชวงษ์ ตัวปากกาเลขที่ ๔๔๒๗๐๑๗ ผู้ใดเก็บได้โปรดคืนที่บริษัทดิทแฮร์มจำกัดยินดีให้รางวัลอย่างงาม.

แจกกามบูชา

เพื่อเผยแพร่หนังสือประเภทกามารมย์ที่กำลังจะพิมพ์ต่อไป สำนักงานนายประยูร รัตพัสตร์ จะแจกหนังสือกามบูชาซึ่งยังมีเหลืออยู่อีกน้อยเล่ม. ผู้ที่ต้องการขอให้ส่งแสตมป์ราคา ๑๕ สตางค์ มายังนายขวัญ โรงพิมพ์ประชาชาติ จะได้จัดส่งไปให้ หนังสือนี้เคยจำหน่ายราคา เล่มละ ๕๐ สต. ซึ่งมีผู้กล่าวว่าแพงไปเราจึงต้องการให้ได้ดูคุณภาพของหนังสือของเราด้วย.

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

เสื้อขาว เราไม่ชอบให้ดำ
ผมดำ เราไม่ชอบให้ขาว

ผมขาว จะเป็นดำ ผมดำ จะไม่เป็นขาว
ถ้าหากใช้ "ล็อคเย่อร์แฮร์เรสโทเร่อร์" ไม่ใช่ยาย้อมผม ที่ทำให้ผมดำมีกรวาว -แต่จะรักษาผมหลอกให้แดงแห้งนั้นเสียดให้กลับดำสนิทดังเดิมในเร็ววัน ขวดละ ๒.๕๐ บาท.
ที่ เอมแปรส. ๘๙ ถนนเจริญกรุง (เหนือและเยื้องศาลาเฉลิมกรุง) (สั่งได้ทาง ต. ก. ง.)

โปรแกรมภาพยนต์บริษัทสหศินิมา จำกัด

◎ ศาลาเฉลิมกรุง ◎

โปรแกรมวันอาทิตย์ที่ ๒๖ และวันอังคารที่ ๒๘ กันยายน

ดูวิคเตอร์แม็คลาเลน
บุรุษกระดูกเหล็กแห่งโลกภาพยนตร์

ร่วมแสดงกับ
เปรสตัน ฟอสเตอร์
ไอดา ลูปิโน
โดแนลด์ วูด
เรื่อง
"สมิงทะเล"
Sea Devils
เป็นเรื่องแสดงความเก่งกาจของทหารเรือรักษาฝั่งของราชนาวีอเมริกันอย่างน่าดู
โปรแกรมหน้า
'ลูกสาวหาย'
Nancy Shele is Missing

กำหนดฉายเบิกโรงรอบพิเศษ
ภาพยนตร์เสียงศรีกรุง เรื่อง
"เพลงหวานใจ"
ภาพยนตร์เพลงไทยระบำด้วน ๆ เรื่องแรก
ชุมนุมดารานักร้องชายหญิง
นำแสดงโดย
จำรัส สุวคนธ์
มานี สุมนนัฏ
นัยนา วาณิวัฒนะ
ประมวล รัศมิทัต
เริ่มฉายคืนวันพฤหัสที่ ๓๐ กันยายน
เวลา ๒๑.๓๐ น. ตรง
ที่นั่งชั้นล่าง ๕๐ สต. รวด
ชั้นบน ๘๐ สต. ๑ บาท. ๒ บาท.

เฉลิมบุรี
โปรแกรมวันที่ ๒๖–๒๗ กันย.
"ผู้รับบาป"
Sinner Takes All
โปรแกรมวันที่ ๒๘–๒๙ กันย.
แป็ต โอเบรียน เรื่อง
"ตำรวจกะดูกเหล็ก"
Great O' Malley

เฉลิมนคร
โปรแกรมวันที่ ๒๖–๒๗ กันย.
มาเดอรีน คารอล ในเรื่อง
"หญิงใจเพ็ชร์"
The Case Against Mrs. Ames
โปรแกรมวันที่ ๒๘–๒๙ กันย.
"อำนาจมืด"
Woman in The Dark

เฉลิมธานี
๒๖ กันย.
"รอยพยาบาท"
กับ "หมัดขาวเท็กซัส"
ที่ ๒๗–๒๘ กันย.
"หมัดพยาบาท"

เฉลิมเมือง
ที่ ๒๖–๒๗ กันย.
"ผจญรัก"
ที่ ๒๘ กันย.
บรู๊ซ แคปบ็อท
"ผู้รับบาป"

ควีนส์เธียเตอร์
ที่ ๒๖–๒๒ กันย.
"กัปตันใจเพ็ชร์"
ที่ ๒๘ กันย.
คลาก เกเบล
"ความรักนักสืบข่าว"

สามเสน
ที่ ๒๖–๒๗ กันย.
"หวานใจพระราชา"
ที่ ๒๘ กันย.
"ผจญโชค"
กับ "หมัดขาวเหนือ"

เฉลิมเวียง
ที่ ๒๖–๒๗ กันย.
"กุหลาบห้วยแก้ว"
(มาดา–โดดัส)
ที่ ๒๘ กันย.
"หวานใจพระราชา"

บ้านหม้อ
ที่ ๒๖ กันย.
ปอล มูนี ใน
"ทรัพย์ในดิน"
ที่ ๒๗–๒๘ กันย.
"เมืองกลางหาว" ภาค ๑–๒

บุศยพรรณ
ที่ ๒๖ กันย.
"เกาะฉลาม"
ที่ ๒๗–๒๘ กันย.
"นักถ่ายภาพยนตร์"
กับ "ตำรวจชายแดน"

ประชุมมหรสพ
ที่ ๒๖–๒๗ กันย.
วิคเตอร์ แม็คลาเลน
"สงครามทะเลทราย"
ที่ ๒๘ กันย.
"คู่รักคู่แค้น"

กรกฎาเธียเตอร์
ที่ ๒๖–๒๗ กันย.
ซิลเวีย ซิดนีย์
"คู่รัก–คู่แค้น"
ที่ ๒๘ กันย. "ฤทธิ์ดูกปืน"
กับ "สู้ตาย"

ตงก็ก (สามแยก)
ที่ ๒๖–๒๗ กันย.
"ตำรวจหัวเห็ด"
กับ "จอมสุนักซ์"
๒๘กันย. "นักถ่ายภาพยนตร์"
กับ "ตำรวจชายแดน"

坊藥大堂安永標青

บริษัทเรือไฟไทย จำกัด

สายกรุงเทพ ฯ/สิงคโปร์ตรง

เรือ ๆ "มาลินี" และ เรือ "ประชาธิปก" ผลัดกันออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันศุกร์

สายชุมพร/ท่าต่าง ๆ ตลอดถึงสิงคโปร์

เรือ "สุทราธิป" และ "วลัย" ผลัดกันออกจากอ่าวจังหวัดชุมพร ทุกวันจันทร์ เวลาบ่าย

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ ถึงอำเภอบ้านดอน

เรือ "นริศ" ออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันพุธ เวลา ๑๒ น.

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ ถึงนครศรีธรรมราช และอำเภอปากพนัง

เรือ "ปากพนัง" ออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันจันทร์ เวลา ๑๕ น.

สายกรุงเทพ ฯ/สงขลา, ปัตตานี, สายบุรี, นราธิวาส และตากใบ

เรือยนต์ "ภานุรังษี" ออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันเสาร์ เวลา ๑๕ น.

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ ฝั่งจันทบุรี

เรือ "รีดัง" ออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันพุธ เวลา ๑๒ น.

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ ฝั่งจันทบุรี ตลอดถึงกัมภูชาประเทศ

เรือยนต์ "นิภา" ออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันเสาร์ เวลา ๑๒ น.

เป็นทางขนส่งสินค้าสดวกและประหยัด ทั้งเปิดโอกาสให้สุภาพชนได้เที่ยวพักผ่อนหรือกิจธุระในกำหนดเวลามากหรือน้อยวันได้

โปรดถามรายละเอียดที่

บริษัทเรือไฟไทย จำกัด

โรคเรื้อน

เป็นโรค ที่ทุกคน เกลียดกลัว ไม่อยากเข้าใกล้ได้พบได้เห็น และผู้เป็นหมด อาลัยในชีวิต

โยโกดา แพทย์ญี่ปุ่น รับปรึกษาโรคชนิดนี้ ไม่ว่าจะเป็นมาก หรือเป็นน้อย

สีกั๊ก พระยาศรีเจริญกรุง

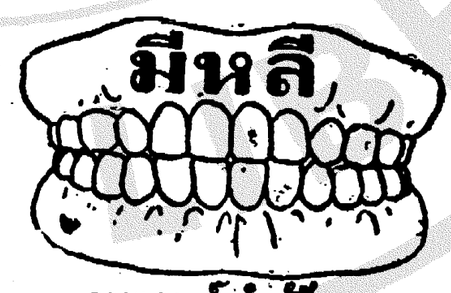
เชิญใช้แต่ถ่านไฟฉาย ตราเรือบิน แสงไฟสว่างนวล ใช้ทน ประดิษฐ์โดยอุตสาหกรรมในสยาม จงช่วยกันบำรุงสินค้าของประเทศเรา

มีจำหน่ายทั่วไป

แบบเรียนไว

ของนายย้วน ตันนิเทศ

ร.พ.กิมหลีหงวนนี่ใส่เป็นเอเย่นต์



แพทย์ทำฟัน

มีแพทย์ที่ชำนาญทำฟันโดยได้รับความพอใจจากข้าราชการใหญ่มามากแล้ว ราคาย่อมเยา

ตำบลถนนเจริญกรุง สี่แยก เจ.เจ.นี. ทะ

กำหนดประกาศว่าประมูลอากรรังนก

ด้วย การ ผูกขาดอากร รังนกในจังหวัด ตราด จะ สิ้นอายุสัญญาลงในวันที่ ๓๐ กันยายน พ.ศ. นี้แล้ว ทางราชการ จะได้ จัดการ ว่าประมูลใหม่ มีกำหนด ๓ ปี ณที่ศาลากลางจังหวัดตราด ในวันที่ ๒๕ กันยายน พ.ศ. นี้.

ผู้ใด มีความ ประสงค์ จะรับทำการผูกขาดอากรรังนกสำหรับจังหวัดนี้ อาจสอบถามรายละเอียดได้ณะที่ กอง ข้า หลวง ตรวจ การ สรรพา กร ภาค ๓ หรือศาลากลางจังหวัดตราด หรือที่กรมสรรพากร.

กรมสรรพากร.

วันที่ ๘ กันยายน ๒๔๘๐

ริดสีดวงทวารหนัก

ริดสีดวงจมูก. ศีลัณฑะสูตร รักษาตามวิธีแบบจีน คือใช้ยาผงทาให้หัวฝ่อ หลุดแห้งหายไปเอง โดยไม่มีอันตราย

จี เสือง สถาน

มีแพทย์จีนรักษาโรคชนิดนี้ประจำหลังเที่ยงทุกวันและจำหน่ายยาผงทาแก้ริดสีดวงทวารหนักทุกชนิด ราคาขวดละ๒บาท สั่งทาง ท.ก.ง. ได้ อยู่ตรอกไก่ บางรัก ตึกเลขที่ ๑๐๑๒-๑๐๑๔ พระนคร

"สไตล"

สถานที่ผึกหัดเต้นรำ

๒๔๘ก. ถนนพญาไทย ระวางสพาน เฉลิมหล้า ๕๖ กับสพานราชเทวี

สอนการเต้นรำที่ทันสมัยทุกแบบ ถ้าต้องการให้ไปสอนตามบ้าน หรือสมาคมใด ยินดีคิดราคาพิเศษให้ โปรดติดต่อตามตำบลข้างบนนี้ สอนโดย โปรเฟสเซอร์ เอ. มาร์ตินย้ายจากเซตต์บ้านพระยาอนิรุธ ฯ

ชาใบริ้วสด-นิ้มฮงอั๊ว

=รสมันชุ่มคอ กลิ่นหอมชื่นใจ=

คดีที่ ๓๓/๒๔๘๐

ประกาศ

ศาลจังหวัดราชบุรี

เรื่องนายเหนี่ยว แซ่เตี๋ยะ ขอทำสัญญาขายที่ดินแทนนางสาวมณี เด็กชายเหว เด็กชายนิ่ย โงว ผู้เยาว์

ด้วย นายเหนี่ยวแซ่เตี๋ยะตั้งบ้านเรือนอยู่ตำบลบ้านโป่ง จังหวัดราชบุรี ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่า ผู้ร้องกับนางสาวมณี แซ่เตี๋ยะ อายุ ๑๗ ปี เด็กชายเหนี่ยว แซ่เตี๋ยะ อายุ ๑๕ ปี และเด็กชายโง้ว แซ่เตี๋ยะ อายุ ๑๓ ปี น้อง ซึ่งอยู่ในความปกครอง ของผู้ร้อง โดยบิดามารดาตายชนม์ ๓๐ ปีเศษ มีชื่อร่วมกันถือกรรมสิทธิ์ที่ดิน โฉนดเลขที่ ๓๓๕๗ ตำบลบ้านโป่ง อำเภอบ้านโป่ง จังหวัดราชบุรี เนื้อที่ ๖ ไร่ ๓ งานเศษ มีห้องแถวปลูกอยู่ในที่ดิน ๔ ห้อง แต่ห้องแถวนั้นชำรุดต้องรื้อปลูกใหม่ และปลูกเพิ่มเติมอีก เงินลงทุนปลูกสร้างไม่พอ จึงจัดแบ่งขายที่ดินรายนี้เสีย ๑ ไร่ ๓ งานเป็นราคาเงิน ๒๖๐๐ บาทมาใช้ปลูกสร้างห้องแถวเพื่อเก็บค่าเช่า บำรุงให้การศึกษาแก่น้องต่อไป แต่ผู้ร้องไม่มีอำนาจทำสัญญาขายที่ดินแทนน้องได้ จึงขอให้ศาลสั่งอนุญาตขายที่ดินที่กล่าวแล้วตามประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์มาตรา ๑๕๖๔.

ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้ กำหนดวันที่ ๗ ตุลาคม พ. ศ. ๒๔๘๐ เวลา ๙ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใดให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องเรื่องนี้ขอดูได้ที่ศาล.

ประกาศมาณวันที่ ๓ กันยายน พุทธศักราช ๒๔๘๐.

สิ้ว ศัลยพงษ์ ผู้พิพากษา

บุหรี่ ไพ่ป๊อก

ได้กลับมาสู่ตลาดอีกแล้ว

และ

กำลังประสพความสำเร็จอย่างใหญ่หลวง

ทั้งนี้

เนื่องจากรสชาติสูงชวนสูบ

และ

ราคาถูก

๑๐ มวน ต่อ ๖ สตางค์เท่านั้น

ยาปราบมดลูก

กินแก้ปวดมดลูก, มดลูกอักเสบ บวมเคล็ดช้ำ เป็นแผล แก้ระดูขาว ระดูเสีย บำรุงโลหิต เป็นยาระบายอ่อน ๆ ขวดเล็ก ๕ สลึง ใหญ่ ๒ บาท ใช้คู่กับยาดับลมร้าย อันละ ๑ บาท เป็นยาช่วยรักษามดลูก แก้ลมที่ทำให้หน้ามืดวิงเวียนอ่อนเพลีย ขอบตาเขียว ผิวดำคล้ำ ทั้งเป็นยาคุมธาตุ

ยาชูกุมาร

เป็นยาบำรุงกำลัง บำรุงไขข้อของเด็ก กินแก้ช้ำ ดับชุด อักเสบ ช้ำบวมเป็นแผล แก้ทรางพุงโรผอมแห้ง เป็นยาเจริญอาหาร บำรุงธาตุทำให้เด็กแข็งแรงและอ้วน ขวดละ ๑ บาท ถ้ารู้สึกว่าเด็กท้องผูกใช้ยาปราบทราง เด็กขวดละ ๑ บาท คู่กับยาชูกุมารเป็นยาระบายอ่อน ๆ

ยาทำลายพิษ

เป็นยากิน, ทา และกวาดหละละลอง ถันขาวปากคอเปื่อยเป็นแผล แก้เริม งูสวัด หัวพิษ หัวดำมะถอก รักษาแผลที่ใช้น้ำมันแล้วเป็นพิษ แก้ปวดแสบปวดร้อน ขวดละ ๑๐–๒๕ สตางค์ และอันละ ๑ บาท

ยาปราบนาสิก

กินแก้ริดสีดวงจมูก แก้เจ็บคันและปวดร้าวจมูก บังคับน้ำมูกให้แห้ง ขวดเล็ก ๕ สลึง ใหญ่ ๒ บาท ใช้คู่กับยา ศ.ข. นาสิกขวดละ ๒๐ สตางค์

ยาไอพระจันทร์

ใช้จิบแก้ไอ แก้หลอดลมอักเสบ แก้เจ็บและคันคอ เป็นยาขับเสมหะระงับไอให้หยุด รสหวานชุ่มคอใช้ได้ทั้งเด็กและผู้ใหญ่ ราคา ๓๐–๕๕ สตางค์ และ ๑ บาท

ปรุงที่

ห้างพระจันทร์โอสถ

สี่แยกโรงเรียนนายร้อย พระนคร

โทรศัพท์ ๒๐๓๓

เพราะประกอบด้วย (DENTRIUM)
และเปนยาสำหรับนวดเหงือก
แก้เหงือกนิ่ม TENDER GUM

เดนตริอุม เปนตัวยาที่ค้นพบขึ้นใหม่ เปนผลสำเร็จจากวิทยาศาสตร์ (วิทยาศาสตร์ทางการผสมธาตุ ผสมธาตุ) เปนตัวยาที่สามารถขัดฟันให้ขาวงาม แต่ไม่ใช่ปนผงคมที่จะขูดฟันให้เปนรอยและบาง ซึ่งจะเปนอันตรายแก่เคลือบฟัน ทำให้ฟันผุ เดนตริอุม เปนตัวยาพิเศษ ซึ่งมีอยู่ฉะเพาะในยาสีฟันเด็นท์

นอกจากขัดฟันให้ขาว เดนตริอุมยังมีคุณภาพสำหรับรักษาโรคเหงือกนิ่มได้อีก ฉนั้นท่านควรใช้เด็นท์ซึ่งมีเดนตริอุมผสมอยู่ด้วย นวดเหงือกของท่านให้ทั่วทุกครั้งที่ท่านสีฟัน วิธีสีปฏิบัติคือ ให้ใช้นิ้วแตะยาสีฟันเด็นท์ ถูนวดตามเหงือกข้างล่างข้างบนและข้างนอกข้างในเปนเวลาครึ่งนาที จะทำให้เหงือกของท่านแข็งแรง ไม่เปนโรคเหงือกนิ่ม อันนำซึ่งโรคชนิดต่าง ๆ เช่น เหงือกบวม, เหงือกเปนหนอง, เลือดออกตามไรฟัน ฯ ล ฯ

เด็นท์ปนยาสีฟันชั้นดี ของยาสีฟันดีทั้งหลาย และมีคุณภาพพิเศษ ๒ ประการ คือ ประกอบด้วยเดนตริอุม กับปนยาใช้สำหรับนวดเหงือกแก้โรคเหงือกนิ่ม

DENT SCIENTIFIC TOOTH POWDER

ห้างเต็กเฮงหยู เจ้าของ

ซื้อแผ่นเสียงตรากระต่าย๑โหลราคาตามแค็ตล็อกแถมหีบเสียง ๒ลานราคา๑๘.๕๐บาท๑เครื่องต่างจังหวัดโปรดส่งเงินล่วงน่า

ห้องอัดเสียง ต. เง็กชวน

รับจ้างอัดแผ่นเสียงสำเร็จเสร็จ ๆ ละมอบให้ท่านได้ภายใน๑๐นาที แผ่นเสียงสำเร็จนั้น เหมาะกับท่านที่สมัครเปนผู้แทนราษฎร อัดคำประกาศ และเผยแผ่คุณงามความดี ฯ ล ฯ ท่านที่อยู่ต่างจังหวัดจะมาอัดด้วยตนเองไม่ได้ ก็ส่งต้นฉะบับคำประกาศเหล่านั้นมา ห้างนิยินดีจะพูดอัดแทนโดยไม่คิดค่าบ่วยการก็ได้ คงคิดแต่ราคาแผ่นเสียงสำเร็จเพียงแผ่นละ ๒.๕๐ บาทเท่านั้น โปรดส่งเงินค่าแผ่นเสียงล่วงน่าและทางป.ณ. ๑ ถึง ๓ แผ่นประมาณ ๕๐ สตางค์

ห้าง ต. เง็กชวน บางลำภู พระนคร
แผ่นเสียงราชวงษ์ถนนราชวงษ์พระนคร

KELLY--TIRE
ARMOQRUBBER

ยางเคลลี

เหนียวที่สุด

สึกช้า, จับถนนแน่น, ไม่ลื่น, ปลอดภัย
ได้ระยะทางเต็มที่ทุกรอบล้อ ทุกเส้น
มีเกราะป้องกันผ้าใบเปนพิเษษ

บริษัท เอส. วี บราเดอร์ส
ถนนมหาราช โทรศัพท์ ๒๑๖๒ กรุงเทพ ฯ
[เอเย่นต์แต่ผู้เดียวในสยาม

(ต้องการเอเย่นต์ต่างจังหวัดเชิญติดต่อ)

๔

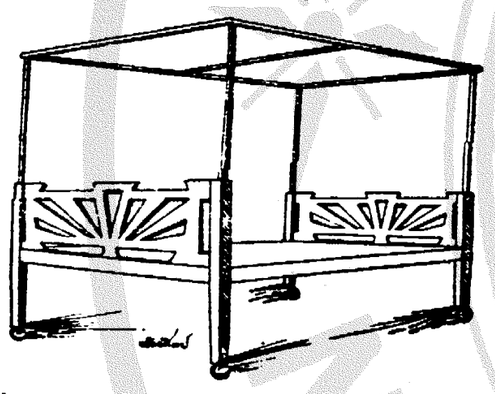
ควีนส์

เปนน้ำมันผักชนิดที่มีสรรพคุณบำรุงผมโดยฉะเพาะ ใช้ได้ทั้งท่านชายและท่านหญิง ทำให้ผมอ่อนนุ่ม, ดกดำ ขอรับรองว่าผมของท่านจะเรียบและอยู่ทรงเสมอ กลิ่นหอมชื่นใจ

มีขายทั่วไป

ธนาคาร

ชิดห้างการาจี พาหุรัด พระนคร



เตียงพิเศษ มีพนักแบบ แปลก ๆ ให้เลือก แข็งแรง ทนทาน ไม่โยก !

ราคา -- ๓ ฟุตครึ่ง ๑๔.๕๐, ๔ ฟุต ๑๕.๕๐, ๔ ฟุต ครึ่ง ๑๗.๕๐, ๕ ฟุต ๑๘.๕๐, สำหรับ ๕ ฟุตครึ่ง, ๖ ฟุต, เชิญตกลงพิเศษ เตียงพิเศษแถมใส่ล้อเตียงให้ทุกขนาด

เตียงเท้าเหลี่ยม		เตียงเท้ากลึง	
๓ ฟุต	๕.๗๕	๓ ฟุต	๗.๒๕
๓ ฟุตครึ่ง	๖.๕๐	๓ ฟุตครึ่ง	๗.๕๐
๔ ฟุต	๗.๐๐	๔ ฟุต	๘.๕๐
๔ ฟุตครึ่ง	๗.๗๕	๔ ฟุตครึ่ง	๙.๒๕
๕ ฟุต	๘.๒๕	๕ ฟุต	๙.๗๕
๕ ฟุตครึ่ง	๙.๗๕	๕ ฟุตครึ่ง	๑๑.๒๕
๖ ฟุต	๑๐.๒๕	๖ ฟุต	๑๒.๐๐

เตียงธรรมดา ฉะเพาะ ๔ ฟุตครึ่ง, ๕ ฟุต, ๕ ฟุตครึ่ง, ๖ ฟุต แถมใส่ล้อเตียงให้พิเศษ ต่างจังหวัดโปรดชนาณัติล่วงหน้า

แซมไวต์ใต้ชงสยาม

(ต่อจากหน้า ๑๓)

ตนหาได้สังเกตเห็นไม่ว่าพวกมักกะสันปลอมตัวเปนไทยลง เรือรี่เข้ามาพอถึงก็จ้วงเอาด้วยหอกแลกัปตันยูแดลก็ล้มลงขาดใจตายในทันใด. ฟอลคอนเห็นดังนั้นก็เคือง นักจึงชัน บกจู่เข้าไปที่ยูแดล แต่ในบัดนั้นพวกมักกะสันที่คอยท่าอยู่ ก็กรูกัน ออกมาโดยเร็ว. องค์รักษ์ของฟอลคอนเห็นการจะเข้าด้านร้ายจึงผลักฟอลคอนลงน้ำเสียแล้วพากันว่ายไปยังเรือ. พวกมักกะสันก็ตาม ติดเข้ามา คน ในเรือก็เอาปืนยิงรับไว้ พวกแขกจึงยั้งอยู่แต่ฟอลคอนก็รอดชีวิตอยู่ได้.

อันพวกกบฏมักกะสันนี้มีความเกรียมโหดกล้าหาญ ดังสัตว์ป่าเปนที่ปลาดใจแก่ฝรั่งอยู่. แม้จะเคยรู้จักพิษปืนแต่ก็ กลับวิ่งเข้าหาปืนประหนึ่งว่าปืนนั้นเปนแต่เพียงปืนเด็กเล่น มิใยใครจะล้มตนลงไป ที่เหลือก็หนุนเนื่องกันเข้ามามิได้หยุด. แลพวกฝรั่งอีกสี่คนก็ถูกอาวุธตาย ในที่รบ. ฟอลคอนต้อนคนเข้าต่อรบอยู่สี่ชั่วนาฬิกากองทัพหนุนจึงเข้ามาถึง. ต่อมาไม่ทันข้ามวันเจ้าไดหัวหน้าพวกมักกะสันก็ต้องอาวุธตาย. ถูกเด็กอายุสิบสองขวบเห็นดังนั้นก็ถือหอกวิ่งออกมาใจกล้า แต่ครั้นเห็นพวกฟอลคอนเข้าก็ตะลึงไป แลรีบวางหอกเสียเข้ามากราบที่เท้าแต่โดยดี. ฟอลคอนก็รับเอาโดยสุภาพแล นำเข้าเฝ้าสมเด็จพระนารายน์ด้วยคน.

เมื่อการยุทธระงับลงแล้ว, กำลังได้ชะเลยแขกเปนอันมาก. แลพวกมักกะสันนี้ใจเหี้ยมหนัก จะไว้ชีวิตมิได้แลจะต้องให้ตายโดยทรมาน, จึง

[ยังมีต่อ]

เงินเดือน ๕๐-๗๕ บาท

เชิญสมัครรับตำราวิชาช่างทางโดยทางไปรษณีย์ ตำแหน่งช่างทางขาดมาก ค่าสมัครรับตำราเพียงเล็กน้อย

โดยนายช่างปริญญา สามเดือนสำเร็จ

ขอระเบียบการฟรีที่

สำนักงานวิชาช่างโดยทางไปรษณีย์

เลขที่ ๒๘๓ ตรอกแฝงจ้าย หลังตลาดบ้านขมิ้น ธนบุรี

กรมโยธาจนสอบแล้ว ท่านมีตำราของเรา ท่านจะต้องสอบได้แน่ กรมโยธาเปิดสอบทั่วไป ไม่จำกัดความรู้ เงินเดือนอย่างต่ำ ๕๕ บาท

= ตรงตามหลักสูตรกรมโยธา =

แม่ศรีเรือน ภาค ๓

(ตอนพิมพา และ พริ้มเพรา)

โดย พ. เนตรรังษี

เนื่องจากมีผู้ขอร้องให้พิมพ์หนังสือแม่ศรีเรือนภาค ๓ ก่อน ฉะนั้นจึงต้องงดการพิมพ์ภาค ๑ ไว้ชั่วคราว

ภาค ๓ เป็นชีวิตตอนสำคัญยิ่งของพิมพาและพริ้มเพรา เป็นตอนทุกข์ที่สุดและสุขที่สุดของพี่น้องคู่นี้ เป็นตอนแสดงความรัก ระหว่างพ่อกับลูก–พี่กับน้อง ความรักของหนุ่มสาว–ความเสียสละ และศีลธรรมอันดี

ภาค ๓ เป็นตอนจบบริบูรณ์ของเรื่องแม่ศรีเรือน ใช้ตัวละครในภาคหนึ่งทั้งสิ้น ขนาดหนังสือหนากว่าภาค ๒

กำหนดสั่งจอง โปรดสั่งจองในนามนายรวม ยอดทัย ณโรงพิมพ์ประชาชาติ ภายในวันที่ ๓๑ ตุลาคมนี้ พร้อมด้วยนามและตำบลของท่านโดยชัดเจน ผู้สั่งจองจะได้รับหนังสือก่อนวางตลาดไม่น้อยกว่า ๑๐ วัน

หนังสือราคาเล่มละ ๓ บาท สั่งจองได้ลด ๑๐%

(กำหนดออกคอยดูในประชาชาติต่อไป)

โปรดจองก่อน ๓๑ ตุลาคม

บุรุษแลสตรี

ที่มีโรคอย่าร้อนใจ

ห้างหมอเหล็ง ศรีจันทร์ มีแพทย์เชี่ยวชาญคอยช่วยเหลือท่านทุกเวลา ฉีดยา, ฉายไฟฟ้า, แลรักษาโรคด้วยเครื่องมือวิทยาศาสตร์แบบใหม่ ช่วยบุรุษและสตรีที่เป็นโรคให้หายเร็ว มีห้องคลอดบุตรแลห้องพยาบาลไข้ชายหญิงอยู่สบาย

ฤดูนี้ เด็กมีไข้เจ็บมาก ไข้หวัดใหญ่, ไอหอบ, ปอดบวม, บิดมูกเลือด, พุพองโรคผิวหนัง แลตาลทรางกำลังร้น ยากุมารหมอเหล็งศรีจันทร์ ช่วยเด็กของท่านให้สบาย สำนักงานแพทย์ ห้างหมอเหล็ง มีแพทย์เชี่ยวชาญตรวจโรคกุมารทุกเวลา ช่วยเด็กอนาถาที่ป่วยเจ็บ

ห้างหมอเหล็งศรีจันทร์

สพานเหล็กหน้าโรงหวย ถนนเจริญกรุง โทรศัพท์ ๕๑๖

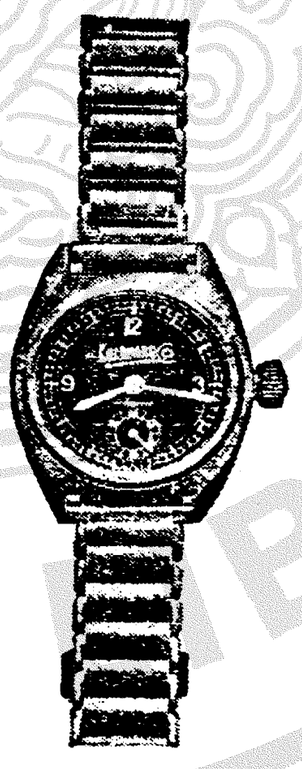
ร.ร. วิทยาศาสตร์

ของ นายทองอยู่ พุฒพัฒน์ ป.ม.

ผู้ซึ่งสมัครเป็นผู้แทนธนบุรีอีกครั้งหนึ่ง

โรงเรียนพุฒพัฒน์พิทยาลัย (หลังวัดแจ้งและปากคลองสาน) สร้างขึ้นเพื่อช่วยเหลือประคับประคอง นักเรียนที่มีทุนทรัพย์น้อยให้ได้รับความรู้อย่างเต็มที่ เวลานี้สอนกันอย่างไม่กลัวตาย เปิดสอนแต่เช้าจนค่ำ ชั้น ม. ๓ ถึง ม. ๘ สอนวิทยาศาสตร์ทั้ง ๖ กิ่งอย่างละเอียด เครื่องทดลองของโรงเรียนเพียงแต่ชิ้นเดียวเท่านั้น ก็มีราคาเกือบสองพันบาทแล้ว กล่าวคือกล้องจุลทัศน์ซึ่งสามารถขยายได้เกือบ ๒๐๐๐ เท่า สามารถแบ่งแยกน้ำและสัตว์ต่าง ๆ ให้เห็นชัดในทุก ๆ ส่วนได้ เนื่องจากค่าเล่าเรียนถูกที่สุดซึ่งไม่มีที่ใดเหมือน ฉะนั้นจึงขอรับโดยจำกัดจำนวนคือผู้ที่มาเข้าเรียนก่อนเท่านั้น.

จงรีบสมัครเป็นนักเรียนกลางวันเสียแต่วันนี้ มิฉะนั้นจะหมดโอกาสสอบไล่ของกระทรวงธรรมการ ซึ่งจะต้องเสียใจในภายหลัง



ตงฮั่วโหลง

บางลำภูบน

เป็นสถานที่รักษาเวลาให้เที่ยงตรงอยู่เสมอ เพราะมีความเชี่ยวชาญในการแก้นาฬิกามาประมาณ ๓๐ ปีแล้ว และจำหน่ายนาฬิกาที่ดีอย่างทันสมัย และทนทานมาก เช่น วอเตอร์ปรู๊ฟ และตกไม่แตก ขอเชิญท่านแวะชมได้ทุกเวลา

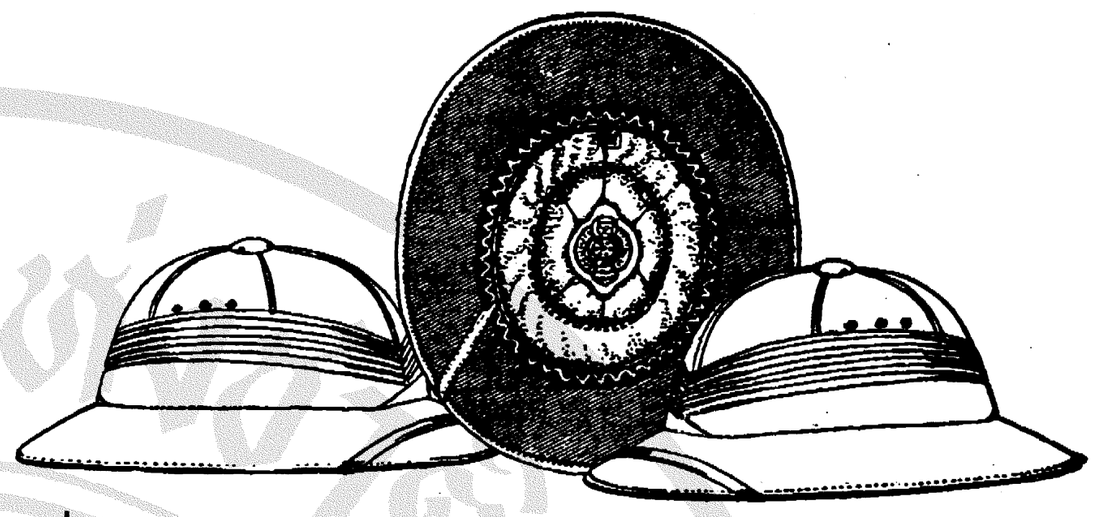
น้ำหอม

ลีลัช ปารีส

กลิ่นหอมทนนาน เป็นน้ำหอมที่ทำชื่อเสียงไว้ในสยามมากกว่า ๕๐ ปีแล้ว เวลานี้บริษัทได้ทำขึ้นเป็นสองสี่ คือ สีชาอ่อนและชาแก่ แต่กลิ่นคงหอมทนเหมือนเดิม มีจำหน่ายทั้ง ๓ ขนาด เชิญซื้อได้จากร้านขายเครื่องสำอางทั่วไป

หมวกกันแดด **แบบราชการ** ทรงงาม ๆ ทันสมัย ใช้ทนทานรูปทรงไม่เปลี่ยนแปลง เป็นที่นิยมทั่วไป หมวกเด็กหญิงเด็กชายที่ขาดคราวบัดนี้มีจำหน่ายแล้ว

แผงคอ สังกัดกระทรวงต่างๆ ใครเห็นใครชอบ เพราะฝีมือปราณีตมาก รับรองท่านหาที่อื่นไม่เหมือน



เครื่องเขียน มีจำหน่ายครบทุกชนิด ของอังกฤษ, เยอรมัน, อเมริกาให้ท่านเลือก ท่านหาที่ไหนไม่ได้ โปรดแวะที่

ศรีการค้า

โทรศัพท์ ๑๐๘๒ ข้างศาลาเฉลิมกรุง

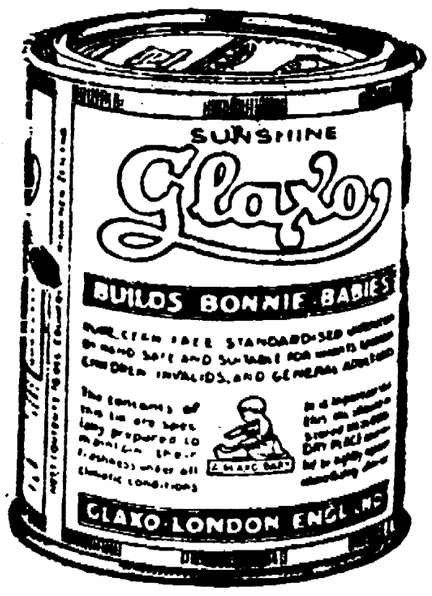
เด็กๆ จะแจ่มใสร่าเริงอยู่เป็นนิจ

ถ้าได้รับการบำรุงเลี้ยงด้วยอาหารที่ดี

หากบุตรของท่านไม่มีลักษณะเช่นนี้แล้ว

ท่านต้องเลี้ยงด้วย

แกล๊กโซ



แกล๊กโซ ช่วยให้เด็กอ้วนท้วนแข็งแรง, ฟันไม่ผุ และไม่ออดแอด

แกล๊กโซ สร้างความสมบูรณ์แก่ทารกทั้งหลาย

ถ้าท่านปรารถนาจะให้บุตรของท่านเป็นเด็กที่สมบูรณ์ดังเช่นที่ว่านี้แล้ว

จงทดลองเสียแต่วันนี้เป็นต้นไป

บริษทรับประกันชีวิต

ธิเกร็ตอิสเตินไลฟ์ แอสชัวรันส์ จำกัด

(สำนักงานใหญ่สิงคโปร์)

ตรอกกัปตันบุช กรุงเทพพระมหานคร

มีกรมธรรมสัญญาประกันชีวิตหลายชนิด
การทำให้เรียบร้อยด้วยเบี้ยประกันย่อมเยาว์

ต้องการเอเย่นต์ สมัครที่

ดับลิว. เย. กิบ

ผู้จัดการสาขาแห่งกรุงสยาม

ต้องการให้ไทยเจริญ จงช่วยกันพยุงอุตหนุน
สินค้าไทย ชาวไทยทำ ให้สินค้าไทยเจริญ
จงใช้ถ่านไฟ **รัศสาติ** *สินค้าไทย*
สำหรับคนไทย *สำหรับชาติไทย*

บริษัทอุตสาหกรรมถ่านไฟสยาม

โดยพระบรมราชานุญาต

พรมอังกฤษ "AXMINSTEP"

และ

พรมจีน (PEKING & TIENTSIN CARPETS)

ตกเข้ามาถึงใหม่

มีขนาด, สี, และลวดลายต่าง ๆ ราคาย่อมเยาว์

ห้างเกอร์สันเฟอร์นิเจอร์

ถนนสีลม โทรศัพท์ ๓๐๑๑๐

แบบเสื้อประจำตันปี 1938

มีตกมาใหม่หลายอย่าง ตลอดจนแบบเด็กถ้วน, แบบแต่งงานถ้วน, แบบเครื่องแต่งกายแฟนซถ้วน, แบบฉะเพาะเสื้อครึ่งตัว สำหรับสตรีไทยถ้วนทั้งเล่ม

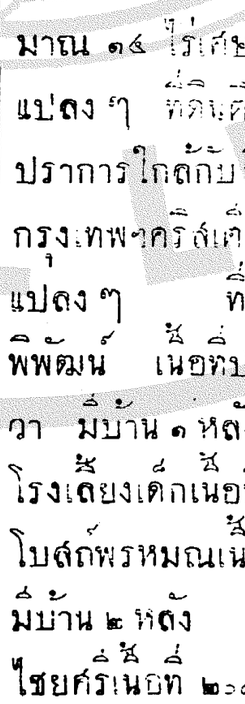
ลูกกระดุมสำหรับติดเสื้อ

สตรีกับหัวเข็มขัดทำด้วยไม้ ขัดมันเปนสีไม้และสีอื่น ๆ เบาและแปลก ราคาไม่แพงกว่าดุมแก้ว

สายรุ้ง RAINBOW

หมื่นเพียว

ยาตัดรากหนองใน



รักษาหนองในได้แน่นอน เริ่มเปนหรือเรื้อรังก็แก้ได้เด็ดขาดขวดละ ๑ บาท มีจำหน่ายตามร้านขายยาทั่วไป

หมื่นเพียวโอสถ

เลขที่ ๓๙๓ เวิ้งท่านเลื่อนฤทธิ์

ขายที่ดิน

ที่ดินในตรอกจันทร์ เนื้อที่ประมาณ ๑๔ ไร่เศษ แบ่งขายเปนแปลง ๆ ที่ดินติดกับถนนไปสมุทรปราการใกล้กับที่ดิน ของ โรงเรียนกรุงเทพฯคริสเตียน แบ่งขายเปนแปลง ๆ ที่ดินในตรอกพระยาพิพัฒน์ เนื้อที่ประมาณ ๑๐๐ ตารางวา มีบ้าน ๑ หลัง ที่ดินในตรอกโรงเลี้ยงเด็กเนื้อที่ ๑ ไร่ ที่ดินข้างโบสถ์พรหมณเนื้อที่ ๒๘ ตารางวา มีบ้าน ๒ หลัง ที่ดินที่ถนนนครไชยศรีเนื้อที่ ๒๐๙ ตารางวา มีบ้าน ๑ หลัง รายละเอียดถามได้ที่

สำนักงานนายจินดา

๔๙๑ ถนนสีพระยา พระนคร

โทรศัพท์ ๕๓๖๑

เชิญบำรุงสินค้า **ไทยทำ**

หมวก กันแดด แบบราชการ ไม้ก๊อก, ไม้โฟม รูป, ทรงต่างๆหุ้มด้วยผ้าลาย สองขาวอย่างดี ทรงงามกระทัดรัด รับใบหน้า ราคาพอสมควร มีจำหน่ายปลีกและส่งที่

วัฒนมาลา ถนนเฟื่องนคร

อังกฤษเรียนเร็ว ทางไปรษณีย์

พูด, เขียน, แต่ง

ได้ดีใน ๑ ปี

ค่าเรียนถูกมาก

ขอระเบียบการฟรี

โรงเรียนกรุงเทพอังกฤษศึกษา

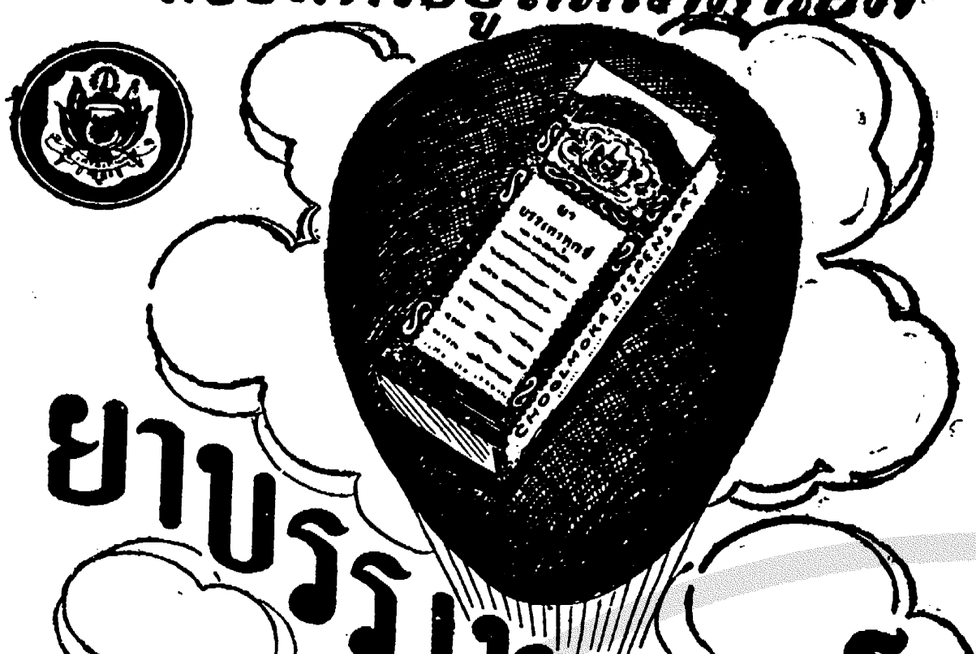
ถนนสี่พระยา พระนคร

การบัญชีชั้นสูง

เปิดใหม่อีกรุ่นหนึ่ง ณ **สัตตดาราสถาน** หน้าวังบูรพา โทรศัพท์ ๑๗๙๕ ในวันที่ ๑ ตุลาคม เวลา ๑๗.๐๐ น. สอนโดยอาจารย์ปริญญาต่างประเทศ

เชิญสมัครเร็ว

ลอยเด่นอยู่ในความนิยม



ยาบรรเทาทุกข์

ปราบโรคหืด
หายมาแล้ว
ได้ผลจริง

ห้างขายยาจุลโมกข์

นางเลิ้ง พระนคร โทรศัพท์ ๖๐๑

แร็กเก็ตเทนนิสของ "สปอลดิ่ง" (อเมริกัน A.G. Spalding & Bros.)
เช่น
TILDEN TOP FLITE, LAMINA, KRO BAT,

ซึ่งเวลานี้จะหาซื้อได้แล้ว
ขอรายการละเอียดได้

แร็กเก็ตเทนนิสญี่ปุ่น จะรุ่ยายลดตั้งแต่ ๓๕ ถึง ๕๐ เปอร์เซนต์
จงรีบสั่งซื้อโดยเร็ว เพื่อมิให้เสียใจ

การขึ้นเอ็นของห้างโดยเครื่องอัตโนมัติ

VICTOR
Strings That Win

ห้างเซลล์โมร์

ถนนเจริญกรุง
โทรศัพท์ ๕๘๖๘

= สโตวาโซล =

มีผู้นิยมแพร่หลายทั่วโลก

ได้ผลทดลองอย่างดี ในทางบำบัดรักษาโรคบิด ชะนิดมีตัวสิฟิลิส, คุดทะลาด, ไข้จับสั่น, และบำบัดกามโรคทุกชะนิด ฯ ล ฯ

เวลาซื้อโปรดสังเกตุหีบแดงและระวังยาปลอม

มีจำหน่ายตามห้างร้านขายยาทั่วไป

นักศึกษาได้ต้อนรับ

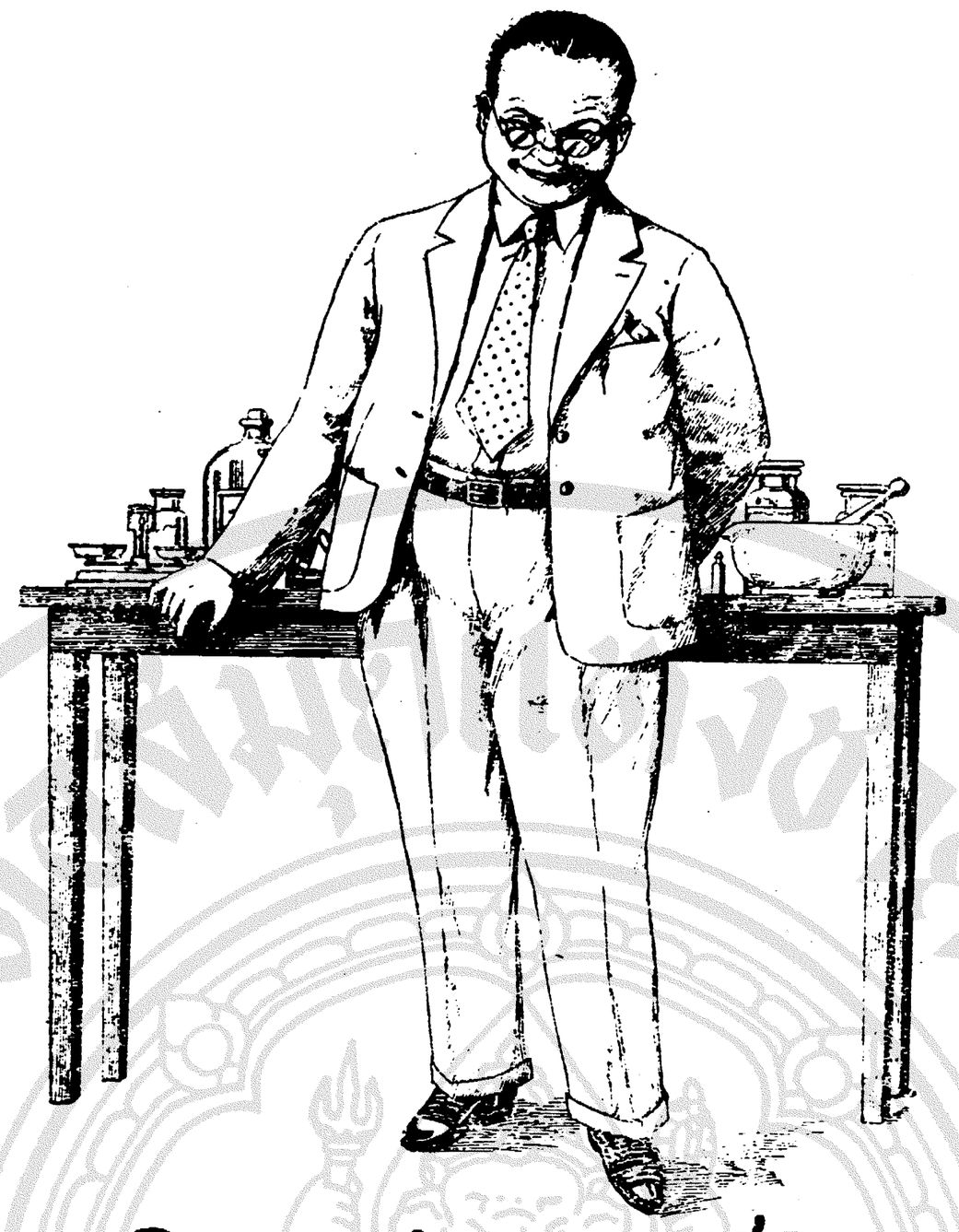
ชีวิตและงานของศรีปราชญ์

อย่างแพร่หลาย ! ! !

✸

สถิติการจำหน่ายได้ถีบสูงจากจำนวนพิมพ์ทั้งหมด ๒๕๐๐ เล่ม เหลืออีกเล็กน้อย เพราะการเขียนที่ตรงที่สุด – ตามหลักวิชาและการวิจารณ์ที่เผ็ดร้อน ทุกหนทุกแห่งกำลังดื่นเต้นในการนำวรรณคดีสยามเข้าสู่วรรณคดีโลก ! ผู้เขียนได้ต่อสู้ทุกๆ ทางเพื่อให้ความยุติธรรมแก่บรรพบุรุษแห่งชาติ และค้นคว้าอย่างสูง ! มี "ชีวิตและงานของศรีปราชญ์" เล่มเดียวเท่ากับมี Grand Collection ของวรรณคดีแรกของชาติ.

ตอน Master Piece ของ ส. ธรรมยศ ใน "ปรัชญาสากลโดยย่อ" ซึ่ง Humanige วัฒนธรรมสยาม – มีคนจองแล้ว ๙๔๕ เล่ม จะออกภายในเดือนกันยายน ราคา ๑.๒๕ บาท



คิดให้ท่านเห็น

ท่านที่ใช้ยานัดถุ์ทั้งหลาย เวลานี้ท่านกำลังใช้ยานัดถุ์อะไร วันหนึ่งท่านใช้ยานัดถุ์กี่ขวด ? ราคาขวดละเท่าใด และเดือนหนึ่งท่านสิ้นเงินเพราะยานัดถุ์เท่าใด ? สมมุติว่าท่านใช้ยานัดถุ์ชนานอื่นราคาขวดละ ๗ สตางค์ วันหนึ่งท่านใช้ ๑ ขวด เดือนหนึ่งท่านใช้ ๓๐ ขวด สิ้นเงิน ๒ บาท ๑๐ สตางค์.

เมื่อท่านหันมาใช้ยานัดถุ์โยคี ซึ่งราคาขวดละ ๕ สตางค์ เดือนหนึ่งท่านใช้ ๓๐ ขวดเหมือนกัน ท่านสิ้นเงินเพียง ๑ บาท ๕๐ สตางค์ท่านั้น ท่านยังมีเงินเหลืออีก ๕๐ สตางค์ ถ้าครอบครัวของท่านใช้ยานัดถุ์หลายคน ท่านจะเสียเงินโดยไม่จำเป็นทีเดียว

ถ้าท่านหันมาใช้ยานัดถุ์โยคี ซึ่งเป็นยาที่มีรสดีและสรรพคุณสูง ราคาก็ถูก ขวดละ ๕ สตางค์ ท่านจะเหลือเงินเท่าใด ?

ยานัดถุ์โยคี ปรุงขึ้นตามตำหรับวิทยาศาสตร์ผนใหม่จริง ซึ่งผิดกับยานัดถุ์สมัยเก่าปรุงโดยไม่มีหลักเกณฑ์ รสและสรรพคุณของยานัดถุ์โยคี ทำให้ผู้ที่ใช้ยานัดถุ์อื่นมาแล้ว ต้องหันมาใช้ยานัดถุ์โยคี เพราะยานัดถุ์โยคีรสและสรรพคุณเป็นที่ต้องใจของมหาชนทุกชั้น

ยานัดถุ์โยคี รสหอมจัด ผงละเอียดอ่อนนุ่ม นัดถุ์แล้วชุ่มคอ รสหอมชื่นใจ

สรรพคุณอันแน่นอนของยานัดถุ์โยคี

โรคริดสีดวงจมูก ซึ่งทำให้ปวดศีรษะและวิงเวียนเสมอ โรคหวัดคัดจมูก โรคทางตา และทำให้ตามืดมัว สมองไม่โปร่ง โรคต่าง ๆ เหล่านี้ ท่านใช้ยานัดถุ์โยคี ท่านจะเห็นผลทันที (โดยฉะเพาะโรคปวดศีรษะเป็นหายแน่นอน)

ท่านจงเชื่อใจในยาของ **โยคีสถาน** ถ้าไม่ดีจริงคงไม่นำออกสู่ตลาดให้เสียชื่อ หรือท่านยังไม่เชื่อใจ ขอให้ท่านยอมเสียสละเพียง ๕ สตางค์เท่านั้นทดลองดู ถ้าไม่ถูกใจก็อย่าใช้ ถ้าท่านถูกใจในรสและสรรพคุณ ท่านจะได้รับประโยชน์หลายร้อยเท่าภายหลัง เพราะ – ยานัดถุ์โยคี ราคาถูกฉะว่าขนานใด ๆ

ยานัดถุ์โยคี-ราคาขวดละ ๕ สตางค์เท่านั้น

จำหน่ายขายยาจีน – ไทย ทั่วทุกจังหวัด

ประกาศ

เรื่องใบแชร์ของบริษัทสยามฟรีเปรสจำกัดหาย.

ด้วยนายจือ หลิมสำโรช ผู้ถือหุ้นของ บริษัท ได้มาแจ้ง แก่ บริษัทสยามฟรีเปรสจำกัดว่า ใบหุ้นหมายเลขที่ ๑๕๖๑ ถึงหมายเลขที่ ๑๕๘๐รวมเป็นจำนวน ๒๐ หุ้น ซึ่งนายจือ หลิมสำโรชเป็นผู้ถืออยู่ในเวลานี้ได้หายไป และได้พยายาม ค้นเท่าใด ก็ไม่พบ และก็ไม่ทราบว่าเป็นเพราะเหตุใด ขอให้บริษัทออก ใบแทนหุ้น ให้ใหม่ ทางบริษัทได้รับแจ้ง ไว้แล้ว และได้ออก ใบแทนหุ้น ให้แก่นายจือ หลิมสำโรชไปแล้วจึงขอแจ้งให้ทราบว่า ใบหุ้นเดิมนั้น เป็นอันยก เลิก ให้ถือใบแทนนี้เป็นหลักฐานต่อไป ผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านประการใด หรือผู้ใดได้รับ ใบ หุ้น ที่หาย ไว้โดยทางใดๆก็ดี ขอได้โปรดแจ้งให้บริษัททราบด้วยเพื่อบริษัท จะได้ดำเนินการต่อไป.

ประกาศมาณวันที่ ๑๒ เดือนกันยายน พ.ศ. ๒๔๘๐

ลงนาม นายทรัพย์ บูรณะนนท์
เนติบัณฑิต กรรมการ และทนายความประจำบริษัทฯ สำนักงานตึกเลขที่ ๔๕๕๐ ข. ถนนกรุงเกษม ตอนหัวลำโพง จังหวัดพระนคร โทรศัพท์ ๗๒๖

๗ ว.

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

สบู่ซันไลท์เป็นสบู่ที่นิยมใช้กันทั่วโลก

ชนชาติ ฮอลแลนด์ ฝรั่งเศส อินเดีย

ได้รู้จักค่าของสบู่ที่มีชื่อเสียงนี้มาหลายปีแล้ว และยังใช้สบู่นี้อยู่เสมอ

"ในบ้านของดิฉัน งานซักผ้าเป็นงานที่พยายามทำจริงๆจัง แต่อย่างไรก็ดี เสื้อผ้านั้นไม่ขาวสอาดตั้งใจดิฉันเลย ดิฉันไม่รู้จะทำอย่างไรดี?"

"จงทำตามคำแนะนำของดิฉันซิ ใช้สบู่ซันไลท์ และในไม่ช้าเธอก็จะเห็นจริงว่าการซักด้วยสบู่ซันไลท์ทำให้เสื้อผ้าขาวจริงๆ ประหยัดทรัพย์และไม่ทำอันตรายแก่เนื้อผ้าเลย"

ภายหลัง ๑ อาทิตย์

"ดิฉันมีความยินดีที่เธอช่วยบอกให้ดิฉันใช้สบู่ซันไลท์ เสื้อผ้าขาวๆเหล่านี้ขาวสอาดกว่าครั้งก่อนมาก สิ่งสกปรกเปรอะเปื้อนออกมาโดยไม่ต้องออกแรงอย่างใดเลย ดิฉันเห็นว่าสบู่ซันไลท์สามารถประหยัดทรัพย์ได้อย่างจริง"

"การซักด้วยสบู่ซันไลท์จะให้ผลแก่ท่านเกินคำ ฟองอันขาวบริสุทธิ์ของสบู่ซันไลท์สามารถขัดเอาสิ่งโสโครกที่ติดตรึงลับเนื้อผ้าออกโดยไม่ต้องออกแรงฉุดอย่างใดเลย สบู่ซันไลท์ทำให้เสื้อผ้าขาวเป็นนวลใยสิสด จงเปลี่ยนใช้สบู่ซันไลท์ และท่านก็จะรู้สึกสามารถในการซักของท่าน"

คดีดำที่ ๒๓/๒๔๘๐

ประกาศศาลจังหวัดภูเก็ต

เรื่อง ขอให้ ตั้ง เป็น ผู้ แทน นายลิ่มฉิวฉี่ นายลิมเตี๋ยงสน เพื่อ จัด การ มฤดก ของ นายลิ่มบุนหอ ผู้มรณะ

ด้วยพระยาพิทักษ์โลหพิศร ตั้งบ้านเรือนอยู่บ้านหาดใหญ่ตำบลหาดใหญ่ จังหวัดสงขลา ได้ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่าผู้ร้องเป็น ผู้ได้รับ มอบอำนาจจากนาย ลิ่ม ฉิวฉี่ กับ นาย ลิ่มเตี๋ยงสุย ซึ่งอยู่ที่บ้านเลขที่ ๑ ถนนไลท์สตรีต เมืองปีนัง ตั้งให้ผู้ร้องเป็น ผู้แทน เพื่อ จัด การ ทรัพย์ มฤดกของนายลิ่มบุนหอ ซึ่ง มีอยู่ ใน ประเทศสยาม ข้อ ความโดยละเอียดปรากฏตามหนังสือมอบอำนาจ ซึ่งผู้ร้องได้เสนอมาพร้อมกับคำร้อง นายลิ่มบุนหอเจ้าของมฤดกได้ ถึงแก่กรรมที่เมืองปีนัง เมื่อวันที่ ๗ มกราคม ค.ศ. ๑๙๓๓ โดยมีพินัยกรรม และศาลสูงแห่งเมืองปีนังได้ ตั้งให้นายลิ่มฉิวฉี่กับนายลิ่มเตี๋ยงสุยเป็นผู้จัด การ มฤดก ของนายลิ่มบุนหอ นายลิ่มบุนหอได้มีทรัพย์สมบัติอยู่ ในจังหวัดภูเก็ตเท่าที่ปรากฏคิดเป็นราคาเงิน ๕๓,๘๐๐ บาท ดังแจ้งในบัญชีท้ายคำร้องนี้ จึงขอให้ศาลมีคำสั่ง ตั้ง ผู้ร้อง เป็น ผู้ แทน นายลิ่มฉิวฉี่กับนายลิ่มเตี๋ยงสุย เพื่อให้เป็นไปตามหนังสือสอบอำนาจของนายลิ่มฉิวฉี่กับนายลิ่มเตี๋ยงสุย เพื่อจัดการมฤดกของนายลิ่มบุนหอต่อไป.

ศาลนี้ได้ นัดไต่สวนคำร้องนี้ กำหนดวันที่ ๒ ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๘๐ เวลา ๙.๐๐ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้าน คำ ร้อง ขอนี้ ประการใด ให้ ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวัน นัด ไต่สวนคำร้องกับหนังสือมอบอำนาจและบัญชีทรัพย์เรื่องนี้ขอดูได้ ที่จ่าศาล.

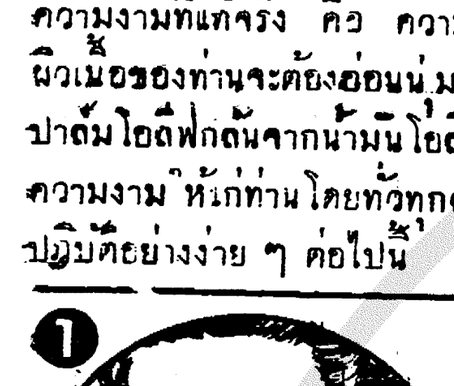
ประกาศมาณ วันที่ ๓๑ สิงหาคม พุทธศักราช ๒๔๘๐.

ชวน สิงหลกะ
ผู้พิพากษา ๘-๖/๗/๘๐

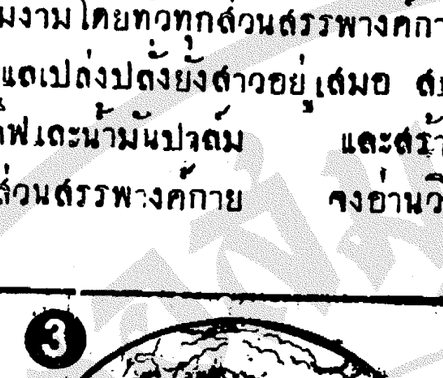
ความงามที่แท้จริง คือ ความงามโดยทั่วทุกส่วนสรรพางค์กาย ผิวเนื้อของท่านจะต้องอ่อนนุ่มแลเปล่งปลั่งยังสาวอยู่เสมอ สบู่ปาล์มโอลีฟกลั่นจากน้ำมันโอลีฟและน้ำมันปาล์ม และสร้างความงามให้แก่ท่านโดยทั่วทุกส่วนสรรพางค์กาย จงอ่านวิธีปฏิบัติอย่างง่าย ๆ ต่อไปนี้

ทุกเช้า และ กลางคืน ก่อน นอน ล้างหน้า และ คาม ชอกคอ ด้วย สบู่ปาล์มโอลีฟ

ทุก ๆ สัปดาห์ สระผมด้วยสบู่ปาล์มโอลีฟ จะทำให้ ส้นผม สุขาดและอ่อนนุ่ม



การอาบน้ำประจำวัน จงถูตัวด้วย สบู่ ปาล์มโอลีฟ ให้ทั่วทุกแห่ง แล้วรดน้ำชโลมตัวให้แห้ง ผิวเนื้อจะสะอาด และรู้สึก สดชื่น



ปาล์มโอลีฟ ผลิตจาก สิ่งเร้นลับ อันเกิดจากน้ำมัน โอลีฟ และ น้ำมันปาล์ม สามารถบำรุงรักษา ผิวให้งามสดใสยังสาวอยู่เสมอ

สบู่ปาล์มโอลีฟไม่มี ไขมัน สัตว์และสิ่งให้โทษแก่ร่างกายเจือปนเลย

Hot weather health insurance

ต้านทานอากาศร้อนได้

ถ้าร่างกายไม่ปกติ เมื่อกระทบอากาศร้อนจัด ชั้กก็ มัก มีอาการ ท้องเสียเกิดขึ้นได้ง่าย อาการท้องผูก และตับไม่ปกติ ทำให้เกิดพิษร้ายและมีความร้อนมากขึ้นในร่างกายจนเกินส่วน ทำให้เกิดเจ็บป่วย.

ยาระบาย บีงเกตส์ ระบาย และมุดละม่อม จะช่วยให้ถ่ายอุจจาระเป็นปกติทุกวัน บำบัดดับให้เป็นปกติ ระงับอาการคลื่นเหียน วิงเวียนศีรษะ ให้หายหมดสิ้นไป บำรุงธาตุเจริญอาหาร ทำให้ใจเบิกบาน ร่างกายเป็นปกติ ต้านทานอากาศร้อนได้ดี.

ยาระบายบีงเกตส์ ช่วยให้ท่านสุขสบาย

รักเมืองไทย กับ ทหารของชาติ

ใจเจ้าเอ๋ย กับ มาพวกเราชาวอิสาณ

งวด๒ มาถึงแล้ว

แผ่นเสียงตราลิง

เป็นเอกทั้งเพลงและนักร้อง

ห้างเต็กฮวด นครเชษม พระนคร

ผมและการระวังรักษา

ก่อนสระผมทุกกลางคืนก่อนนอน ควรใช้ "วาสลินแฮร์ทนิค" ใส่ผม ถูจนซึมให้ทั่วถึงกัน เมื่อเวลาอาบน้ำตอนเช้า จึงค่อยสระผม ทั้งนี้เพื่อช่วยขจัดฝุ่นละอองและขี้รังแคที่เกาะหนาตามเส้นผมและรากผมให้หลุดร่วงออกไปได้ง่าย และจะช่วยทำให้เส้นผมละเอียดอ่อนและสะบายแก่หนังศีรษะยิ่งขึ้น

เพื่อความสดชื่นใหม่ และชีวิตใหม่จงใช้ "วาสลินแฮร์ทนิค" เสียวันนี้

Vaseline

เรื่องสั้นๆบางเรื่อง

[ต่อจากหน้า ๑๐]

ที่ทำการติดตามจับ จำเลยอีก ๕ คน ถูกกันไว้เพื่อประโยชน์แก่การพิจารณาในศาลอื่น (จากไทมส์ ๒๕ สิงหาคม ๑๙๓๗)

ปล้นทรัพย์แล้วกลับไปรับสารภาพความผิดต่อตำรวจ

เมื่อวันที่ ๑๓ สิงหาคม ศกนี้ มีชายคนหนึ่งชื่อ ยอน กรีกอรี เกรแฮม อายุ ๓๖ ปี ได้สารภาพกับภรรยาของเขาว่า ได้สมคบกับพวกเข้าลักทรัพย์จากตู้นิรภัยของสำนักงานแห่งหนึ่งและแล้วได้นำเงินไปยังมอนติคาโล เมื่อกลับจากมอนติคาโล ก็ไม่มีเงินเหลือติดตัวมาเลย ภรรยาจึงสั่งให้เขาไปรับสารภาพความผิดที่สถานีตำรวจ.

ขณะที่เขากำลังเดินทางไปสถานีตำรวจ ก็ถูกตำรวจจับ เกรแฮมได้ให้การว่าเขารับจ้างเป็นคนยามสำหรับดูแลสำนักงานต่างๆ ซึ่งตั้งอยู่ที่วอเตอร์ลูเพลส ถนนดอน มาวันหนึ่งมีชายคนหนึ่งซึ่งรู้เรื่องบางอย่างเกี่ยวแก่ตัวเขา ได้ขู่เข็ญว่าจะเปิดเผยเรื่องที่เขารู้แก่นายจ้างของเกรแฮม ถ้าเกรแฮมไม่ยอมให้เขาเข้าไปในสำนักงานต่างๆ ที่เกรแฮมดูแล เกรแฮมไม่ยอม แต่เขาก็ขัดขู่ด้วยประการต่างๆ ผลที่สุดทั้ง ๒ คนก็ร่วมมือกันไขตู้นิรภัยออกด้วยลูกกุญแจดอกหนึ่ง.

ตามคำกล่าวหาของตำรวจ มีว่าเกรแฮมได้ทำการลักทรัพย์จากห้างเออร์สกินยอนสัน เป็นจำนวนเงิน ๒๒๕ ปอนด์ เป็นธนบัตรซึ่งเก็บไว้ในตู้นิรภัย แต่เกรแฮมให้การว่าเขาได้ส่วนแบ่งจากเงินที่ลักไปเพียง ๑๑๒ ปอนด์ เมื่อได้เงินแล้วก็ออกเดินทางไปมอนติคาโล อยู่ไม่ถึง ๓ สัปดาห์ เขาก็หมดตัว ต้องเดินทางกลับ และรับสารภาพความจริงต่อภรรยาของเขา ภรรยาจึงได้สั่งให้มารับสารภาพความผิดเสีย อนึ่งเขาได้ระบุชื่อผู้ที่ชักชวนเขาให้ประกอบการลักทรัพย์ครั้งนี้ด้วย.

นายสิบเอกนักสืบ แมคเคคนี รายงานว่า เมื่อวันที่ปรากฏว่าเงินหายไปจากตู้นิรภัยของห้างนั้น เกรแฮมก็พลอยสาปสูญไปด้วย วันต่อมาจึงจับตัวได้.

(จาก แมนเชสเตอร์การ์เดียน ๑๔ สิงหาคม ๑๙๓๗)

เมื่อภูเขาไฟระเบิด

[ตอจากหน้า ๑๕]

เกตการณ์ภายนอก เห็นกันว่า ถ้าจะยึดเอาสถานที่ซึ่งมีแผ่นดินไหวเป็นเนืองนิจ และมีภูเขาไฟที่กำลังคุกรุ่นถึง ๕ ลูกตั้งอยู่ภายในลักษณะ ๕ ไมล์สำหรับเป็นที่ตั้งสถานรัฐบาล และเป็นศูนย์กลางสำคัญของทางการพาณิชย์แล้ว ก็ดูเหมือนจะเป็นความบ้าไปแต่สำหรับในเวลานี้ราบอลก็ยังคงเป็นที่ตั้งรัฐบาลอยู่ และก็ฉะเพาะที่เมืองนี้เท่านั้นที่จะบริหารการปกครองได้ บรรดาข้าราชการพลเรือนถูกเรียกกลับเข้าประจำทำงานต่อไป เมื่อวันที่ ๑๐ มิถุนายนศกนี้ บรรดาภูเขาไฟที่ล้อมรอบได้ส่งสัญญาณแต่เท่าที่มันได้ส่งอย่างดุเดือดขึ้น ๒-๓ ครั้งแล้วนั้น ก็เป็นข้อพิสูจน์ให้เห็นได้อย่างแน่ชัดว่าอำนาจภายใต้ทะเลของภูเขาไฟเหล่านี้คงมีอยู่ยังไม่ดับสูญไป.

กรมราชทัณฑ์

[ต่อจากหน้า ๑๘]

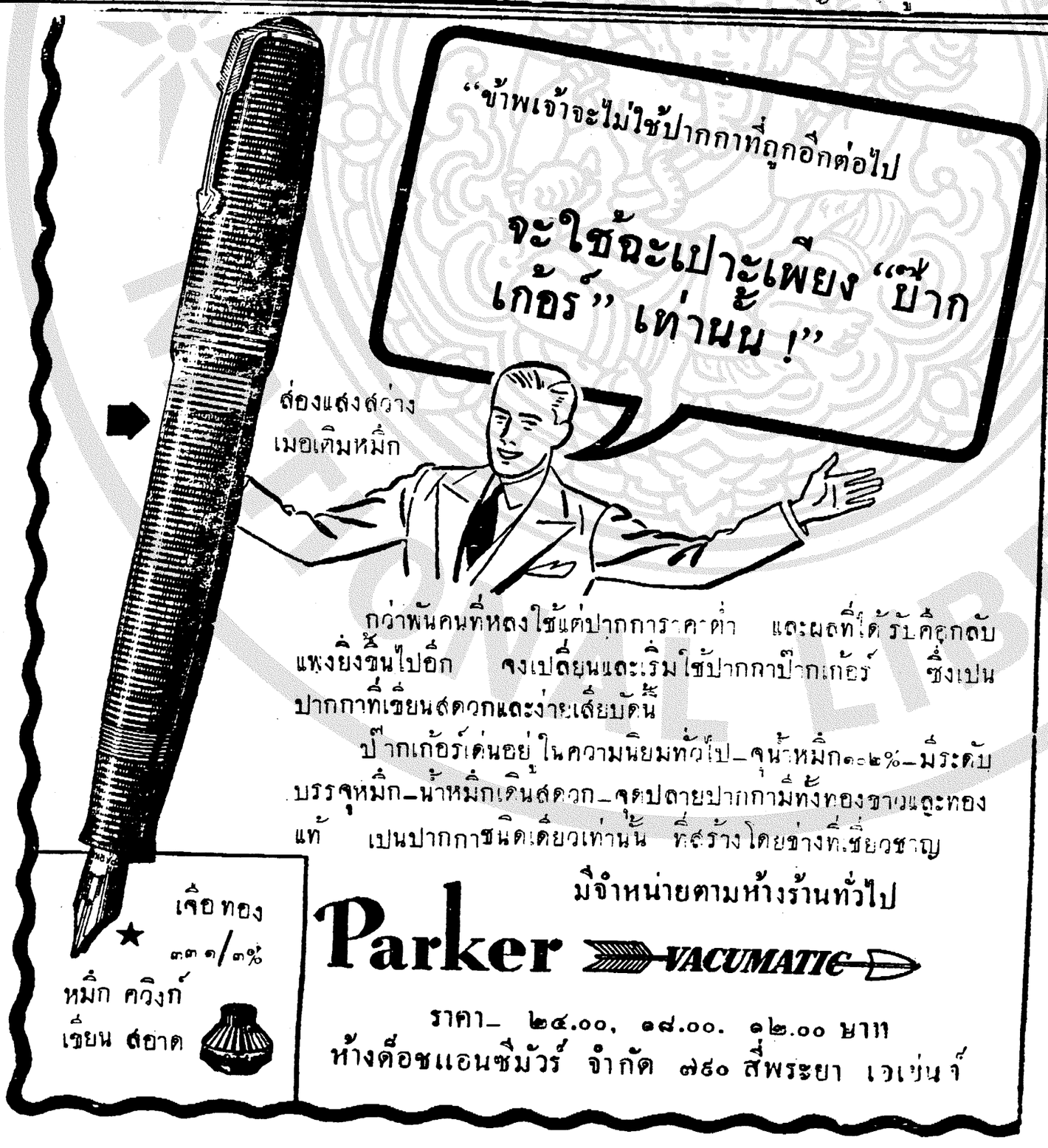
อาชญากับลักษณะของผู้ที่กระทำความผิดนั้นๆ.

ทัณฑวิทยา มุ่งถึงการเรียนรู้ในการลงโทษแก่ผู้ที่กระทำความผิด ตลอดจนวิธีการจัดการเรือนจำด้วย.

วิชาทั้ง ๒ นี้ เป็นของใหม่สำหรับประเทศเรา แต่ประเทศที่เจริญแล้วมีอังกฤษ, อเมริกา, ฝรั่งเศส, ญี่ปุ่น, ฟิลิปปีน, และยะวา ฯลฯ เขาได้เรียนรู้กันมานานแล้วหลายสิบปี เช่น อเมริกาประมาณ ๑๕๐ ปี ฝรั่งเศสประมาณ ๑๐๐ ปี ดังนี้เป็นต้น ยิ่งกว่านั้นวิชานี้ยังแพร่หลายอยู่ในหมู่ประชาชนโดยทั่วไป อีกเสียด้วยซ้ำ เขาจึงดัดแปลงแก้ไขการเรือนจำของเขาได้เป็นอย่างดี.

บ่อเกิดและที่มาของวิชานี้ ได้เกิดขึ้นก่อนในประเทศอิตาลี โดยท่านนักปราชญ์ในทางแพทย์ชาวอิตาเลียนซึ่งมีนามว่า "ลองบ์โบรโซ"

[มีต่อหน้า ๓๓]



กว่าพันคนที่หลงใช้แต่ปากการาคาต่ำ และผลที่ได้รับคือถูกลับแพงยิ่งขึ้นไปอีก จงเปลี่ยนและเริ่มใช้ปากกาปากเก้อร์ ซึ่งเป็นปากกาที่เขียนสดวกและง่ายเสียบัดนี้

ปากเก้อร์เด่นอยู่ในความนิยมทั่วไป–จุหมึก ๑๒% –มีระดับบรรจุหมึก–น้ำหมึกเดินสดวก–จุดปลายปากกามีทั้งทองขาวและทองแท้ เป็นปากกาชนิดเดียวเท่านั้น ที่สร้างโดยช่างที่เชี่ยวชาญ

มีจำหน่ายตามห้างร้านทั่วไป

Parker VACUMATIC

ราคา– ๒๔.๐๐, ๑๘.๐๐, ๑๒.๐๐ บาท

ห้างด็อชแอนซีมัวร์ จำกัด ๗๘๐ สี่พระยา เวเย่นจ์

ยาหอมสังข์ทอง

เป็นยาครรภ์รักษาที่สตรีทั้งท้องสาวท้องแก่นิยมใช้รับประทานแล้วคลอดง่าย กลิ่นหอมชื่นใจ แก้ลมวิงเวียน หน้ามืด บำรุงประสาท บำรุงสมอง

ยาตาลขะโมย แก้เด็กผอมตุ๊ดป่อด พุงโร อุจาระธาตุพิการเป็นสีต่างๆ รับประทานแล้วจะอ้วนท้วน

พิรุณพานิช โรงหวย

กรมราชทัณฑ์

[ต่อจากหน้า ๓๒]

ผลจากการคิดค้นของท่านในทางแพทย์ศาสตร์ได้รับผลเป็นอย่างพึงพอใจ มีผู้รับรองมากเกือบทั่วโลก.

ต่อไปนี้ข้าพเจ้าจะได้นำมากล่าวทีละอย่างโดยสังเขป คือ—

๑. อาชญาวิทยา คืออะไร ข้าพเจ้าขอย้อนกล่าวอีกครั้งหนึ่งเพื่อเป็นการซ้อมความทรงจำ "อาชญาวิทยา เป็นวิทยาที่กล่าวถึงลักษณะของการกระทำที่เป็นผิดในทางอาชญา และกล่าวถึงลักษณะของบุคคลที่ได้กระทำความผิดนั้น ๆ"

เมื่อได้กล่าวถึงลักษณะของการกระทำที่เป็นผิดในทางอาชญาแล้ว ท่านจะต้องเข้าใจต่อไปอีกว่า การกระทำผิดอาชญานั้นคืออย่างไร ขอให้ท่านพิจารณาดังต่อไปนี้.

โดยธรรมชาติหรือการอบรมแล้ว มนุษย์เราไม่ต้องการที่จะอยู่แต่ลำพังคนผู้เดียวในป่าเปลี่ยว นับแต่คลอดจากครรภ์มารดา แล้วก็ต้องการการเลี้ยงดูอุ้มชูและการบำรุงรักษาจากผู้ใหญ่ มีบิดามารดาวงศาคณาญาติเป็นขั้นแรก ถ้าไม่มีผู้ประคับประคองเลี้ยงดูอุ้มชูในตอนนี้แล้ว มนุษย์ผู้นั้นจะมีชีวิตอยู่โดยลำพังตนตลอดไปหาได้ไม่ จนเกิดเป็นนิสัยประจำตัวที่ชอบการอยู่รวมกันเป็นหมู่เป็นเหล่าในสมัยโบราณที่เดียวอยู่รวมกันก็เพื่อต่อสู้กับสัตว์ป่า ครั้นสมัยต่อมาเมื่อมีความเจริญขึ้นแล้วก็อยู่รวมกันเป็นหมู่ ๆ ในพวกเดียวกัน เพื่อต่อสู้กับมนุษย์คนละพวก แต่มีผู้กล่าวว่า การที่มนุษย์อยู่รวมกันเป็นหมู่เป็นพวกเหล่านั้น ก็เพื่อการสะดวกในการทำมาหากิน แม้ในปัจจุบันนี้ก็ได้มีผู้รับรองว่าการที่มนุษย์อยู่รวมกันเป็นชาติประเทศ ก็เพื่อเหตุผลดังกล่าวแล้วข้างต้นนั้นเอง ก็เมื่อมนุษย์ต้องการการอยู่รวมกันมากๆ เช่นนี้ จึงจำต้องมีอำนาจใดที่สูงกว่าอำนาจอื่นในหมู่ชนเหล่านั้น คอยคุ้มครองป้องกันความเดือดร้อนต่าง ๆ ซึ่งอาจจะเกิดมีขึ้นในหมู่ชนพวกเดียวกัน เช่น การเบียดเบียนรังแกกันเอง เพื่อให้มีความสงบสุขและสันติภาพในหมู่ชนนั้น ๆ อำนาจอันสูงสุดนี้เรียกว่า "อำนาจอธิปัตย์" ในสมัยปัจจุบันนี้ปรากฏในรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรสยาม มาตรา ๒ ว่า "อำนาจสูงสุด (อำนาจอธิปัตย์) มาจากปวงชนชาวสยาม" ถ้าไม่มีอำนาจนี้คุ้มครองป้องกันอยู่แล้ว ก็ไม่น่าจะต้องสงสัยว่า ถ้านาย ก. ดีศีรษะนาย ข. แตกแล้ว นาย ข. จะไม่ตีตอบแทนบ้าง หรือถ้าสู้ไม่ได้ก็ใช้วิธีลอบทำร้าย มิฉะนั้นก็ไปบอกพวกพ้องญาติมิตรยกพวกมาทำร้ายนาย ก. ก็ได้ ความจริงของข้อนี้จะเห็นได้ในกฎหมายเก่า คือ กฎหมายลักษณะโจร มาตรา ๓๙ ได้บัญญัติไว้ว่า "จรปล้นสดมภ์ ล้วงลักสิ่งสินผิดลูกเมียก็ดี ตีด่าพาวายกันก็ดี ท่านมิให้เจ้าสืบ จำความไปเอาตัวผู้ร้ายนั้นมาเอง ท่านให้ตลาการไปเอามาไต่ถามความเมือง.....(กฎหมายราชบุรีเล่ม ๑ หน้า ๓๗๖) กับในกฎหมายลักษณะอาญาหลวง มาตรา ๑๐๒ ได้บัญญัติไว้ดังนี้—ผู้ใดอวดกล้าย่องชักบ่าวไพร่ข้าไทย ลูกเมียตนมาจำจองข่มเหงเอาเงินทองสิ่งใด ก็อย่าไปย่อชักทำตอบแทน ให้อามาว่ากล่าวแก่สุภา—จำเมือง.....(กฎหมายราชบุรีเล่ม ๒ หน้า ๓๗๖) ฯลฯ.

[ยังมีต่อ]

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ธรรมดาเด็กย่อมหักโหมกำลังตัวมากเกินไป

ตามปรกติเด็กย่อมหักโหมใช้กำลังมากเกินไป- ทำให้ร่างกายอ่อนเพลีย เพราะในวัยเติบโตกำลังวังชาของเด็กย่อมใช้ไปในการเล่นมากซึ่งทำให้กำลังลดน้อยไป.

ฮอร์ลิกส์ กลางวันหรือก่อนเข้านอนจะทำให้กุลบุตร์ธิดาของท่านแข็งแรงขึ้นมาก เพราะเป็นอาหารที่สมบูรณ์สำหรับเด็กในวัยเติบโต. เพราะ—

โปรดจำเครื่องหมายและลักษณะของห่อ ตามภาพตัวอย่างนี้.

ฮอร์ลิกส์ กำจัดความอ่อนเพลีย

จีนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๖]

ใกล้ๆโรงเรียนนายร้อยทหารบก แห่งนคร กวางตุ้ง กับสนามบิน บ็อคคาไทกรีส อนึ่ง เรือบินของจีนก็ได้รับความเสียหายด้วย แถลงการณ์กล่าวว่า ในการรังควานเกี่ยงยินทางอากาศเครื่องบินแห่ง ราชนาวี ญี่ปุ่นได้ ทิ้งระเบิดเรือลาดตระเวนและเรือบินของจีน ยังให้เกิดความเสียหายด้วย.

ข่าวแถลงว่า ถูกระเบิด ๓ ลูก ซึ่งได้ ทิ้งจากเครื่องบินแห่งราชนาวีญี่ปุ่น เมื่อวานนี้(๒๕ กันย.) ได้ตกถูกสำนักงานจ่ายข่าวภาคกลางของจีน อันเป็นปากเสียงทางการของ รัฐบาล นานกิง พินาศลงสิ้นเชิง (เรงโง)

ข่าวทางด้านจีน

เซี่ยงไฮ้ ๒๗ กันย์– หลังจากการสงครามระหว่าง จีน กับ ญี่ปุ่น ระเบิดขึ้นแล้ว การสงครามไม่แต่เป็นเหตุกระทบกระเทือนถึงการอุตสาหะกรรมและการค้าให้ได้รับความเสียหายเท่านั้น การเศรษฐกิจและเสบียง อาหารของญี่ปุ่นก็ได้รับความเสียมากมาย เวลานี้เสบียงอาหาร ของ กอง ทัพญี่ปุ่นในจีนเหนือกำลังขาดแคลน กองลำเลียงเสบียงมาน้อย ไม่พอแจกจ่าย กองบัญชาการทหารจึงได้ประกาศให้ราษฎรจีนในจีนเหนือช่วยส่งเสบียง อาหาร ให้แก่กองบัญชาการทัพญี่ปุ่นเป็นจำนวน ๕๐๐,๐๐๐ หาบ และต้องส่งไปให้กอง ทหาร ญี่ปุ่นในจีน เหนือเป็นจำนวน ๑,๗๐๐,๐๐๐ หาบ.

(โทรเลขจีนพิเศษ)

เซี่ยงไฮ้ ๒๗ กันย์– เมื่อวันที่ ๒๕ เดือนนี้ หมู่เครื่องบินญี่ปุ่นได้บินไปโจมตีกรุงนานกิงถึง ๓ ครั้ง ตามทางสอบสวน ของ เจ้าหน้าที่ปรากฏว่า ผลของการโจมตีครั้งนี้ ราษฎรถูกระเบิดตายประมาณ๓๐๐คนบาดเจ็บประมาณ ๕๐๐ คน เครื่องบินญี่ปุ่นถูกยิงตก ๕ เครื่อง เครื่องบินจีนถูกยิงตก ๓ เครื่อง.

(โทรเลขจีนพิเศษ)

นานกิง ๒๗ กันย์– ผลของการโจมตีทางอากาศของ ญี่ปุ่น เมื่อวันที่ ๒๕ เดือนนี้ สถานการศึกษา, สถานีอนามัย และกุศลสถาน ถูกถูกระเบิดหลายแห่ง ตึกแผนกอักษรศาสตร์แห่งมหาวิทยาลัยจุงยางก็ถูกระเบิดยับเยิน. (โทรเลขจีนพิเศษ)

ฮ่องกง ๒๖ กันย์– วันนี้ (๒๖) เวลา ๒.๐๐ น. ถึงกอนเที่ยง หมู่เครื่องบินญี่ปุ่นได้ไปบินทิ้งลูกระเบิดโจมตีนครกวางเจาถึง ๓ ครั้ง กองบินจีนได้ทำการต่อสู้อย่างสามารถ หมู่เครื่องบิน จีนไป ถึง ป้อม ฮูเหมิน ต้องพากันบินกลับ. (โทรเลขจีนพิเศษ)

ชิงทุนรัฐบาลฝรั่งเศส

การสอบชิงทุน สำหรับ นักเรียน ๒ นายที่รัฐบาลฝรั่งเศสตั้งขึ้นนั้น เพื่อให้ นักเรียน สยาม ที่ มี ประสงค์ เรียนภาษาฝรั่งเศสเพิ่มเติมต่อไปอีก จะได้เปิดการสอบใน อาทิตย์น่า ที่ สถานทูตฝรั่งเศสกรุงเทพ ฯ นั้น ผู้สมัครจะเข้าสอบ จะถามรายการ ต่าง ๆ อันเกี่ยว กับ วันนัดสอบ และ ข้อ กติกาในการสอบได้ ที่สถานทูต ฝรั่งเศส ตั้งแต่วันเสาร์ที่ ๒๕ เดือนนี้ เวลา ๑๕ น.

อัครราชทูตอเมริกันคนใหม่

มิสเตอร์แอด. เนวิลล์ อัคร ราชทูตอเมริกันโน ใหม่ พร้อมกับ ภรรยา ได้ เดินทางมาถึงพระนครแล้ว แต่ วันเสาร์ ที่ ๒๕ เดือนนี้.

บำเพ็ญกุศล

พระธรรมโกศาจารย์ เจ้าอาวาสวัดเบญจมบพิตร จะบำเพ็ญ กุศลถวายเจ้าคุณสมเด็จพระวันรัต (จ่าย ปุณณทตฺต) วัดเบญจมบพิตร ในวาระ ตรงกับ วัน มรณภาพ บรรจบ ๙ ปีบริบูรณ์ พ.ศ. ๒๔๘๐.

วันที่ ๓ ตุลาคม ๒๔๘๐ เวลา ๑๗.๐๐ น. พระสงฆ์ ๑๐ รูปเจริญพระพุทธมนต์ จบแล้วมีพระธรรมเทศนา ๑ กัณฑ์ พระสงฆ์สวดธรรมบรรยาย ๔ รูป เสร็จแล้วพระสงฆ์ ๓๙ รูปบังสกุลสลาก เปนเสร็จการ ฯ

บัลคลัคซ์

ยาระบายที่มีคนรู้จักและกำลังนิยมใช้กันอยู่ทั่วโลก

รสหวานอร่อยเหมือนช็อคโคแล็ท ระบายสดวก ไม่ปั่นป่วน ปวดมวนในท้อง ทำความสอาดให้แก่ลำไส้ ถ่ายสิ่งโสโครกออก

บรัคแลัคซ์เป็นยาระบายที่แพทย์แนะนำให้ใช้สำหรับแก้โรคท้องผูก ซึ่งเป็นสมุหฐานของโรคต่างๆ ได้ดี เช่น ปวดศีรษะ นอนไม่หลับ เบื่ออาหาร โรคเส้นประสาทพิการ เครื่องย่อยทำการไม่สดวก ฯลฯ เป็นต้น นอกจากนี้ยังผสมธาตุวิตามินสำหรับทำความเจริญให้แก่ร่างกายอีกด้วย —

ห้างขายยาบุญมี

สามแยก โทรศัพท์ ๓๔๖

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ถวายพระพร

[ต่อจากหน้า ๕]

พระเจ้ากรุงเบลเยียม

ในพระปรมาภิไธย แห่ง สมเด็จพระเจ้าอยู่หัว คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ ขอขอบพระราชหฤทัยอย่างยิ่ง สำหรับพระพรที่โปรดถวายไปด้วย พระอัยยาศัย อันดีใน วันพระราชสมภพ.

(ลงพระนาม) อาทิตย์
(ลงนาม) ยมราช
(ลงนาม) พิชเยนทร์

พระราชินีเนเดอร์ลันดส์

คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ ในพระปรมาภิไธยสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ขอขอบพระราชหฤทัยอย่างยิ่ง ที่ได้ทรงเมตตา อวยพรไปในวันเฉลิมพระชนมพรรษาของสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว.

(ลงพระนาม) อาทิตย์
(ลงนาม) ยมราช
(ลงนาม) พิชเยนทร

พระเจ้ากรุงญี่ปุ่น

ในพระปรมาภิไธย แห่ง สมเด็จพระเจ้าอยู่หัว คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ ขอขอบพระราชหฤทัยอย่างยิ่ง สำหรับพระพรที่พระองค์ประทานไปด้วยอัธยาศัย อันดีแด่สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเนื่องในงานเฉลิมพระชนมพรรษา.

(ลงพระนาม) อาทิตย์
(ลงนาม) ยมราช
(ลงนาม) พิชเยนทร

อนึ่งเนื่องในวาระ พระราชพิธีเฉลิมพระชนมพรรษานี้ อุปทูตอังกฤษได้เชิญคำถวายพระพรของสมเด็จพระเจ้ากรุงอังกฤษมายังกระทรวงการต่างประเทศ ขอให้สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงพระเกษมสำราญ และขอให้ประเทศสยามมีความเจริญรุ่งเรือง ขอให้นำความเรียนคณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ นอกจากนี้ อุปทูตอเมริกันและอัครราชทูตเยอรมัน ก็ได้มีหนังสือนำคำถวายพระพรของประธานาธิบดี แห่ง สหปาลีรัฐอเมริกา และของผู้นำและผู้บริหารแห่งรัฐบาล เยอรมันอีกด้วย.

กระทรวงการต่างประเทศ ก็ได้นำบัญชาของ คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ ขอบพระทัย และขอบใจในพระปรมาภิไธยของสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ตอบสนองไปตามควรแก่อัธยาศัยไมตรีแล้ว.

สาส์นสยาม-ญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๓]

นิตย์ตลอดระยะเวลาที่ผ่านมา และมีความยินดีที่คิดเห็นว่า หนังสือสัญญาทาง พระราชไมตรี และ การค้า ฉบับใหม่ ซึ่งข้าพเจ้าก็หวังใจอยู่ว่าลงจะลงนามกันได้ในไม่ช้านั้น จะเป็นอันช่วยส่งเสริมให้มิตรสัมพันธ์นั้นสนิทสนมยิ่งขึ้น ด้วยความเชื่อมั่นดังว่านี้ ข้าพเจ้าขอให้ประเทศญี่ปุ่น และประชาชนชาวญี่ปุ่นประสบความเจริญรุ่งเรืองทุกประการ.

(ลงนาม) หลวงประดิษฐมนูธรรม
รัฐมนตรีว่าการ กระทรวง การต่างประเทศ.

คำแปลสุนทรสาส์น รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการ ต่างประเทศ ญี่ปุ่น ท่านรัฐมนตรี

ข้าพเจ้ามีความยินดีเป็นอันมาก ที่ส่งสาส์นนี้มายังท่านรัฐมนตรี ในมงคลดิถีนี้ เพื่อเป็นอนุสรณ์ถึงวันบรรจบครบรอบกึ่งสหัสวรรษ นับแต่วันที่

[มีต่อหน้า ๓๖]

พ.ร.บ. อุจจาระ

[ต่อจากหน้า ๓]

บาล หมายความว่าคณะกรรมการจังหวัด หรือคณะกรรมการอำเภอซึ่งได้รับมอบให้ทำหน้าที่แทนคณะกรรมการจังหวัด.

"พนักงานสาธารณสุข" หมายความว่า แพทย์หรือเจ้าพนักงานตำแหน่งอื่นซึ่งรัฐบาล หรือเทศบาล ตั้งหรือมอบหมายให้มีหน้าที่ประจำตรวจตราในเขตการสาธารณสุขในจังหวัดหรือท้องถิ่นหรือเขตเทศบาลนั้นๆ

[ยังมีต่อ]

แป้งร่ำ ขาหยัน

ให้ผลแก่ผู้ใช้ ผิดกับแป้งทุกชะนิด คือ

✱

๑. กำจัดสิวผ้าได้แน่นอน โดยไม่ทำให้ผิวหนังอักเสบ เหมือนใช้แป้งที่ทำด้วยผงช็อล์ก, ลบรอยจุดด่างดำ และรอยย่นบนใบหน้าได้สิ้นเชิง

๒. มีตัวยาพิเศษของไทย ที่สามารถทำให้ผิวหนังอ่อนนุ่ม และนวลสนิท ผัดแล้วไม่เลอะเทอะผิวหน้าหรือเป็นรอยคราบ แม้เมื่อมีเหงื่อ

๓. กลิ่นหอมเย็นชื่นใจและทนทาน ซ้ำยังหอมแซกเนื้ออยู่นาน พร้อมทั้งให้ความสดชื่นแก่พื้นผิว โดยช่วยให้ผิวหนังเย็นสะบาย

=ขวดละ ๕ สต.=
มีจำหน่ายตามร้านทั่วไป

ช่งฮะ ลำเพ็ง
=ขายส่ง=

พ่อค้ายาร้อง

[ต่อจากหน้า ๑]

ณา สรรพ คุณของยา ได้ ปฏิบัติ การอย่างลักลั่น จนถึงกับได้ มีการจับกุมกันขึ้นตามข่าว ซึ่งหนังสือพิมพ์ได้เคยเผยแพร่ไปแล้ว แม้ว่าการโฆษณาสรรพคุณของยาขนานนั้นๆ ผู้เป็นเจ้าของยาหลายขนาน กล่าวว่าได้ถูก พ.ร.บ. ฉะบับนี้ บีบประตูเสียแทบทุกด้าน เพื่อให้ผู้อ่านได้ทราบ ความ ละเอียด ของมาตราอันเกี่ยวกับเรื่องนี้ เราจึงคัดมาลงไว้ ดังต่อไปนี้.

"มาตรา ๑๑ ห้ามมิให้ผู้ใดโฆษณาโดยใช้ชื่อยา แสดงสรรพคุณของยาหรือแสดงรูปภาพใด ๆ หรือโดยวิธีอื่นใด ซึ่งย่อให้เข้าใจความหมายได้เช่นเดียวกับความหมายต่อไปนี้.

"(๑) ข้อ ความ ซึ่ง ไม่เป็น แต่เพียงแสดงว่ายานั้นสำหรับ บำบัด โรค ชะนิดใด แต่เป็นการอวดอ้างสรรพคุณหรือความศักดิ์สิทธิ์ของยานั้นโดยไม่มี หลักฐาน อันได้ พิสูจน์ เห็น จริง แล้วตามวิธีวิทยาศาสตร์.

"(๒) ข้อความซึ่งแสดงการรับรองสรรพคุณหรือความศักดิ์สิทธิ์ของยานั้น จากผู้ป่วยหรือผู้อื่นใดโดยไม่มีหลักฐานอันได้ พิสูจน์ เห็น จริง แล้วตามวิธีวิทยาศาสตร์

"ข้อความซึ่งแสดงว่ายานั้นเป็นประโยชน์ ใน การส่งเสริม ความกำหนัด.

"การขายยาที่มีสลากหรือสิ่งใดรวมไปให้แก่ ผู้ซื้อโดยมี ข้อความในสลาก หรือ สิ่ง นั้น ๆ ฝ่าฝืนต่อ บทบัญญัติในวรรคข้างต้น ก็ให้ ถือว่าเป็นการ โฆษณาตามความหมายในมาตรานี้ด้วย."

เมื่อ ได้ พิจาร ณา ตาม นัย แห่งมาตรานี้แล้ว จะเห็นได้ว่า การโฆษณา ยา ทุก ขนาน จะโฆษณา ได้ก็ แต่ ฉะเพาะชื่อยา และสรรพคุณในทางบำบัด โรคของยา ขนานนั้น ๆ เท่านั้น เช่น ยา ก. กินแก้ ปวดท้อง ถ้าจะเติมคำว่า หายขาด หรือหายรวดเร็ว ก็ไม่ได้ ถ้าจะเติมได้ก็ต้องได้ รับใบรับรอง จากการพิสูจน์ ทางวิทยาศาสตร์เสียก่อน. ทางต่างประเทศได้ ดำเนิน การตาม วิธีนี้ กันเป็น ส่วนมาก แต่ใน ประเทศสยาม ยังหาผู้ชำนาญในทางวิทยาศาสตร์มารับรองได้โดยยาก.

เราได้ ทราบว่าขณะนี้บรรดาพ่อค้าขายยาเป็นส่วนมากไม่เข้าใจในมาตรานี้โดยกระจ่างแจ้ง แต่ก็ได้ กระทำไปทั้ง ๆ ที่มิได้ ขอคำอธิบายจากกรมสาธารณสุขอันเป็น เจ้าหน้าที่ผู้รักษา พ.ร.บ. นี้โดยตรง พ่อค้าทั้งในและนอกพระนครรู้สึกลำบากใจเป็นอันมาก ครั้นมาเมื่อเร็วๆ นี้ได้ มีห้างร้านจำหน่ายยาบาง แห่งได้ ยื่น หนังสือ ต่อ อธิบดีกรมสาธารณสุข ขอทราบหลัก ปฏิบัติ ใน การ โฆษณา สินค้ายา เพื่อเป็นบรรทัดฐาน ใน ทาง ปฏิบัติต่อไป.

เรื่องนี้เราได้ส่งเจ้าหน้าที่ของเราไปสอบถามเจ้าหน้าที่ กรม สาธารณสุขผู้มีหน้าที่เกี่ยวข้องกับ เรื่อง นี้โดยตรง ก็ยังไม่ สามารถ ทราบ ความชัดเจนได้ ทราบแต่เพียงว่าทางราชการกำลังพิจารณาอยู่เท่านั้น เพราะฉะนั้นเราจะได้ พยา ยาม สืบ สวน เอาข่าวมาเสนอให้ผู้อ่านทราบต่อไป.

คดีหมื่นประมาท

[ต่อจากหน้า ๓]

โจทก์ไปหลับ นอน กับ นายประทุม ที่ โรงรถ. และ มีคนรถ เป็นคนเฝ้าดูต้นทาง" ซึ่งทั้งนี้กระทำให้โจทก์ได้ รับ ความ อับอาย ขายหน้า และเสียหาย. เหตุเกิดที่สี่แยกมหานาค จังหวัดพระนคร จำเลยให้ การปฏิเสธ.

ศาลแขวงพระนครใต้ได้พิจารณาฟังพยานโจทก์และจำเลยแล้ว ได้ความว่า โจทก์ไม่ได้ไปทำงาน ตามปกติ ครั้นแล้วได้หายไปจากบ้าน จำเลยจึงเรียกตัวมารดาของโจทก์ไปพบ และกล่าวว่า ได้มีเสียงกล่าวกันว่า โจทก์ กับ นายประทุม ซึ่งเป็นข้าราชการในกรมนั้น ได้ มีความสัมพันธ์กันในฐาน ชู้สาว และว่าโจทก์ได้ไปหลับนอนกับนาย ประทุม ที่ โรงรถ โดยมี คนรถคอยดู ต้น ทาง ตามที่โจทก์ นำพะยานเข้าสืบ ศาลเชื่อว่าจำเลยได้กล่าวถ้อยคำดังกล่าวแล้วจริง แม้ว่าพะยานโจทก์จะให้การแตกต่างกันใน เรื่อง เวลา บ้าง ก็ ตาม แต่เป็นเวลาเนิ่นนานมาแล้ว ความจำย่อมคลาดเคลื่อนบ้างเป็นธรรมดา.

ศาลพิเคราะห์ต่อไปว่า ตามที่จำเลยกล่าวถ้อยคำเช่นนี้จะมีเจตนาอย่างไร เมื่อได้ พิเคราะห์ โดยถ่องแท้แล้วเห็นว่าจำเลยได้กล่าวแก่มารดาของโจทก์ก็โดยความหวังดี เพื่อเป็นการตักเตือน ตัว โจทก์ แต่ จำเลย มิได้ ระมัด ระ วัง คำ พูด ซึ่ง ได้ มีผู้อื่น ได้ ยิน ด้วย เมื่อ จำ เลย กล่าวด้วย เจตนาดี เช่น นี้ ศาล จึง เห็นควรลง โทษ แก่ จำเลย ใน สถาน เบา ดังนั้นจึงพร้อมกัน ว่า จำเลย มี ความผิดตามกฎหมาย ลักษณ อาญา มาตรา ๒๘๒ ให้ปรับเป็นเงิน ๕๐ บาท ถ้าไม่มีเงินเสียให้จัดการตามมาตรา ๑๘.

พอสิ้นคำพิพากษา จำเลยก็มอบเงินค่าปรับ ให้ทนายไป ชำระ ต่อ ศาล ทันที.

สาส์นสยาม-ญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า๓๕]

ประเทศญี่ปุ่น และประเทศสยามได้ มีความสัมพันธ์ ทางทูตต่อกันมา.

เมื่อวันที่ ๒๖ กันยายน ค.ศ ๑๘๘๗ (พ.ศ. ๒๔๓๐) นั้น ปฏิญญาว่าด้วย ทางพระราชไมตรี และการค้า (ขาย) ได้เป็นอันลง นาม กัน ณ กรุงโตกิโอ ฝ่าย ญี่ปุ่น มี ท่าน ไวส เคานต์ อาโอกี รองรัฐมนตรีว่าการ ต่างประเทศเป็น ผู้แทน ฝ่ายสยามมีสมเด็จกรมพระยาเทวงศ์วโรประการเสนาบดีว่าการต่างประเทศ ซึ่งได้เสด็จมายังประเทศญี่ปุ่นเพื่อการนั้นเป็นผู้แทน ปฏิญญาที่ว่านี้เป็นอันวางมิตรสัมพันธ์อันมั่นระหว่างประเทศทั้งสองมาแต่โบราณกาลนั้นลงบนมูลฐานเป็นทางการแสดงความประสงค์ตาม ถ้อย คำ ของปฏิญญานั้นเองว่า "ที่จะให้ มีทางพระราช ไม ตรี ติด ต่อ กัน และจะให้ความคุ้นเคย อัน สนิท ซึ่งได้ มีอยู่แล้วแต่ปางก่อนนั้น คงคืนมี ขึ้นใหม่ถาวรสืบไปในระหว่างสองพระนคร" และยังกล่าวด้วยว่า "จะได้ มีความสงบเรียบร้อย และมีทางพระราชไมตรี เป็นนิจนิรันดรในระหว่างสองพระนคร ที่ทำสัญญานี้ และในระหว่างคนในบังคับของประเทศนั้นทั้งสองฝ่ายด้วย" เวลากึ่งศตวรรษ ซึ่ง ได้ ล่วงมา ตั้งแต่ได้ลงนามในปฏิญญา นั้นได้ ประจักษ์ไม่ฉะเพาะ สันติภาพ และมิตรภาพ อันควร เป็นเนื่อง นิจ ระ หว่าง ญี่ปุ่น กับ สยาม แต่ หาก ได้ เห็นประจักษ์การเพิ่มพูนทวีความสนิท สนมจริงใจในระ หว่าง ประชา ชน ทั้ง สอง นี้ด้วย และก็เป็นที่น่าพอใจยิ่ง นัก ที่ได้เห็นว่าความสัมพันธ์ระหว่างญี่ปุ่นกับ สยาม ได้เจริญขึ้นอย่างประจักษ์ในปีหลัง ๆ นี้พร้อมด้วยมีการไปมาระหว่างประเทศของเราทั้งสองมากมายยิ่งขึ้น.

จะเป็นหน้าที่อันพึง พอใจของข้าพเจ้าดังที่ได้เป็นมาแล้วอยู่เสมอ จะอุทิศ ตน เพื่อ บำรุง ส่งเสริม มิตรภาพระหว่างญี่ปุ่นกับสยามต่อไปอีก

ข้าพเจ้ามีความยินดีที่คิด เห็นว่าในภาระอันนี้ ข้าพเจ้าจักได้ รับประโยชน์การร่วมมือของท่าน ข้าพเจ้าใคร่ขอแสดงความ ปรารถนา อย่างแท้จริง เพื่อความเกษมสุขของท่าน และเพื่อความ จริญ รุ่งเรือง ของประชาชนชาวสยาม.

(ลงนาม) โกกิ ฮิโรตา

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

หม่อมพร้อย วรวรรณ เจ้าของ พระศรีสยามกิจ บรรณาธิการ นายธนวนต์ จาตุประยูร ผู้ช่วยบรรณาธิกา นางอรุณ พัฒนศรี ผู้จัดการการเงิน นายรวม ยอดทัย ผู้อำนวยการแผนกโรงพิมพ์และการจำหน่าย นายรำพรรณ พุกกะเจียม ผู้พิมพ์โฆษณา สำนักงานและพิมพ์ที่ โรงพิมพ์ "ประชาชาติ" ถนนหลานหลวง พระนคร โทรศัพท์ ๑๖๕๕

พ่อค้ายาร้อง

[ต่อจากหน้า ๑]

ณา สรรพคุณของยา ได้ ปฏิบัติ การอย่างลักลั่น จนถึงกับได้ มีการจับกุมกันขึ้นตามข่าว ซึ่งหนังสือพิมพ์ได้เคยเผยแพร่ไปแล้ว แม้ว่าการโฆษณาสรรพคุณของยาขนานนั้นๆ ผู้เป็นเจ้าของยาหลายขนาน กล่าวว่าได้ ถูก พ.ร.บ. ฉบับนี้ บีบประตูเสียแทบทุกด้าน เพื่อให้ผู้อ่านได้ทราบ ความ ละเอียดของมาตราอันเกี่ยวกับเรื่องนี้ เราจึงคัดมาลงไว้ ดังต่อไปนี้.

"มาตรา ๑๑ ห้ามมิให้ผู้ใดโฆษณาโดยใช้ชื่อยา แสดงสรรพคุณของยาหรือแสดงรูปภาพใดๆ หรือโดยวิธีอื่นใด ซึ่งส่อให้เข้าใจความหมายได้เช่นเดียวกับความหมายต่อไปนี้.

"(๑) ข้อความซึ่งไม่เป็นแต่เพียงแสดงว่ายานั้นสำหรับบำบัดโรคชนิดใด แต่เป็นการอวดอ้างสรรพคุณหรือความศักดิ์สิทธิ์ของยานั้นโดยไม่มีหลักฐานอันได้พิสูจน์เห็นจริงแล้วตามวิธีวิทยาศาสตร์.

"(๒) ข้อความซึ่งแสดงการรับรองสรรพคุณหรือความศักดิ์สิทธิ์ของยานั้น จากผู้ป่วยหรือผู้อื่นใดโดยไม่มีหลักฐานอันได้พิสูจน์เห็นจริงแล้วตามวิธีวิทยาศาสตร์

"ข้อความซึ่งแสดงว่ายานั้นเป็นประโยชน์ ใน การส่งเสริม ความกำหนัด.

"การขายยาที่มีสลากหรือสิ่งใดรวมไปให้แก่ ผู้ซื้อโดยมี ข้อความในสลาก หรือ สิ่ง นั้นๆ ฝ่าฝืนต่อ บทบัญญัติในวรรคข้างต้น ก็ให้ถือว่าเป็นการโฆษณาตามความหมายในมาตรานี้ด้วย."

เมื่อได้พิจารณาตามนัยแห่งมาตรานี้แล้ว จะเห็นได้ว่า การโฆษณายาทุกขนาน จะโฆษณาได้ก็แต่ฉะเพาะชื่อยา และสรรพคุณในทางบำบัดโรคของยาขนานนั้นๆ เท่านั้น เช่น ยา ก. กินแก้ปวดท้อง ถ้าจะเติมคำว่า หายขาด หรือหายรวดเร็ว ก็ไม่ได้ ถ้าจะเติมได้ก็ต้องได้รับใบรับรอง จากการพิสูจน์ ทางวิทยาศาสตร์เสียก่อน. ทางต่างประเทศได้ดำเนิน การตามวิธีนี้กันเป็นส่วนมาก แต่ใน ประเทศสยาม ยังหาผู้ชำนาญ ในทางวิทยาศาสตร์มารับรองได้โดยยาก.

เราได้ทราบว่าขณะนี้บรรดาพ่อค้าขายยาเป็นส่วนมากไม่เข้าใจในมาตรานี้โดยกระจ่างแจ้ง แต่ก็ได้กระทำไปทั้งๆ ที่มิได้ขอคำอธิบายจากกรมสาธารณสุขอันเป็น เจ้าหน้าที่ผู้รักษา พ.ร.บ. นี้โดยตรง พ่อค้าทั้งในและนอกพระนครรู้สึกตำบากใจเป็นอันมาก ครั้นมาเมื่อเร็วๆ นี้ได้มีห้างร้านจำหน่ายยาบางแห่งได้ยื่น หนังสือ ต่ออธิบดีกรมสาธารณสุข ขอทราบหลัก ปฏิบัติใน การ โฆษณา สินค้ายา เพื่อเป็นบรรทัดฐานใน ทาง ปฏิบัติต่อไป.

เรื่องนี้เราได้ส่งเจ้าหน้าที่ของเราไปสอบถามเจ้าหน้าที่ กรม สาธารณสุขผู้มีหน้าที่เกี่ยวข้องกับเรื่องนี้โดยตรง ก็ยังไม่สามารถ ทราบ ความชัดเจนได้ ทราบแต่เพียงว่าทางราชการกำลังพิจารณาอยู่เท่านั้น เพราะฉะนั้นเราจะได้พยายามสืบ ส่วน เอาข่าวมาเสนอให้ผู้อ่านทราบต่อไป.

คดีหมื่นประมาท

[ต่อจากหน้า ๗]

โจทก์ไปหลับนอน กับ นายประทุม ที่โรงรถ. และมีคนรถ เป็นคนเฝ้าดูต้นทาง" ซึ่งทั้งนี้กระทำให้โจทก์ได้รับ ความ อับอาย ขายหน้าและเสียหาย. เหตุเกิดที่แยกวรจักร์ จังหวัดพระนคร จำเลยให้การปฏิเสธ.

ศาลแขวงพระนครใต้ได้พิจารณาพังพะยานโจทก์และจำเลยแล้ว ได้ความว่า โจทก์ไม่ได้ไปทำงานตามปกติ ครั้นแล้วได้หายไปจากบ้าน จำเลยจึงเรียกตัวมารดาของโจทก์ไปพบ และกล่าวว่า ได้มีเสียงกล่าวกันว่า โจทก์กับนายประทุม ซึ่งเป็นข้าราชการในกรมนั้น ได้มีความสัมพันธ์กันในฐานชู้สาว และว่าโจทก์ได้ไปหลับนอนกับนาย ประทุม ที่โรงรถ โดยมีคนรถคอยดูต้นทาง ตามที่โจทก์นำพะยานเข้าสืบศาลเชื่อว่าจำเลยได้กล่าวถ้อยคำดังกล่าวแล้วจริง แม้ว่าพะยานโจทก์จะให้การแตกต่างกันในเรื่องเวลาบ้างก็ตาม แต่เป็นเวลาเนิ่นนานมาแล้ว ความจำย่อมคลาดเคลื่อนบ้างเป็นธรรมดา.

ศาลพิเคราะห์ต่อไปว่า ตามที่จำเลยกล่าวถ้อยคำเช่นนี้จะมีเจตนาอย่างไร เมื่อได้พิเคราะห์โดยถ่องแท้แล้วเห็นว่าจำเลยได้กล่าวแก่มารดาของโจทก์โดยความหวังดี เพื่อเป็นการตักเตือนตัวโจทก์ แต่จำเลยมิได้ระมัดระวังคำพูด ซึ่งได้มีผู้อื่นได้ยินด้วย เมื่อจำเลยกล่าวด้วยเจตนาดีเช่นนี้ ศาลจึงเห็นควรลงโทษแก่จำเลยในสถานเบา ดังนั้นจึงพร้อมกันว่าจำเลยมีความผิดตามกฎหมาย ลักษณะอาญา มาตรา ๒๗๒ ให้ปรับเป็นเงิน ๕๐ บาท ถ้าไม่มีเงินเสียให้จัดการตามมาตรา ๑๘.

พอสิ้นคำพิพากษา จำเลยก็มอบเงินค่าปรับ ให้ทนายไป ชำระต่อศาลทันที.

สาส์นสยาม-ญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๓๕]

ประเทศญี่ปุ่น และประเทศสยามได้มีความสัมพันธ์ทางทูตต่อกันมา.

เมื่อวันที่ ๒๖ กันยายน ค.ศ. ๑๘๘๗ (พ.ศ. ๒๔๓๐) นั้น ปฏิญญาว่าด้วยทางพระราชไมตรี และการค้า (ชาย) ได้เป็นอันลงนาม กัน ณ กรุงโตกิโอ ฝ่ายญี่ปุ่นมีท่านไวส เคานต์ อาโอกิ รองรัฐมนตรีว่าการต่างประเทศเป็นผู้แทน ฝ่ายสยามมีสมเด็จกรมพระยาเทวงศ์วโรประการเสนาบดีต่างประเทศ ซึ่งได้เสด็จมายังประญี่ปุ่นเพื่อการนั้นเป็นผู้แทน ปฏิที่ว่านี้เป็นอันวางมิตรสัมพันธ์อันระหว่างประเทศทั้งสองมาแต่โบรกาดนั้นลงบนมูลฐานเป็นทางการแสดงความประสงค์ตาม ถ้อยคำปฏิญญานั้นเองว่า "ที่จะให้มีพระราชไมตรีติดต่อกัน และให้ความคุ้นเคยอันสนิท ซึ่งได้มีแล้วแต่ปางก่อนนั้น คงคืนมีขึ้นถาวรสืบไปในระหว่างสองพระนครและยังกล่าวด้วยว่า "จะได้มีความส่งบเรียบร้อย และมีทางพระราชไมเป็นนิจนิรันดรในระหว่างสองพระที่ทำสัญญานี้ และในระหว่างคบังคับของประเทศนี้ทั้งสองฝ่ายดเวลากึ่งสัตวรรษ ซึ่งได้ล่วงมาตั้ได้ลงนามในปฏิญญานั้นได้ ประจักไม่ฉะเพาะสันติภาพ และมิตรภาพควรเป็นเนื่องนิจระหว่างญี่ปุ่นสยาม แต่หากได้เห็นประจักการเพิ่มพูนทวีความสนิทสนมจริงในระหว่างประชาชนทั้งสองนี้ดและก็เป็นที่น่าพอใจยิ่งนักที่ได้เห็นความสัมพันธ์ระหว่างญี่ปุ่นกับสยาได้เจริญขึ้นอย่างประจักษ์ในบัดนี้พร้อมด้วยมีการไปมาระหว่างประเทศของเราทั้งสองมากมายยิ่งขึ้น.

จะเป็นหน้าที่อันพึงพอใจของพเจ้าดังที่ได้เป็นมาแล้วอยู่เสมอ จะอุทิศตน เพื่อบำรุงส่งเสริมมิตภาพระหว่างญี่ปุ่นกับสยามต่อไปอีก

ข้าพเจ้ามีความยินดีที่คิดเห็นว่าในภาระอันนี้ ข้าพเจ้าจักได้รับประโยชน์การร่วมมือของท่าน ข้าพเจ้าใคร่ขอแสดงความ ปรารถนา อย่างแท้จริง เพื่อความเกษมสุขของท่านและเพื่อความ จริญ รุ่งเรือง ของประชาชนชาวสยาม.

(ลงนาม) โกกิ ฮิโรตา

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

หม่อมพร้อย วรวรรณ เจ้าของ พระศรีสยามกิจ บรรณาธิการ นายธนวนต์ จาตุประยูร ผู้ช่วยบรรณาธิการ นางอรุณ พัฒนศรี ผู้จัดการการเงิน นายรวม ยอดทัย ผู้อำนวยการแผนกโรงพิมพ์และการจำหน่าย นายรำพรรณ พุกกะเจี๊ยม ผู้พิมพ์โฆษณา สำนักงานและพิมพ์ที่ โรงพิมพ์ "ประชาชาติ" ถนนหลานหลวง พระนคร โทรศัพท์ ๑๖๙๕